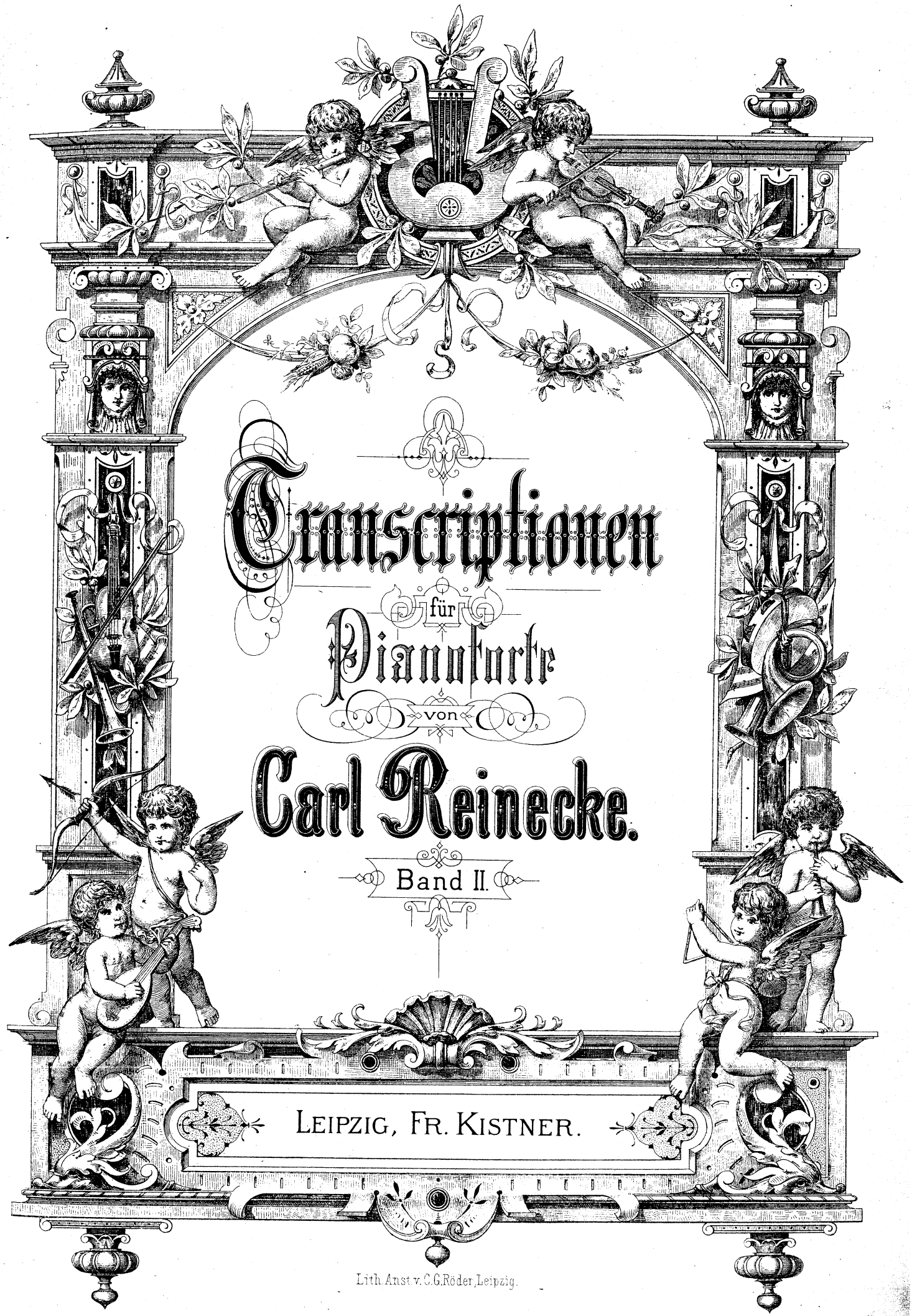
This rare piece of music was located, copied and scanned by Alfred Forkel ("alfor").

Please respect existing copyrights!

Please respect the labour that was necessary to create the file.

It is intended only for your personal use.

Thank you!



Transcriptionen

für

Pianoforte

von

Carl Reinecke.

Band II.

LEIPZIG, FR. KISTNER.

Lith. Anst. v. C. G. Röder, Leipzig.

INHALT.

Band I.

		Pag.
Franz, Rob.	O danke nicht für diese Lieder	4
—	Dies und das	9
Mendelssohn-Bartholdy, F.	Ich wollt' meine Lieb' ergösse sich	14
—	Wer hat dich, du schöner Wald	19
—	Wem Gott will rechte Gunst erweisen	25
Rubinstein, A.	O wenn es doch immer so bliebe	31
—	Mein Herz schmückt sich mit dir	37
Schumann, Rob.	Ei Mühle, liebe Mühle, aus „Der Rose Pilgerfahrt"	43
—	Der Nussbaum	49
—	Du bist wie eine Blume	56
—	Die Lotosblume	59
Reinecke, C.	Marcia fantastica, aus der Serenade Op. 126 № 2	65

Band II.

		Pag.
Mendelssohn-Bartholdy, F.	O säh' ich auf der Haide dort	3
—	Herbstlied	8
—	Sonntagsmorgen	15
Rubinstein, A.	Der Asra	19
—	Neig', schöne Knospe, dich zu mir	26
Schumann, Rob.	Und schläfst du, mein Mädchen	32
—	Mailied	38
—	Hochzeitswalzer, aus „Der Rose Pilgerfahrt"	42
—	Widmung	47
Reinecke, C.	Gondoliera, aus Op. 18	54
—	Fandango, aus der Serenade Op. 126 № 1	59
Stradella, A.	Kirchen-Arie	67

20081

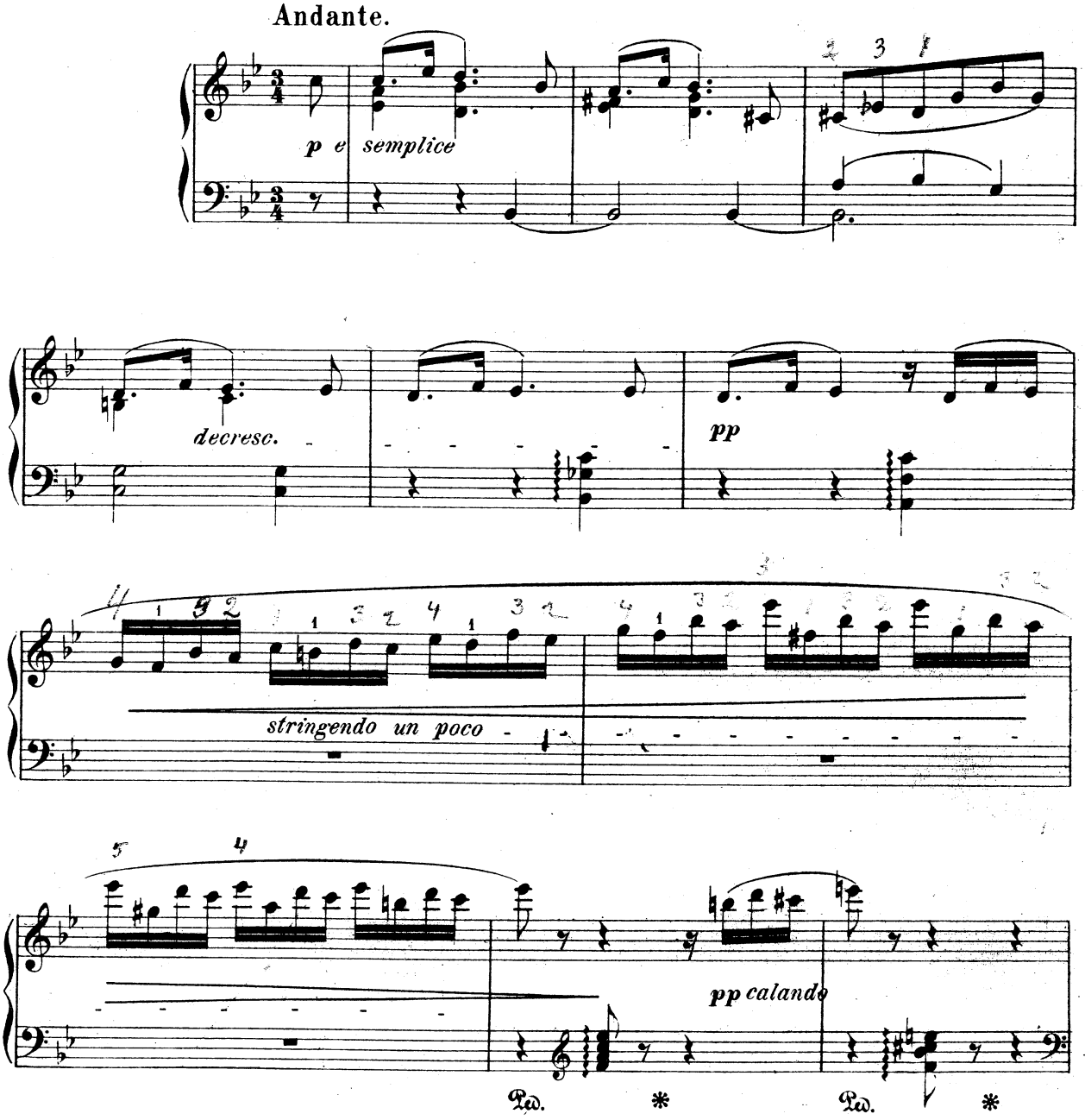
[illegible] gische Lan[illegible] [illegible]liothek [illegible]rin

Der Frau Henriette Schifflin, geb. von Beckerath.

„O säh' ich auf der Haide dort"

von Felix Mendelssohn-Bartholdy.

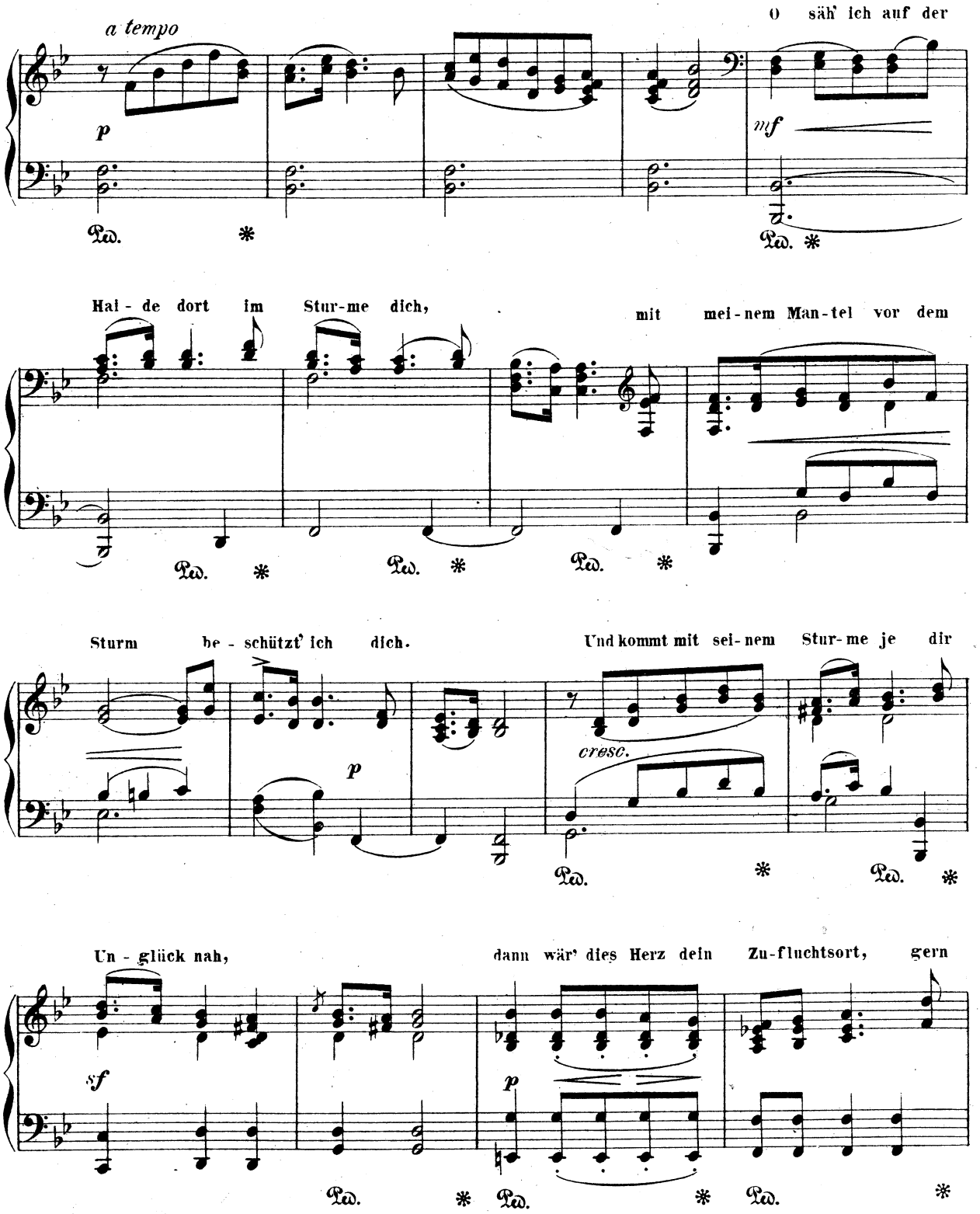
Andante.

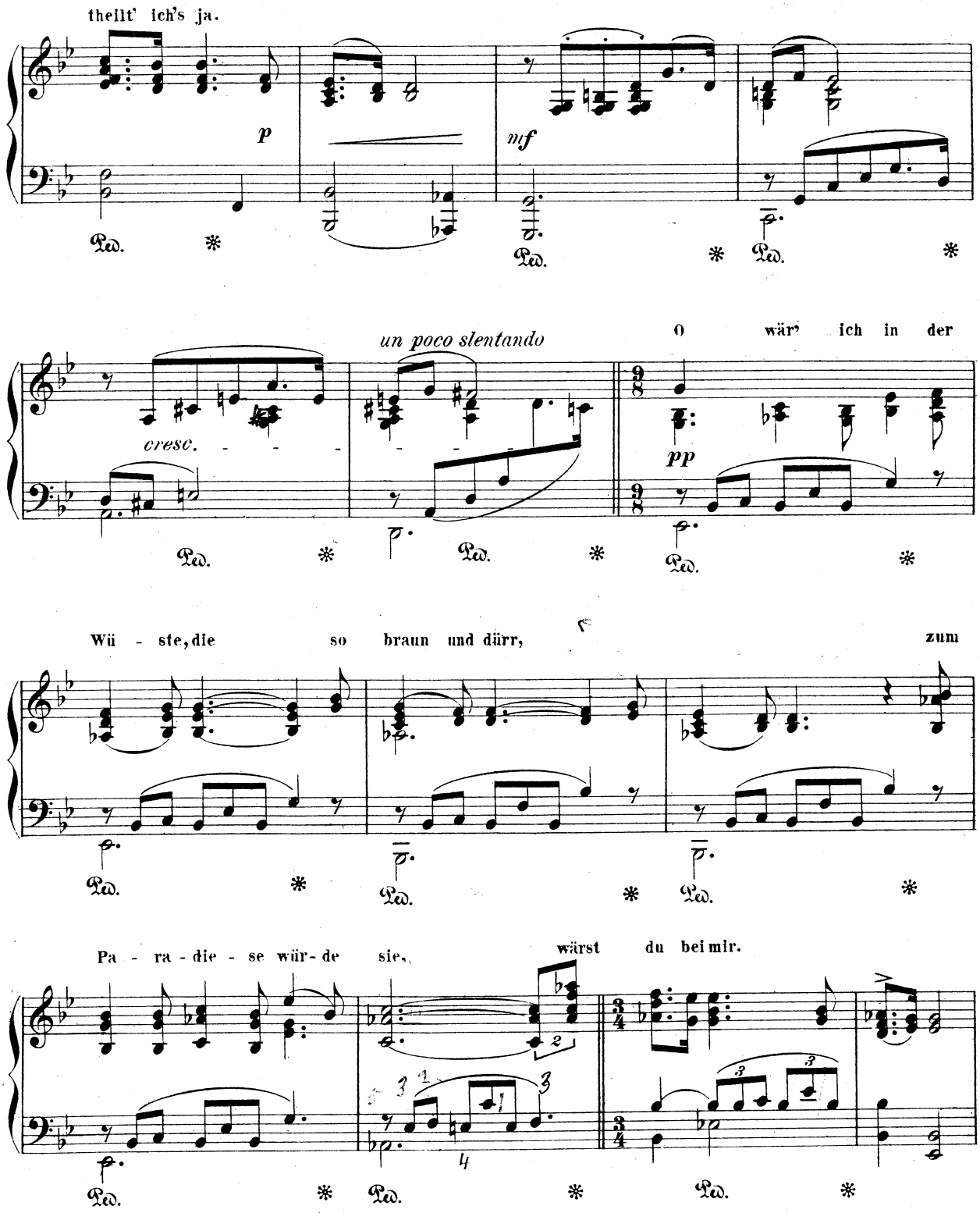


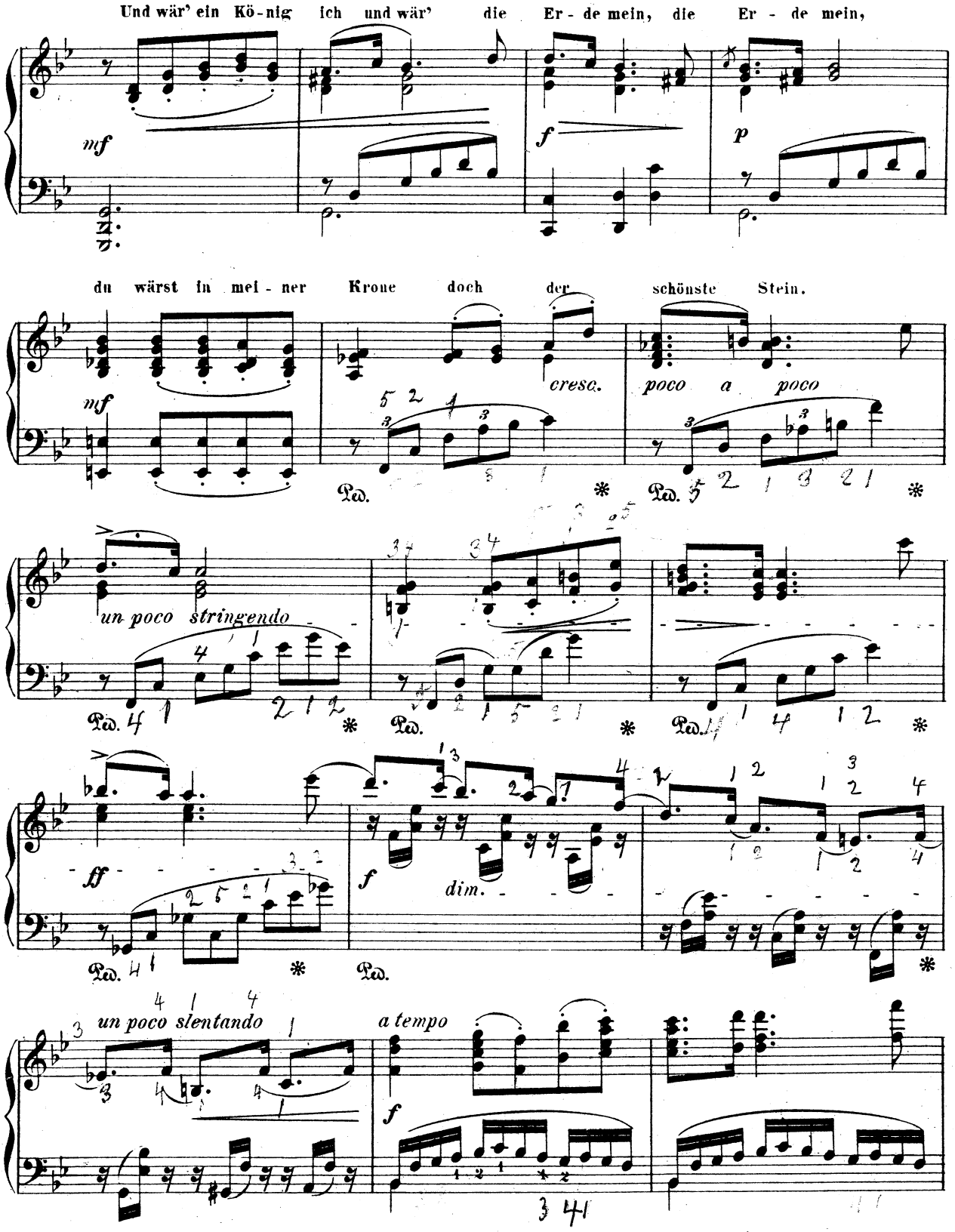
Leipzig, Fr. Kistner.

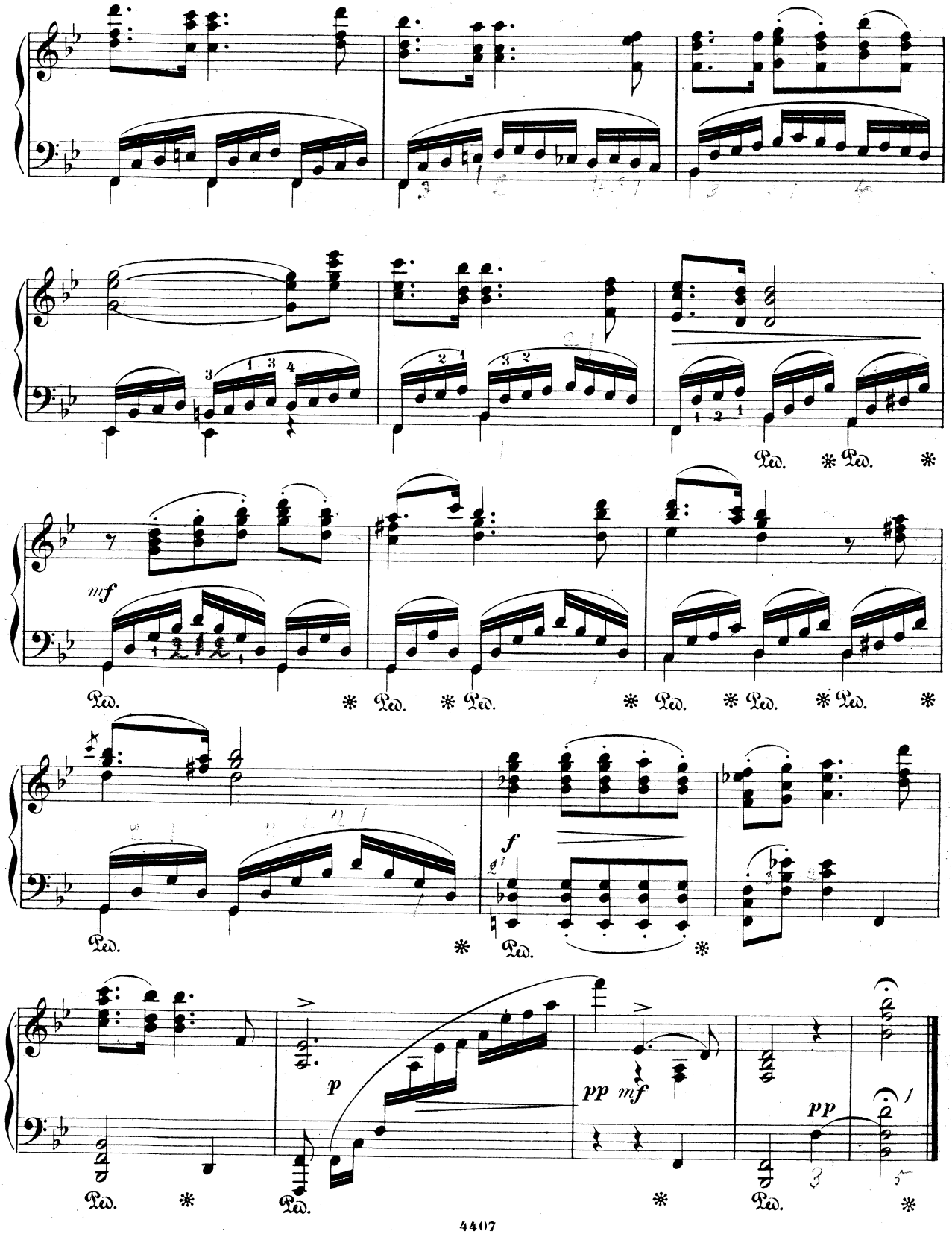
4407

Stich und Druck der Röder'schen Officin in Leipzig.


a tempo
O säh' ich auf der
Hal - de dort im Stur-me dich,
mit mei-nem Man-tel vor dem
Sturm be - schützt' ich dich.
Und kommt mit sei-nem Stur-me je dir
Un - glück nah,
dann wär' dies Herz dein Zu-fluchtsort, gern
cresc.


theilt' ich's ja.
p
mf
un poco slentando
cresc.
O wär' ich in der
pp
Wü - ste, die so braun und dürr, zum
Pa - ra - die - se wür - de sie, wärst du bei mir.


Und wär' ein Kö-nig ich und wär' die Er - de mein, die Er - de mein,
mf
f
p
du wärst in mei - ner Krone doch der schönste Stein.
mf
cresc.
poco a poco
un poco stringendo
ff
f
dim.
un poco slentando
a tempo
f

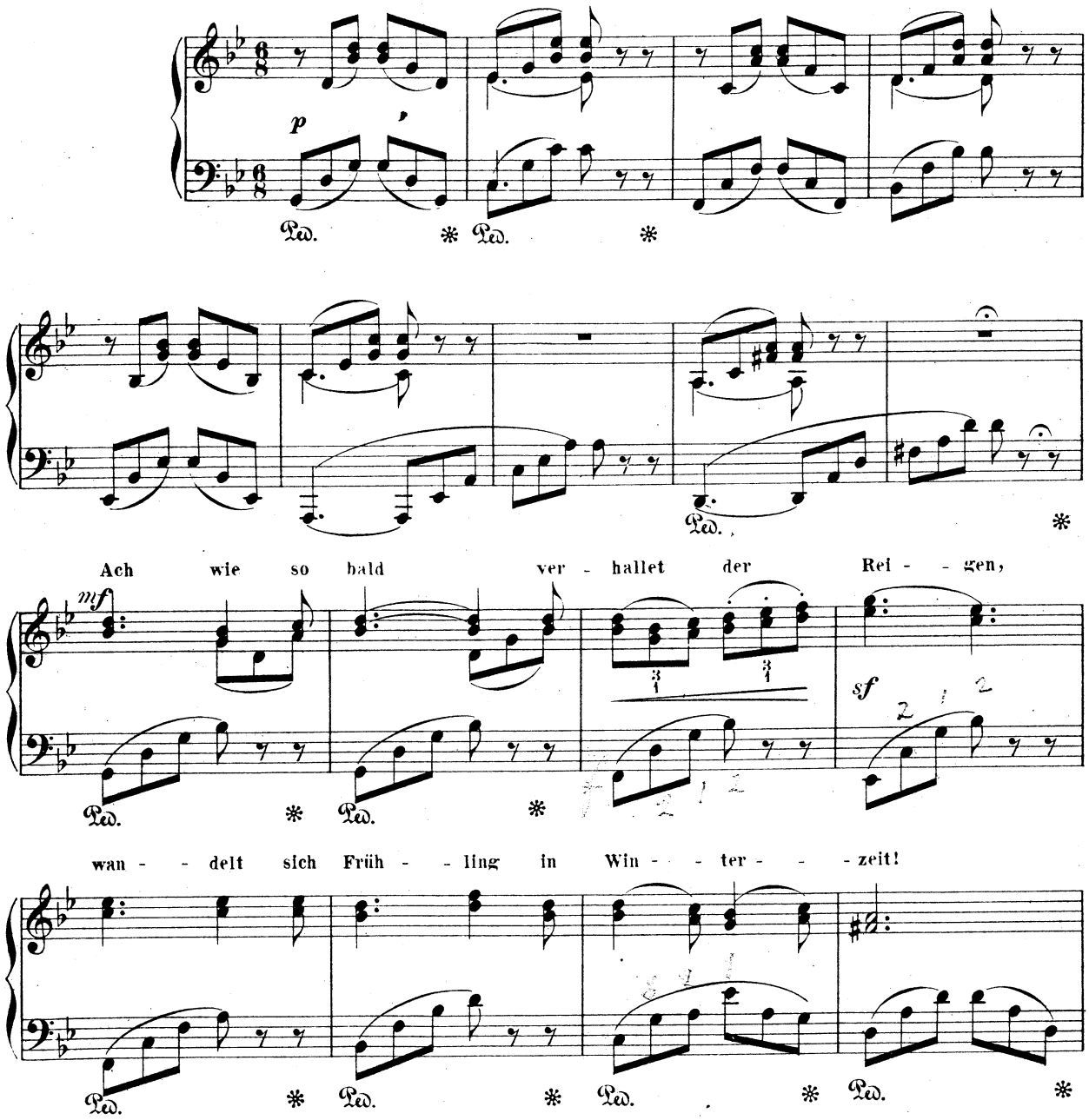

mf
Ped.
f
p
pp
mf
pp

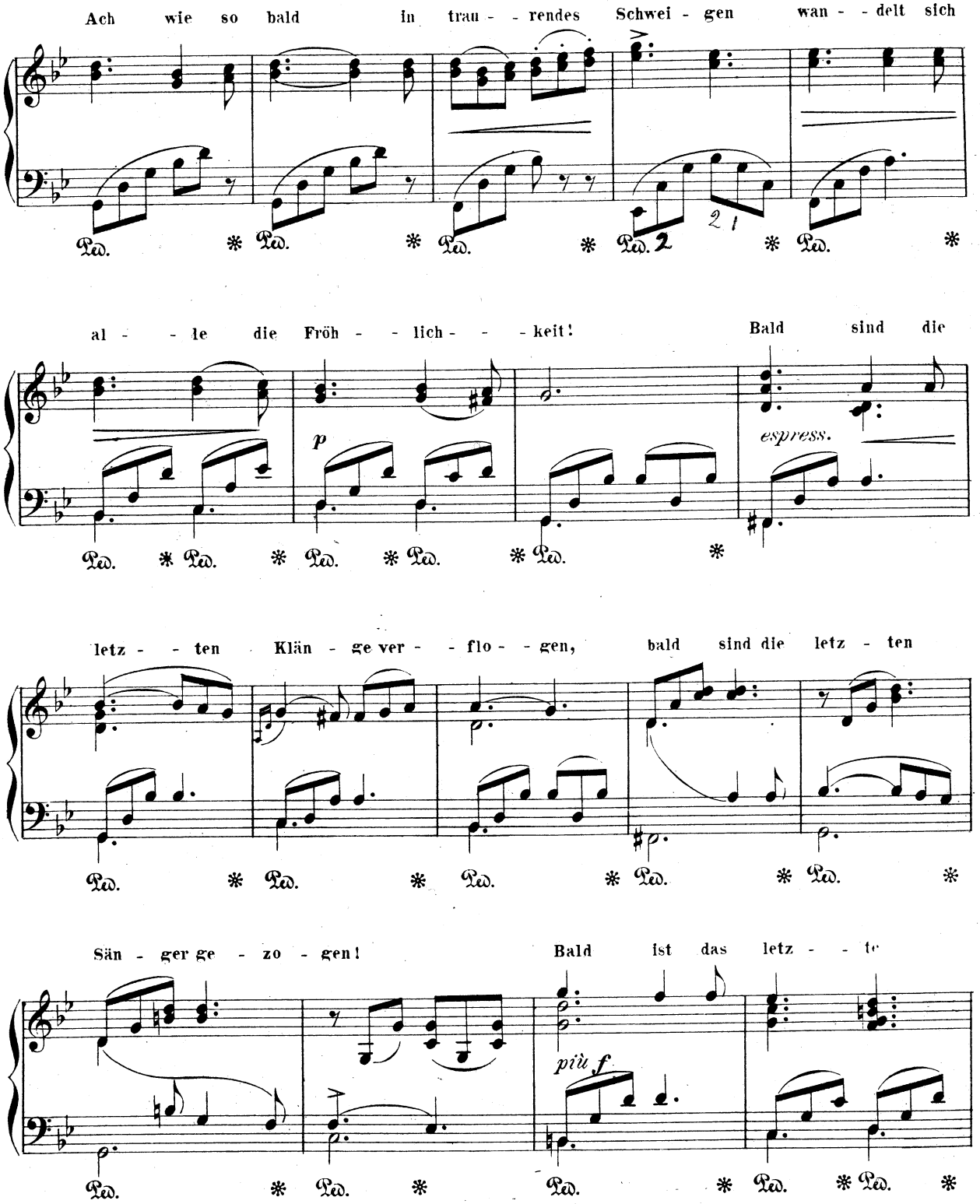
Herrn Hermann Stange.

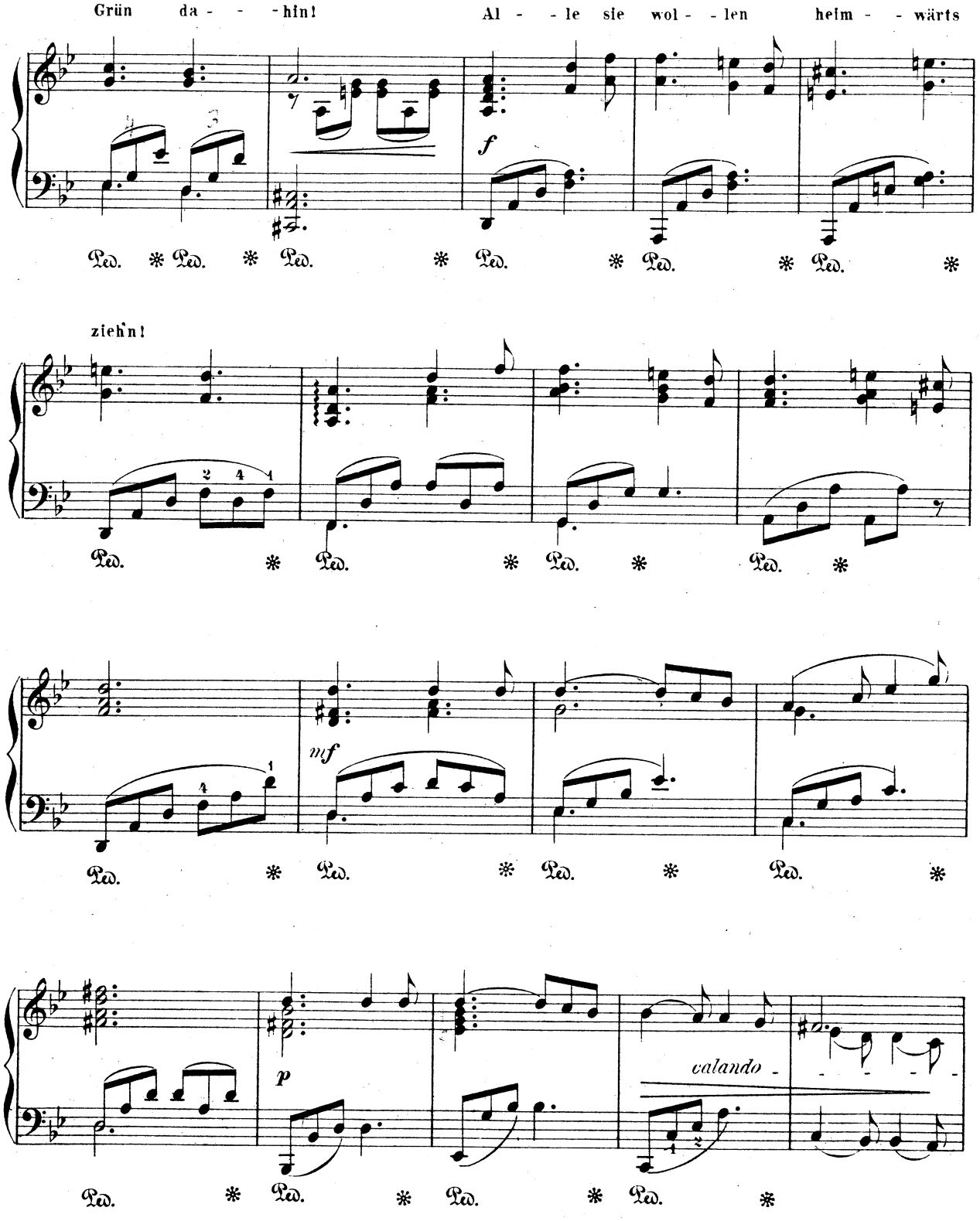
Herbstlied

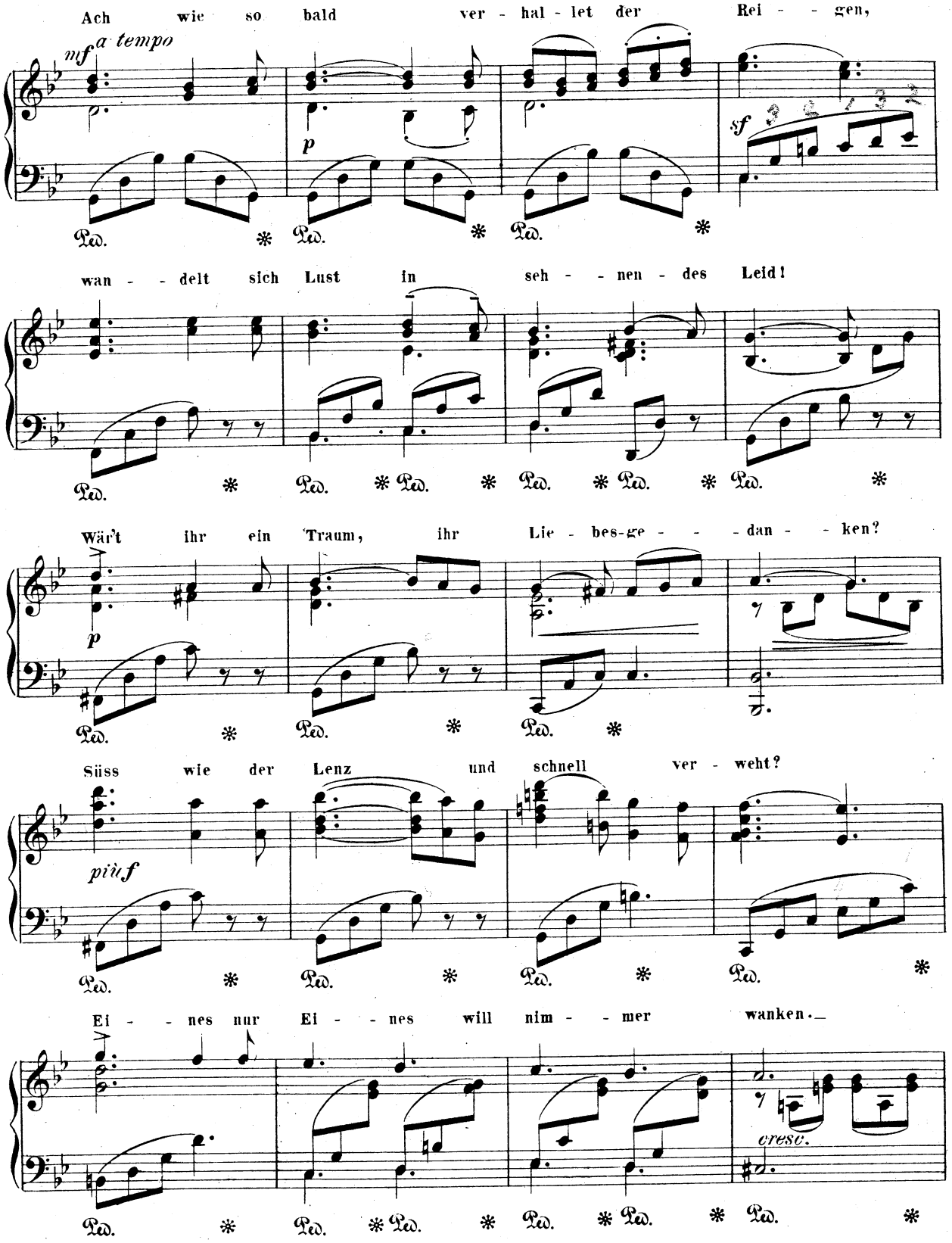
von Felix Mendelssohn-Bartholdy.

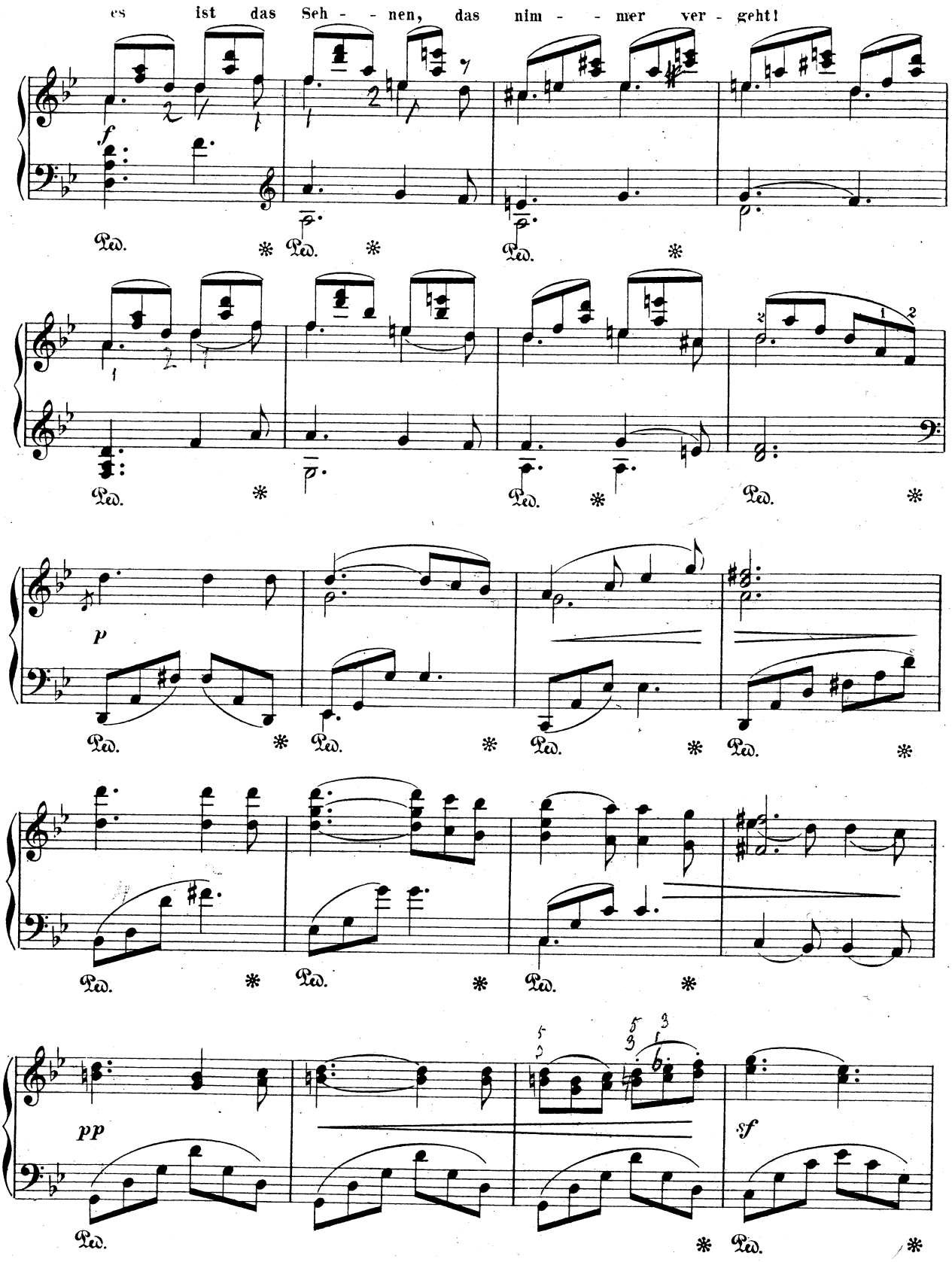
Allegro agitato.

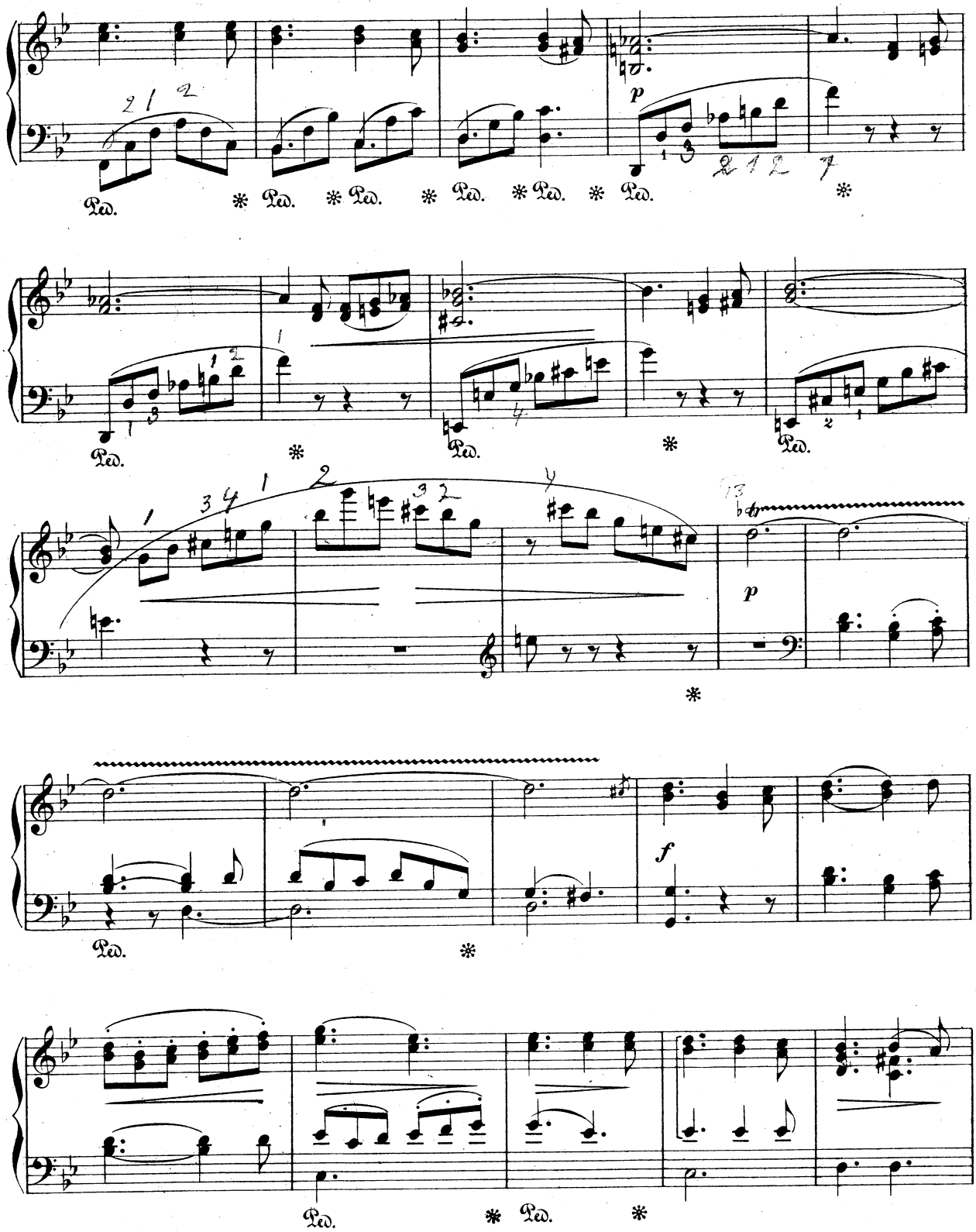


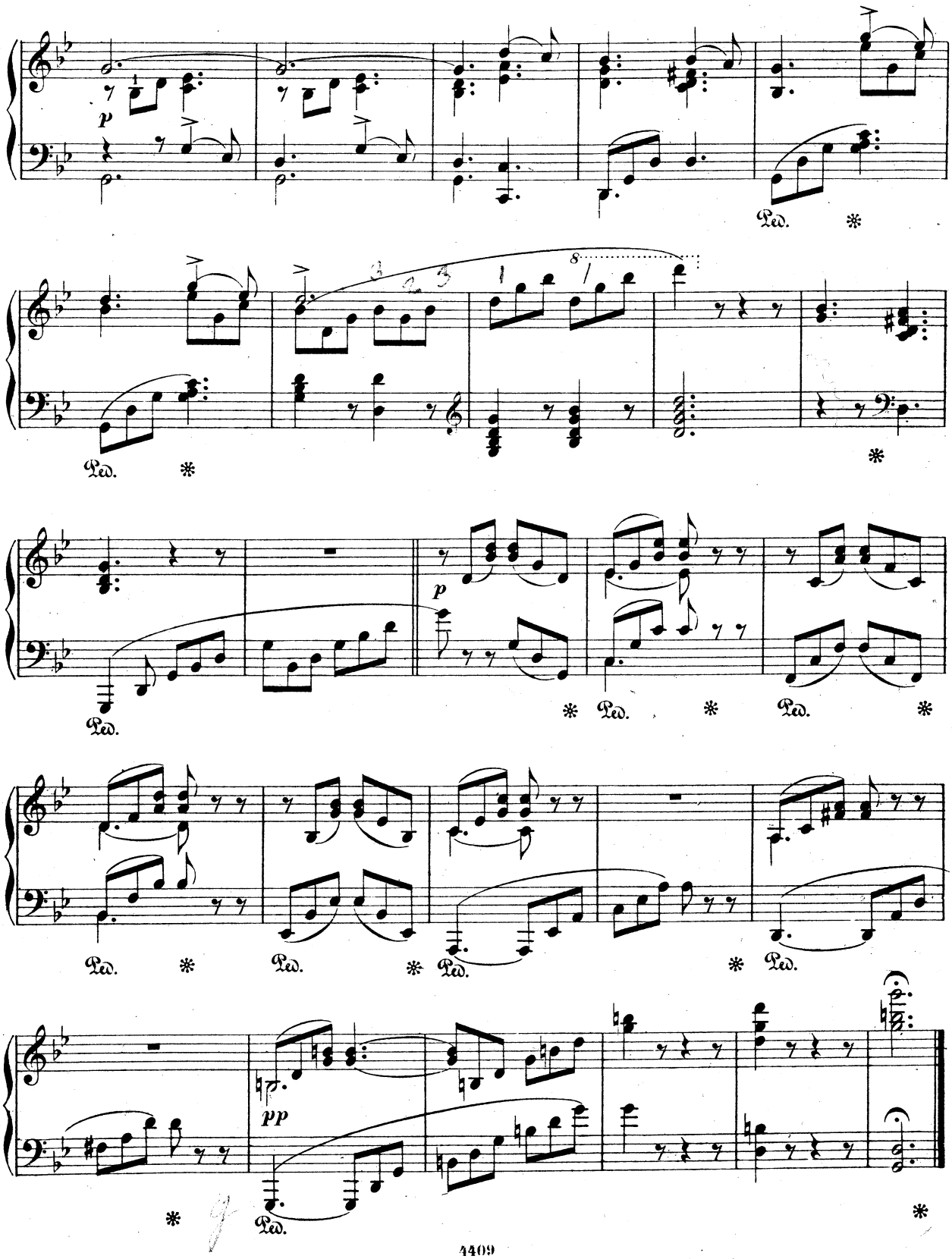

Ach wie so bald in trau - - rendes Schwei - gen wan - - delt sich
al - - le die Fröh - - lich - - - keit!
Bald sind die
letz - - ten Klän - ge ver - - flo - - gen,
bald sind die letz - ten
Sän - ger ge - zo - gen!
Bald ist das letz - - te
p
espress.
più f
Ped.


Grün da - - - hin!
Al - - le sie wol - - len heim - - wärts
f
Ped. * Ped. * Ped. * Ped. * Ped. * Ped. *
zieh'n!
Ped. * Ped. * Ped. * Ped. *
mf
Ped. * Ped. * Ped. * Ped. *
p
calando
Ped. * Ped. * Ped. * Ped. *


Ach wie so bald ver - hal - let der Rei - - gen,
mf a tempo
p
sf
wan - - delt sich Lust in seh - - nen - des Leid!
Wär't ihr ein Traum, ihr Lie - bes-ge - - - dan - - ken?
p
Süss wie der Lenz und schnell ver - weht?
più f
Ei - - nes nur Ei - - nes will nim - - mer wanken.
cresc.
Ped.


es ist das Seh - - nen, das nim - - mer ver - geht!
f
Ped.
p
pp
sf

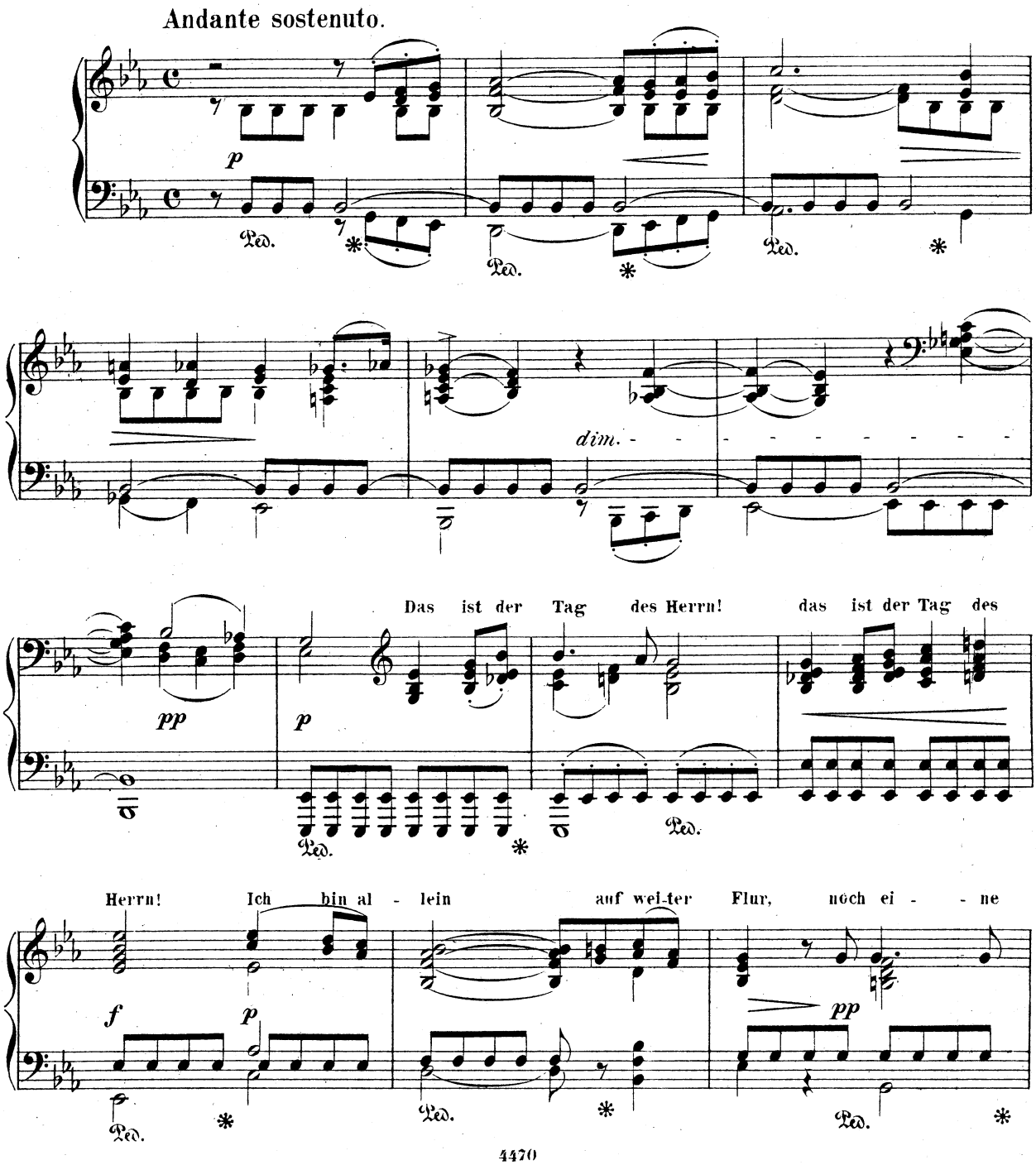

Ped.
p
f

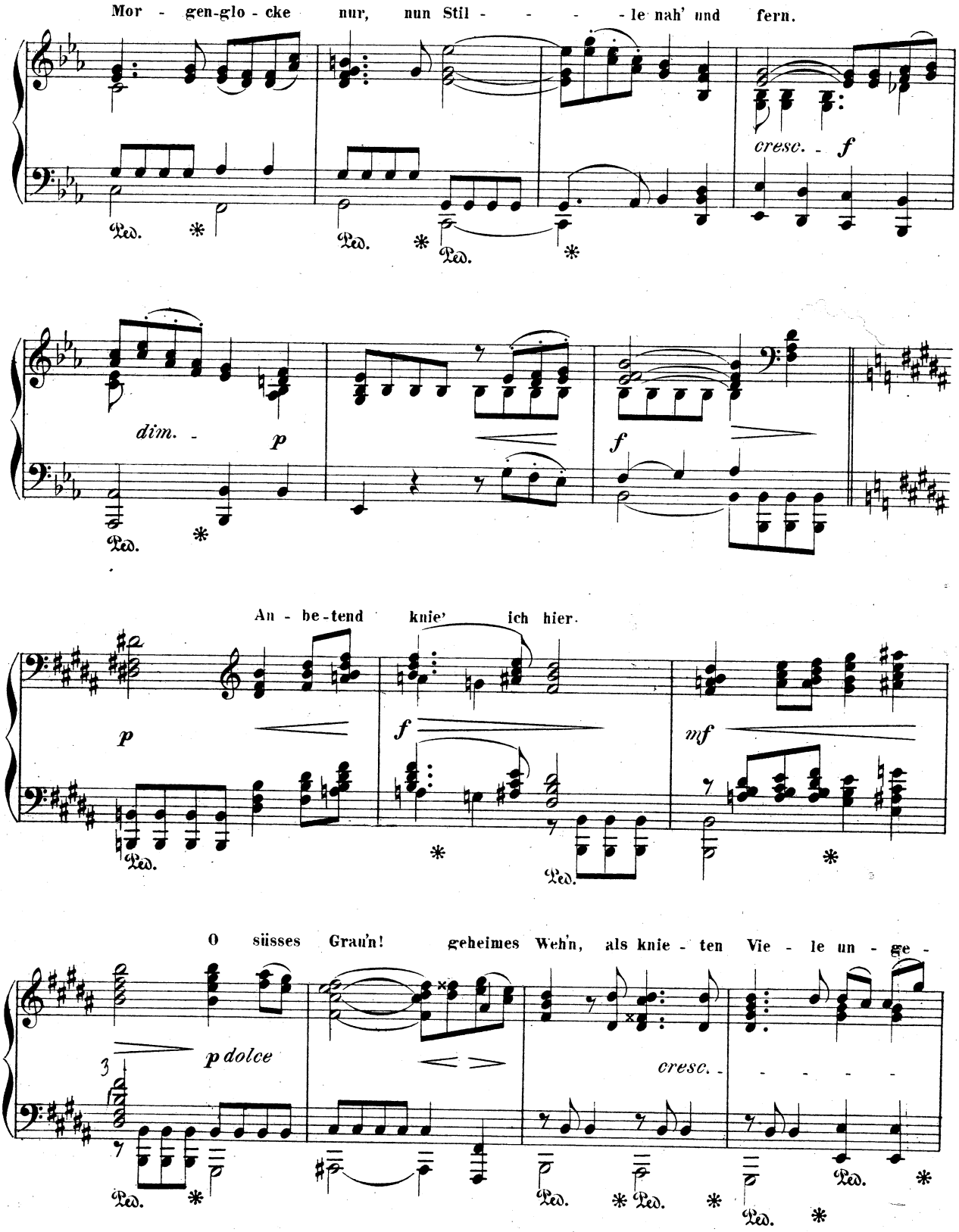

p
Ped.
*
p
pp

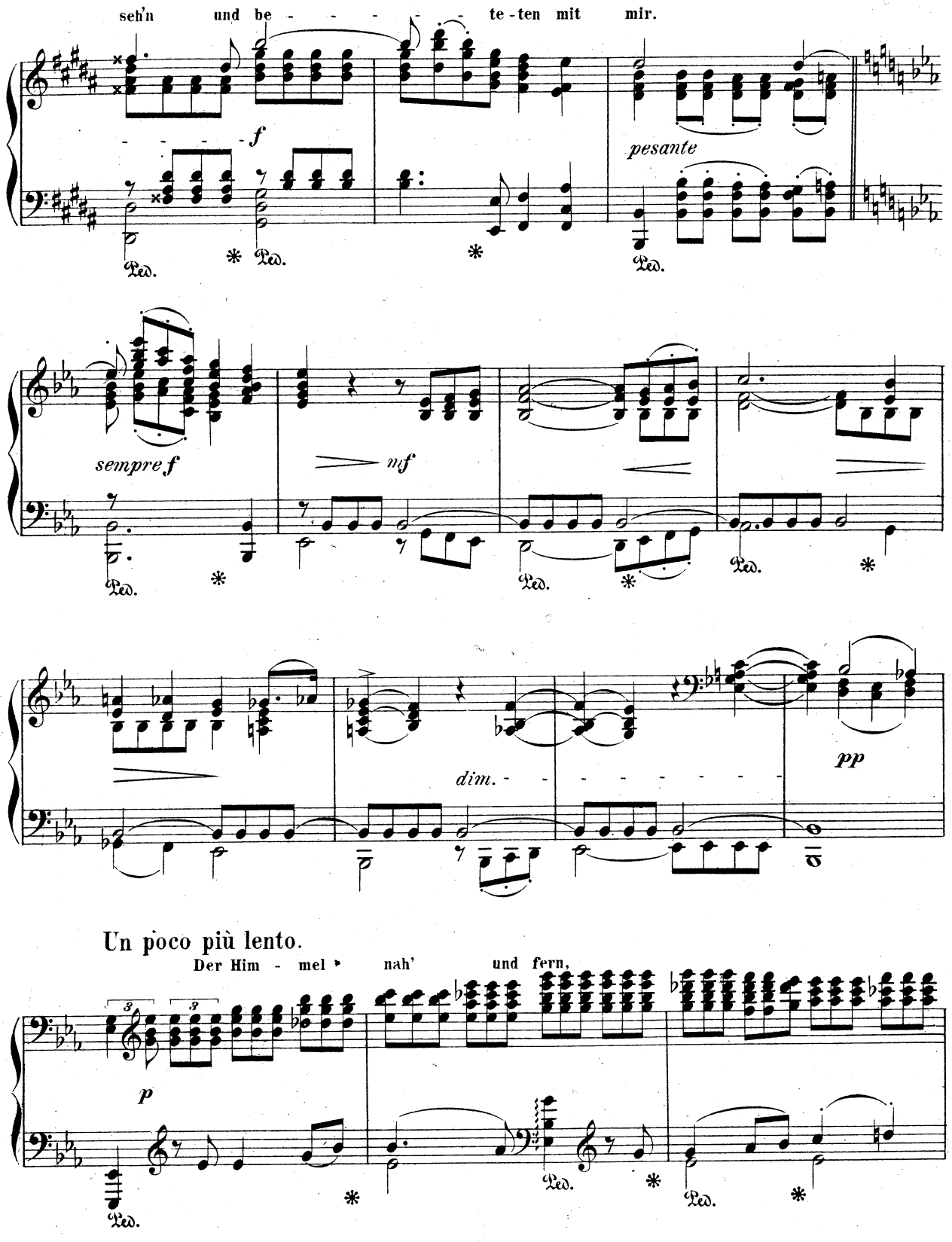
Sonntagsmorgen

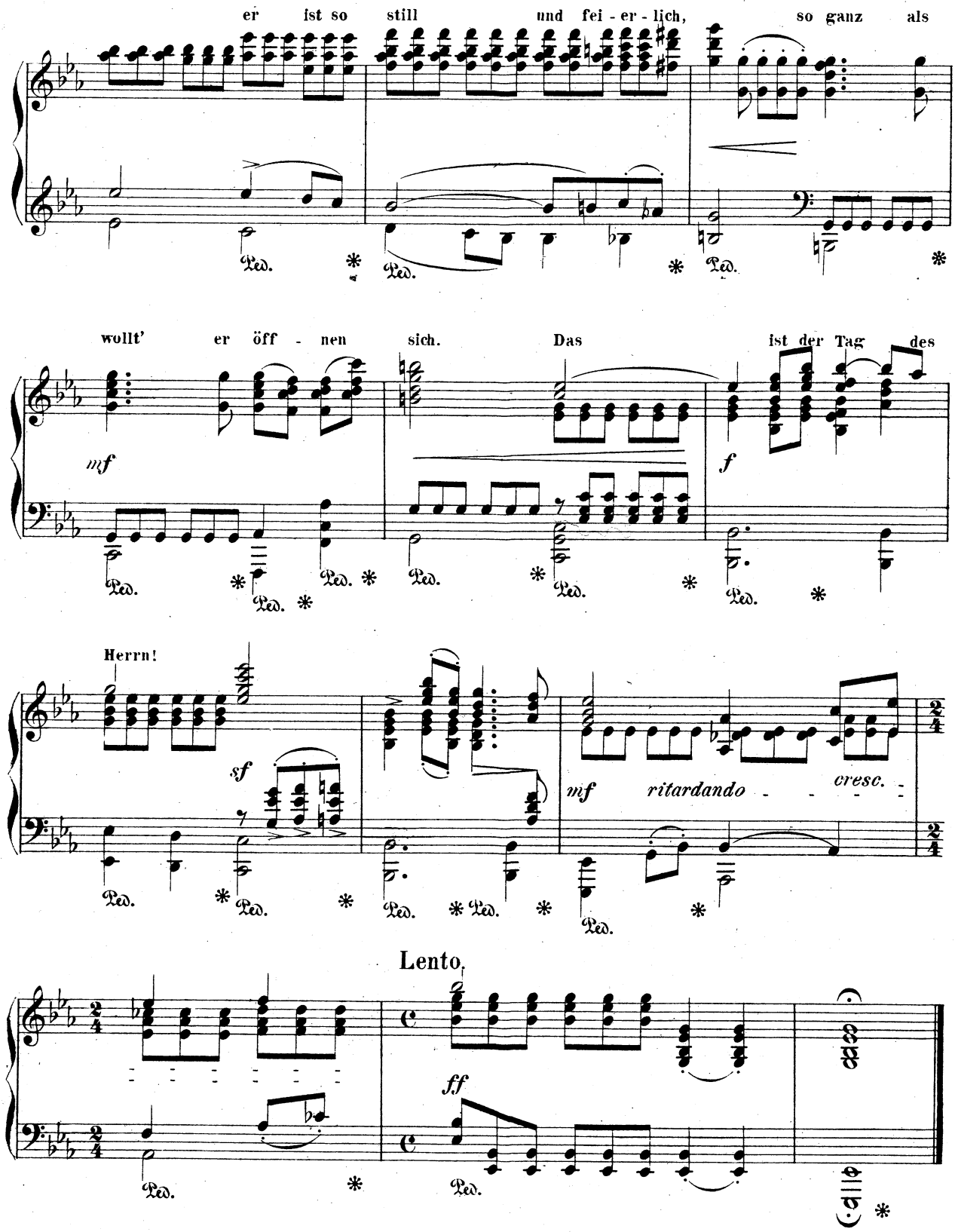
von Felix Mendelssohn - Bartholdy.

Andante sostenuto.




Mor - gen-glo - cke nur, nun Stil - - - - le nah' und fern.
cresc. - f
dim. -
p
f
An - be-tend knie' ich hier.
p
f
mf
O süsses Grau'n! geheimes Weh'n, als knie - ten Vie - le un - ge -
p dolce
cresc. -
Ped.

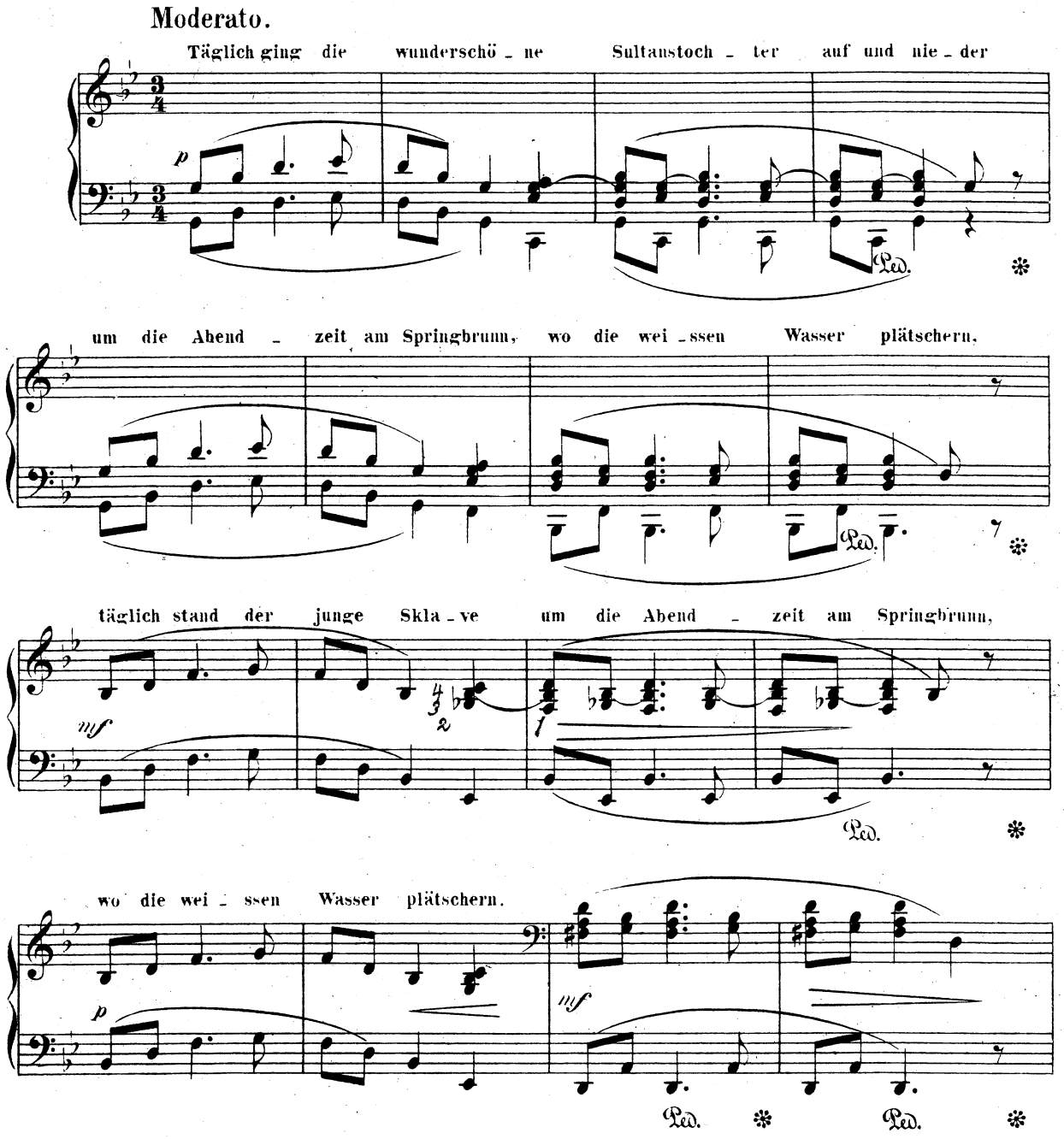

seh'n und be - - - - - te - ten mit mir.
f
pesante
sempre f
mf
dim. - - - - - - - - -
pp
Un poco più lento.
Der Him - mel * nah' und fern,
p


er ist so still und fei - er - lich, so ganz als
wollt' er öff - nen sich. Das ist der Tag des
Herrn!
mf
sf
f
mf ritardando cresc.
Lento.
ff
Ped.

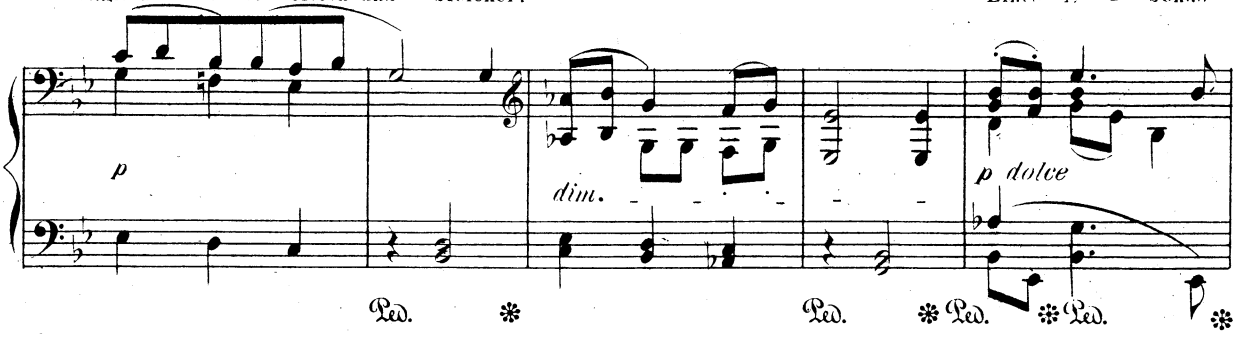
Herrn Hofkapellmeister Aloys Schmitt.

Der Asra

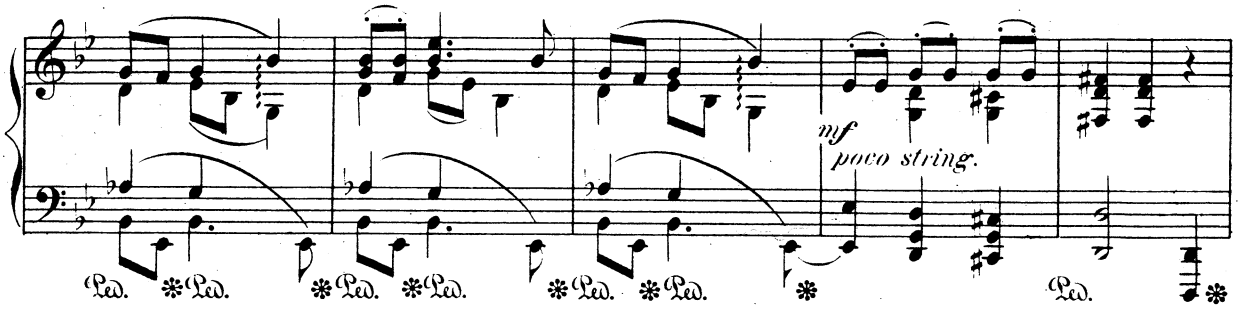
von Anton Rubinstein.



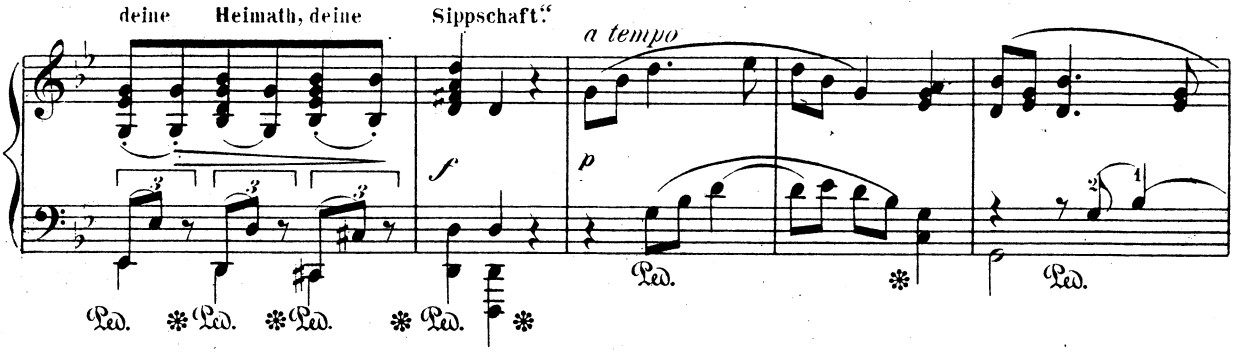
Täglich ward er bleich und bleicher. Eines A - bends

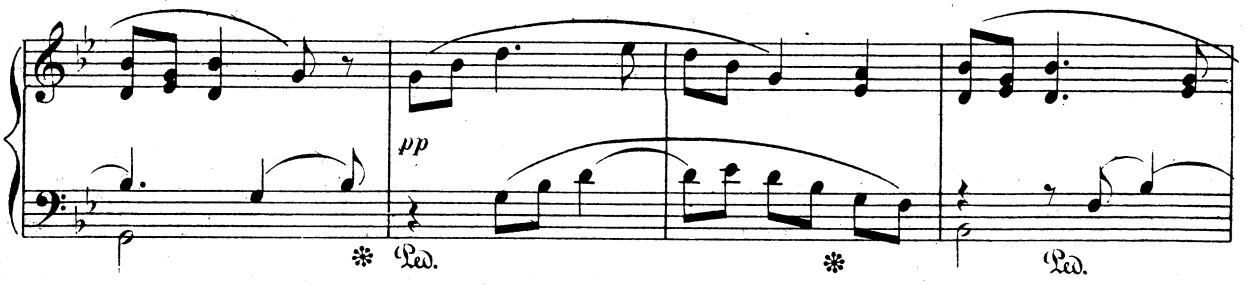


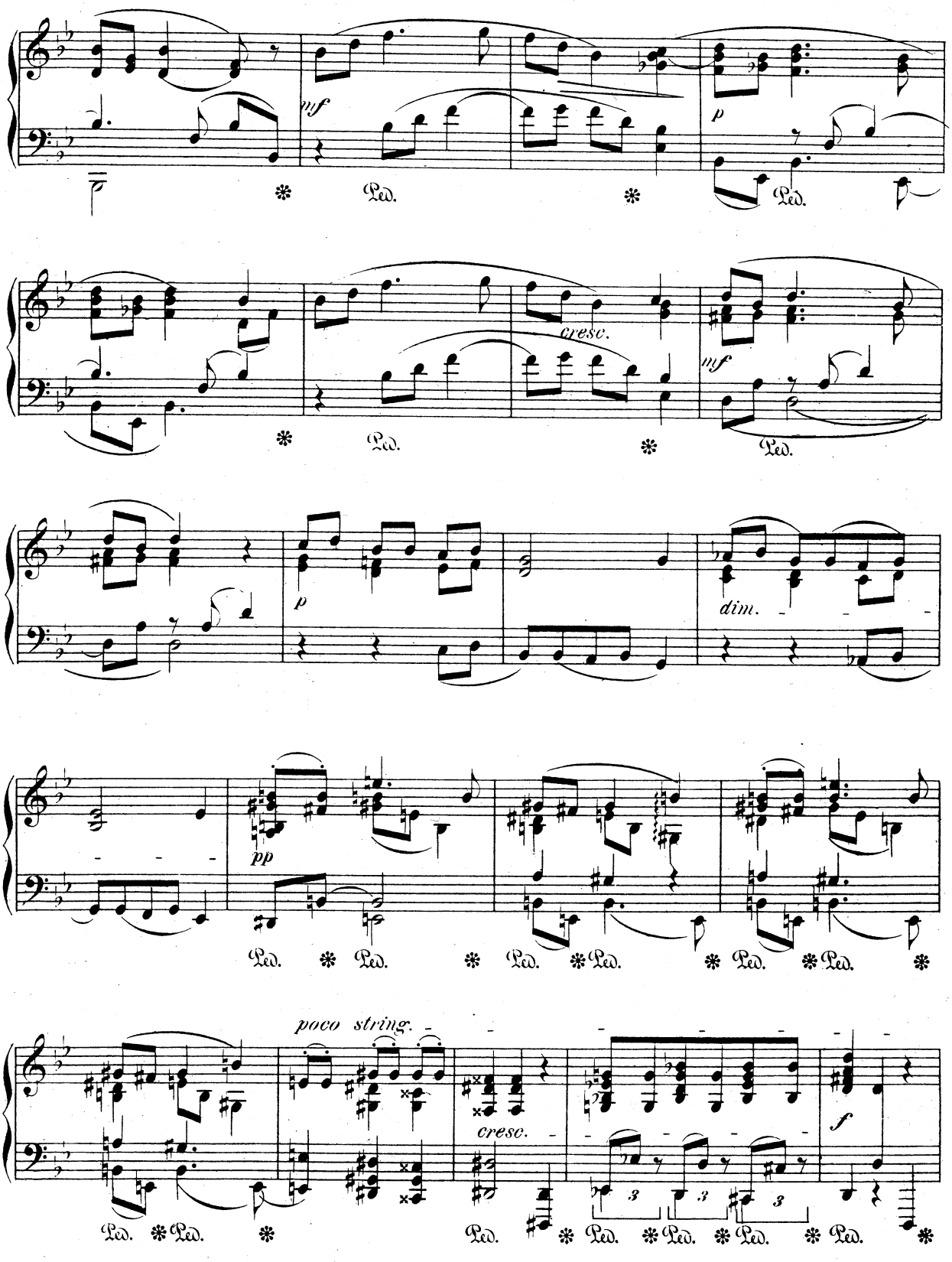
trat die Fürstin auf ihn zu mit raschen Wor - ten: „Deinen Namen will ich wissen,



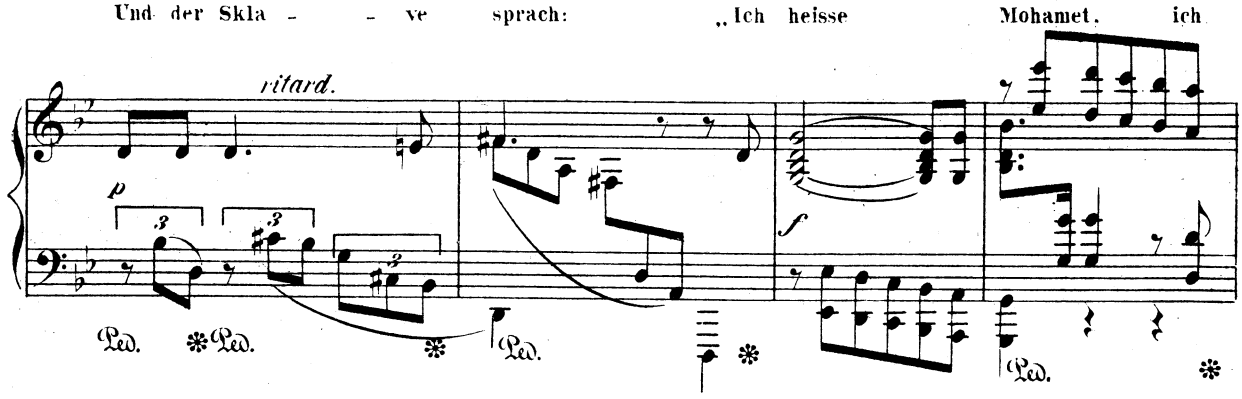
deine Heimath, deine Sippschaft."



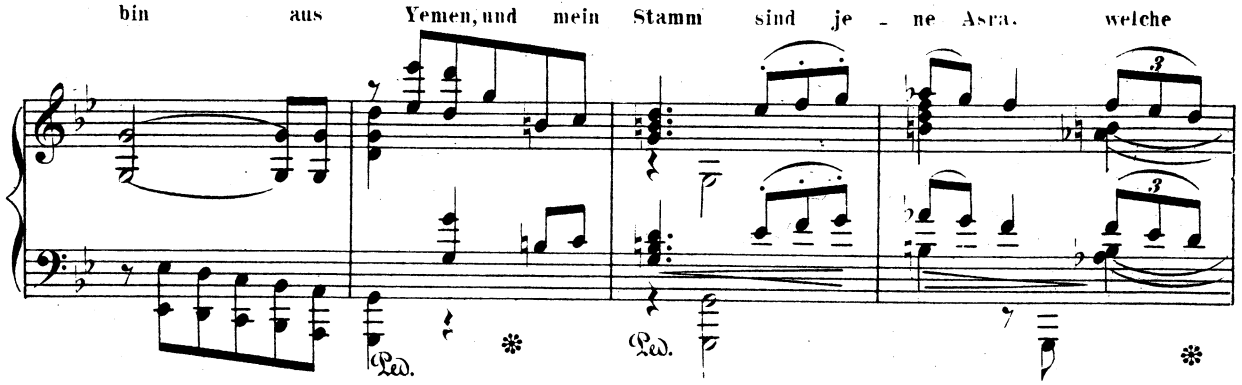



mf
Ped.
p
Ped.
cresc.
mf
Ped.
p
dim.
pp
Ped.
poco string.
cresc.
f
Ped.

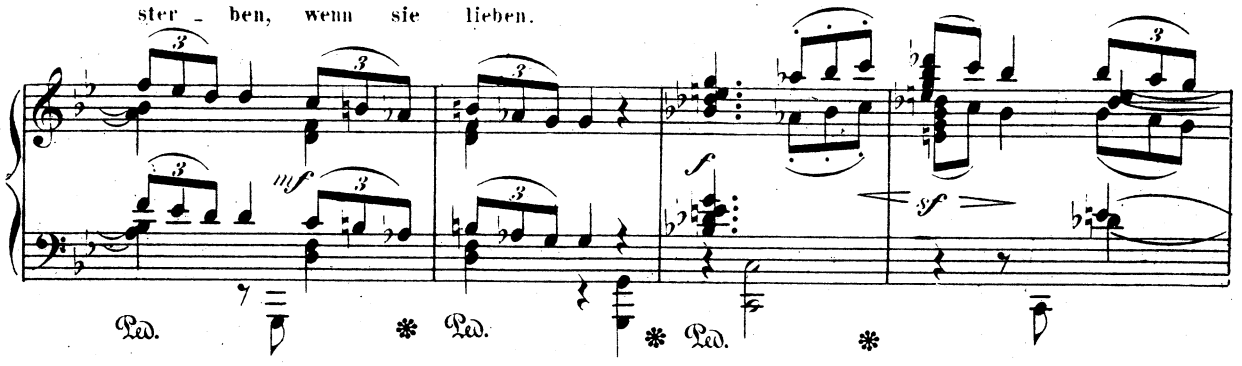
Und der Skla - - ve sprach: „Ich heisse Mohamet, ich

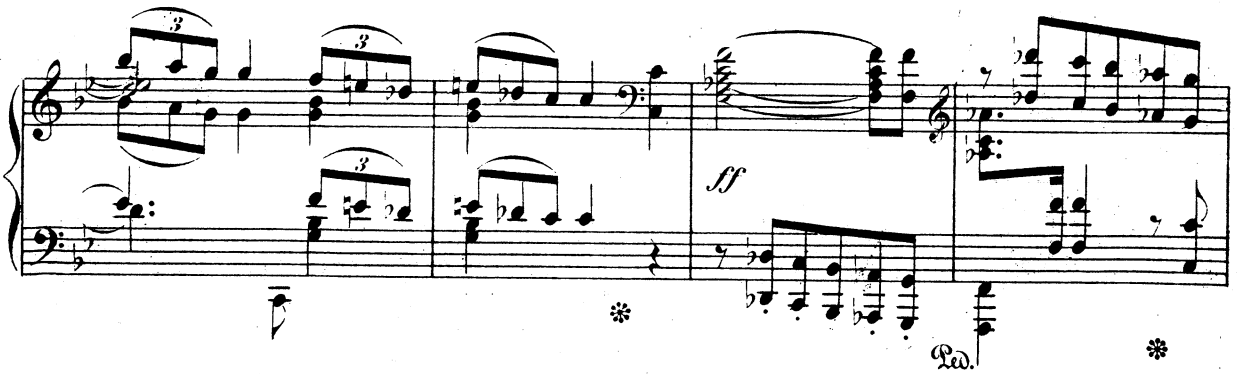


bin aus Yemen, und mein Stamm sind je - ne Asra, welche

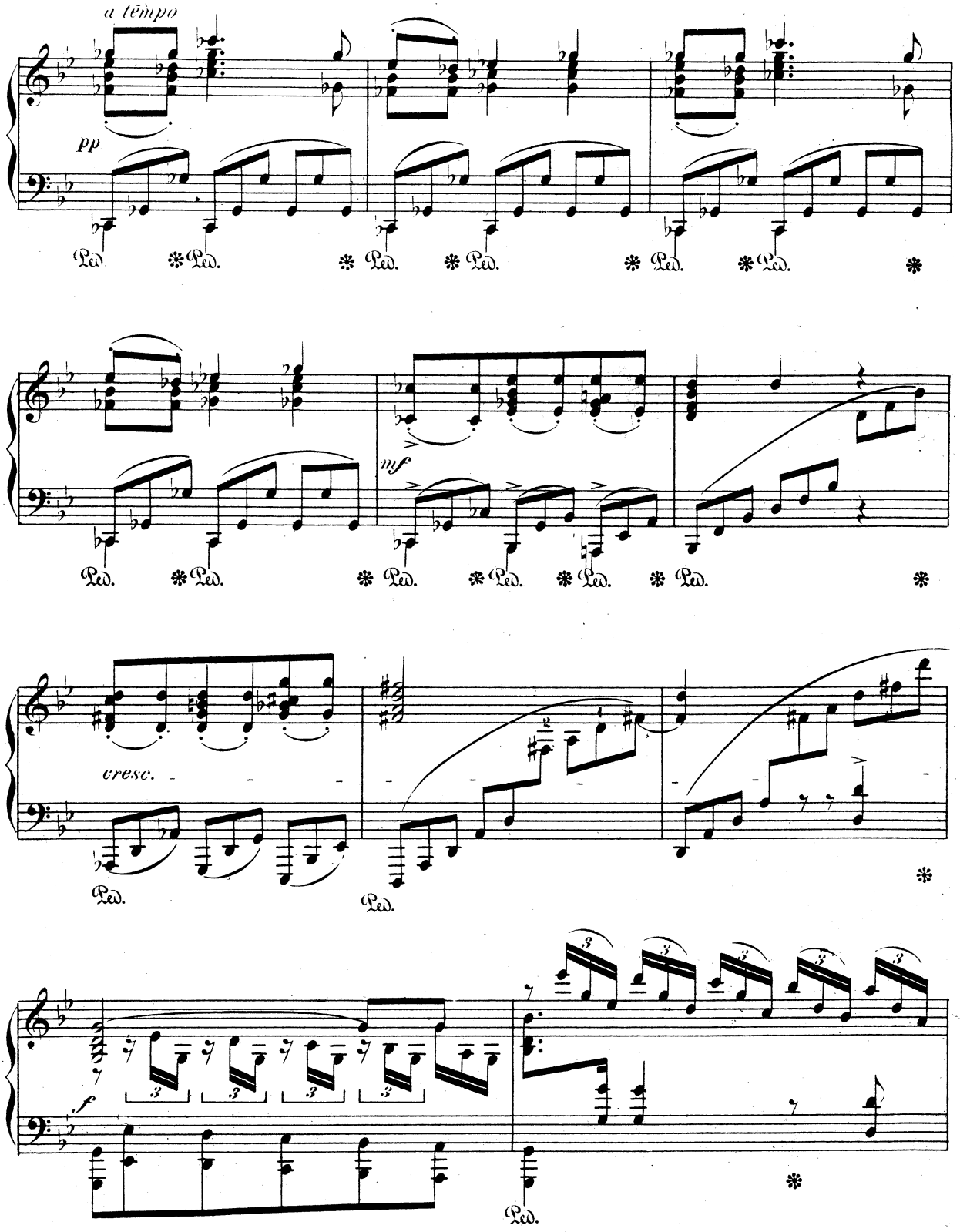


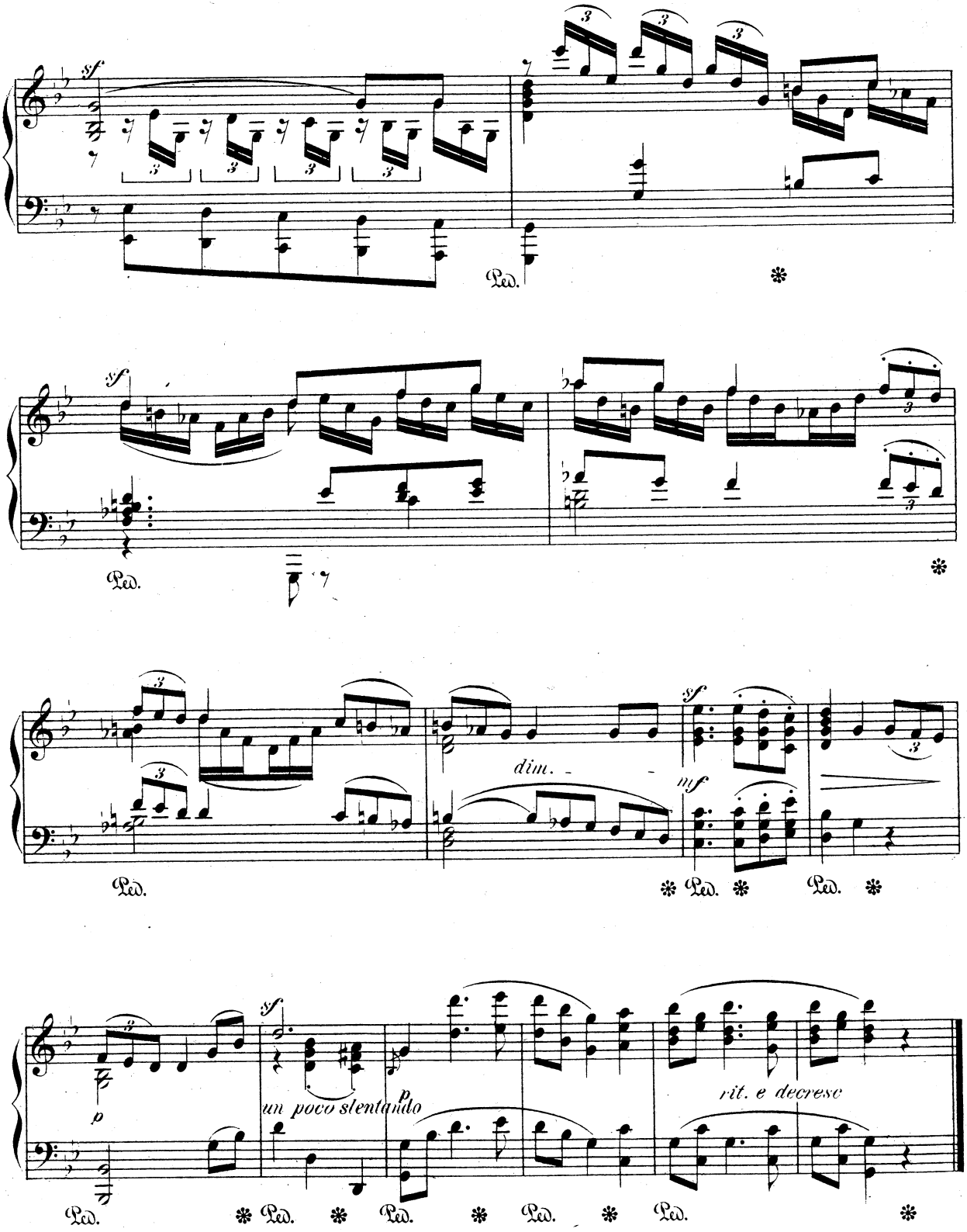
ster - ben, wenn sie lieben.





p dolce
ritard.
Ped.


a tempo
pp
Ped.
mf
cresc.
f

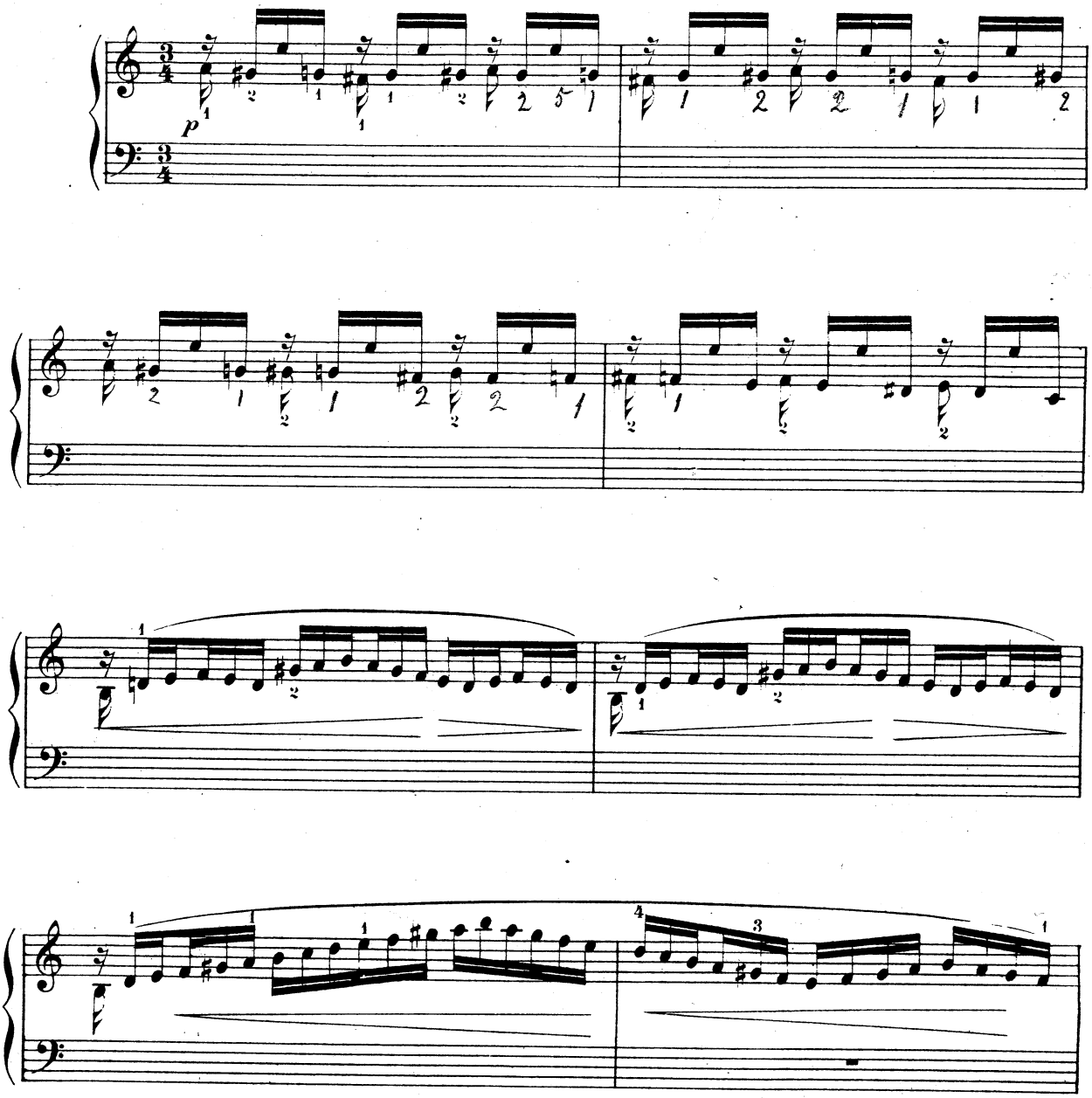

sf
Ped.
sf
Ped.
dim.
sf
mf
Ped.
p
sf
un poco stentando
p
rit. e decresc
Ped.

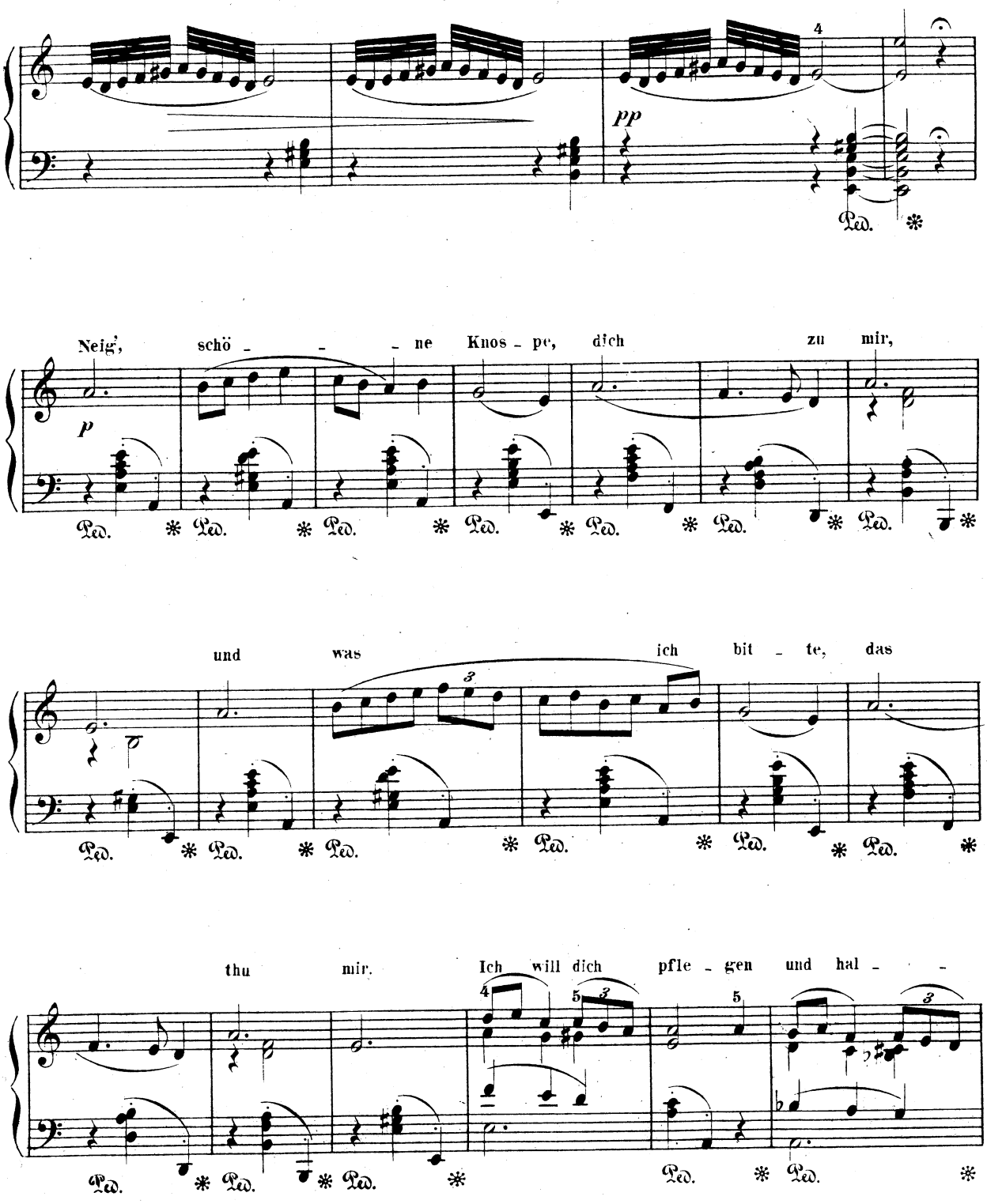
Herrn Friedrich Reichel.

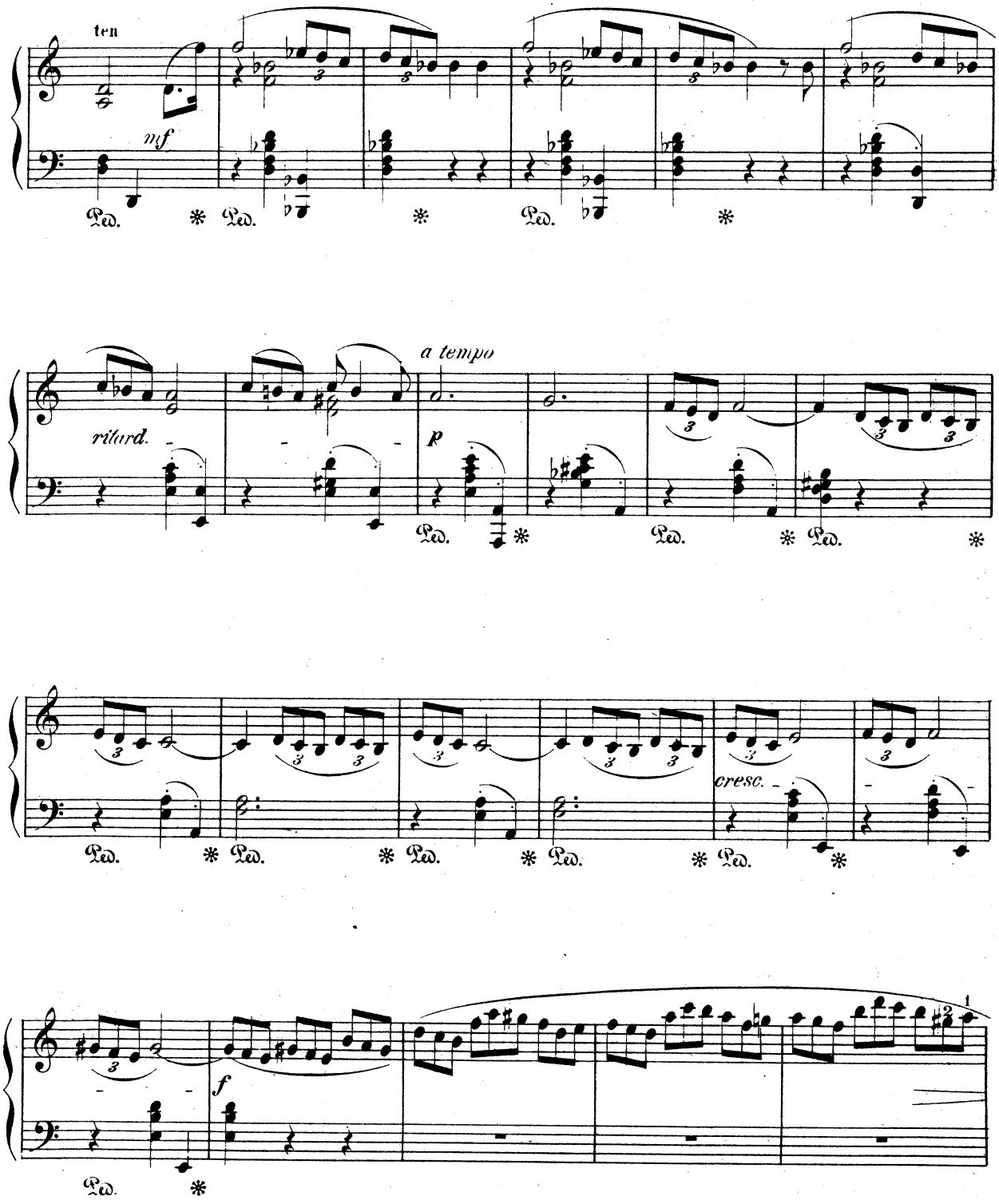
„Neig' schöne Knospe, dich zu mir"

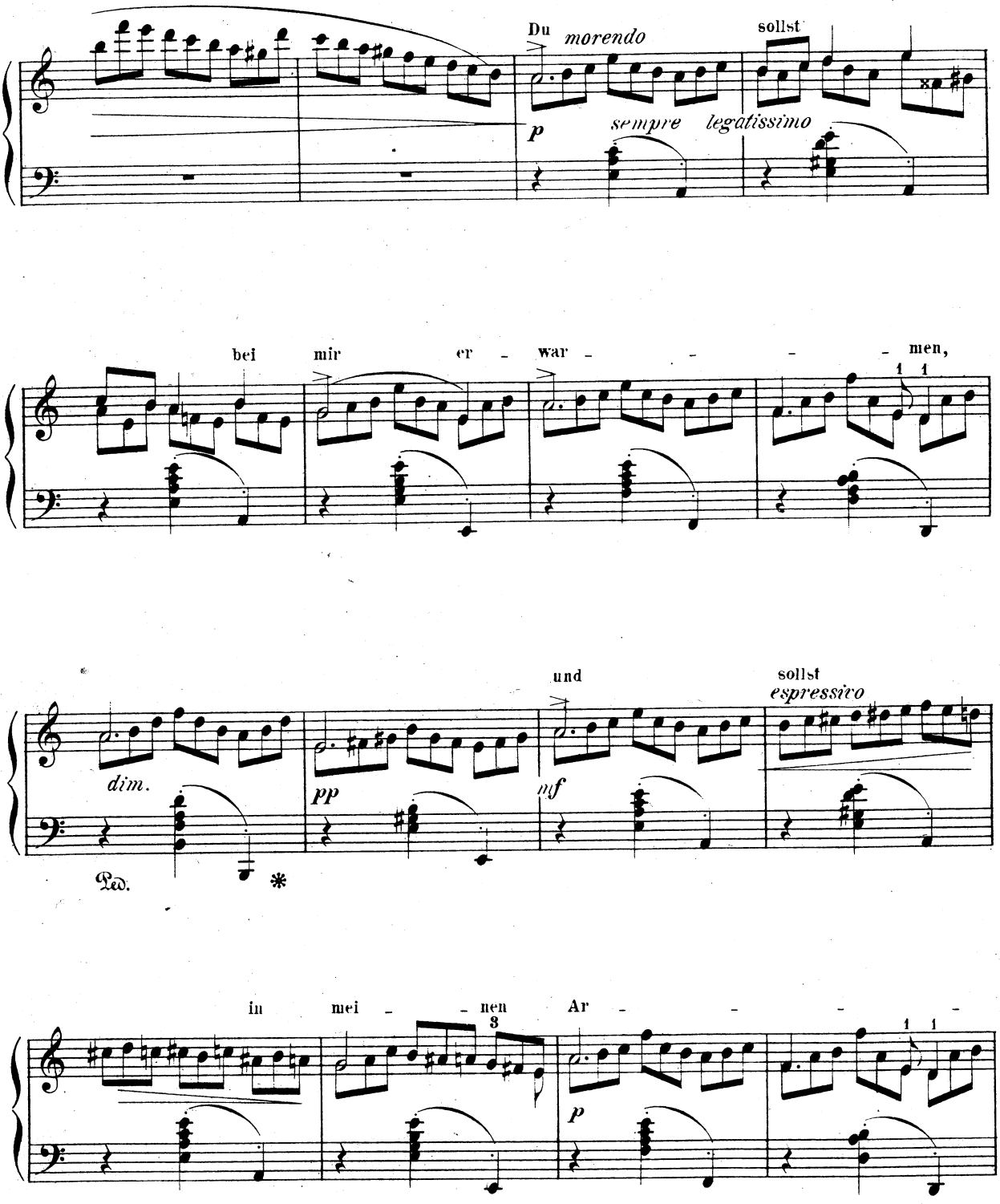
aus den persischen Liedern

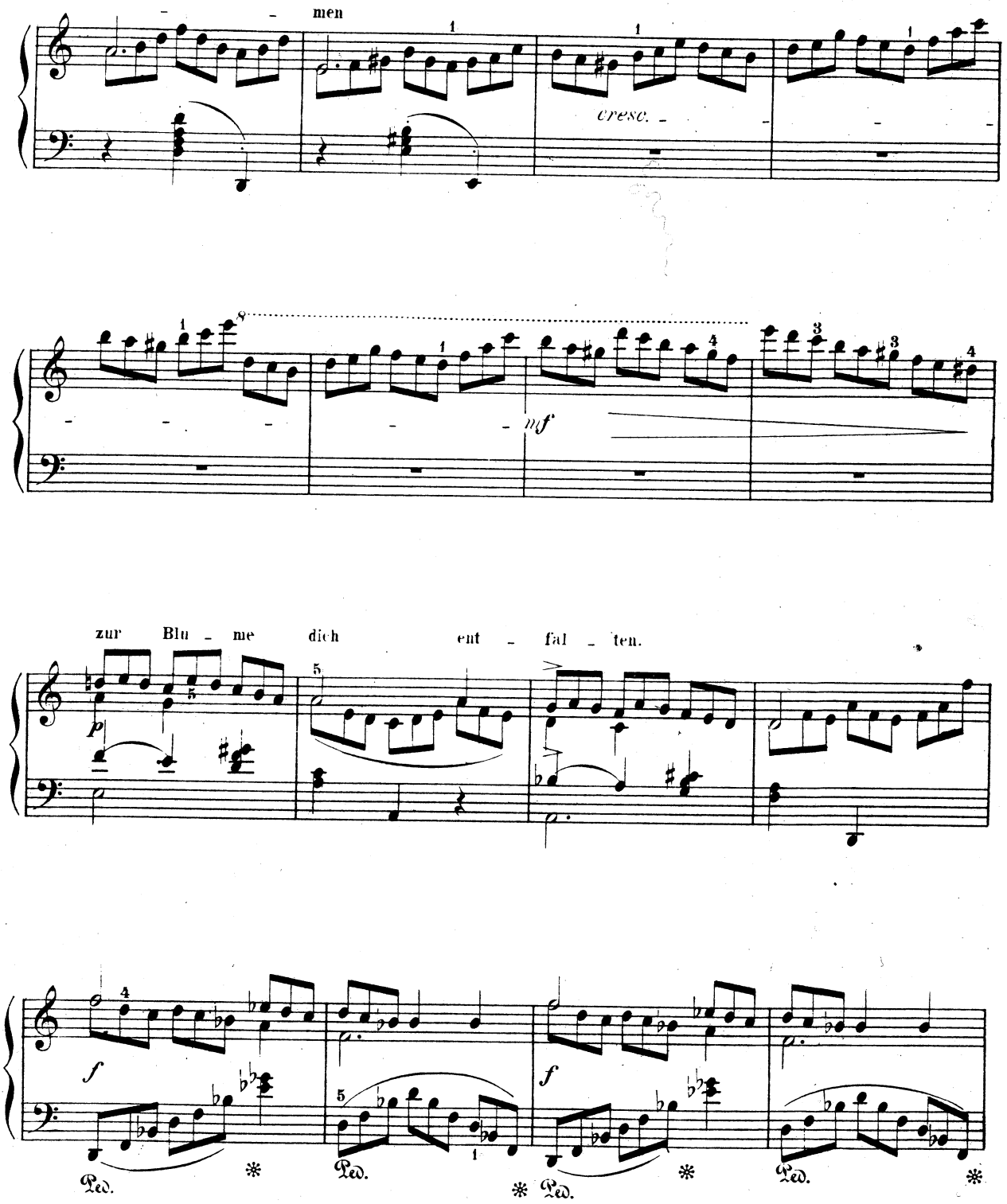
von Anton Rubinstein.

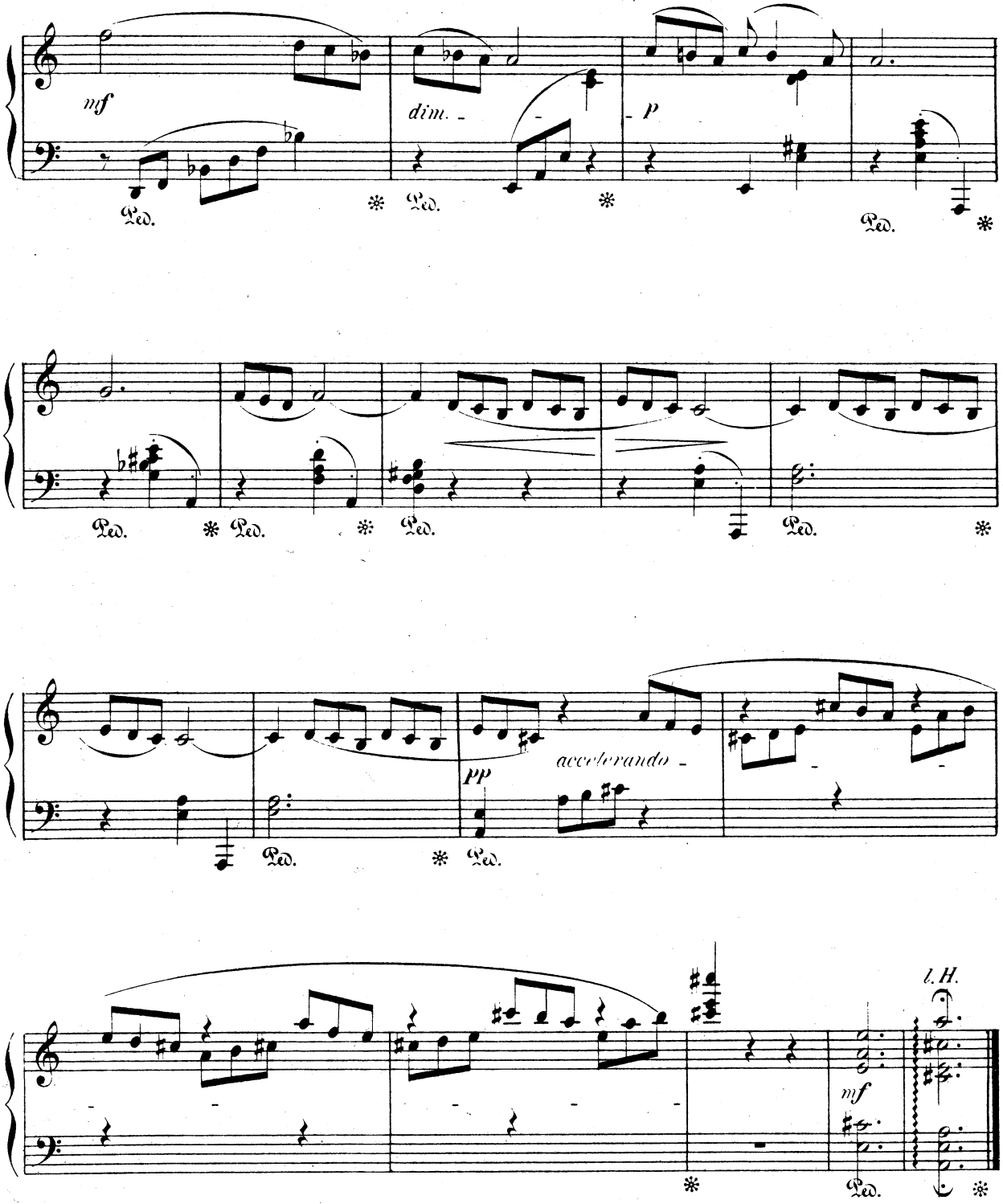



pp
Ped.
Neig', schö - - - ne Knos - pe, dich zu mir,
p
und was ich bit - te, das
thu mir. Ich will dich pfle - gen und hal - -


ten
mf
Ped.
a tempo
ritard.
p
cresc.
f


Du
morendo
sollst
p
sempre legatissimo
bei mir er - war - - - - men,
dim.
pp
und
mf
sollst
espressivo
Ped.
*
in mei - - nen Ar - - - -
3
p

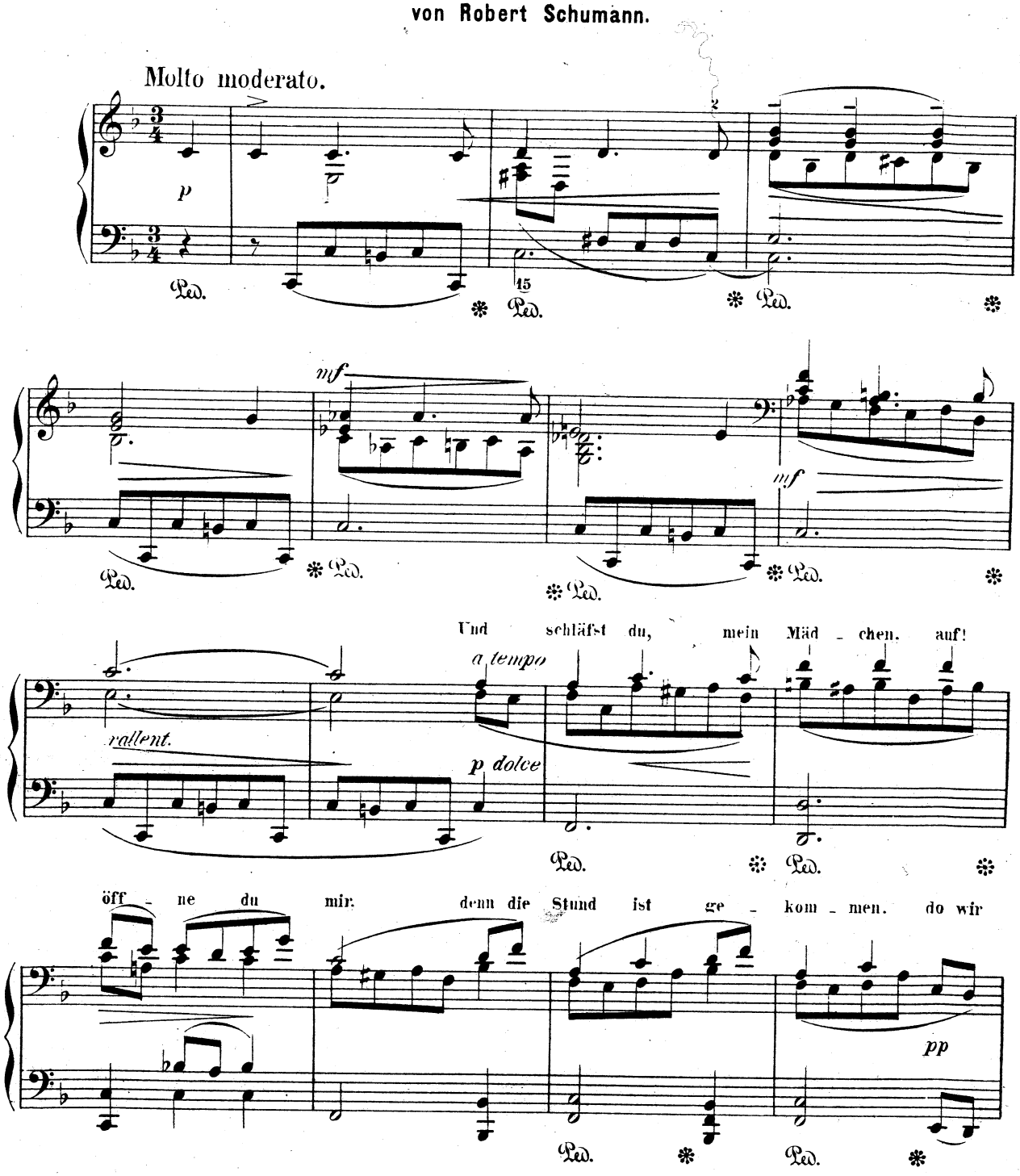

men
cresc.
mf
zur Blu - me dich ent - fal - ten.
f
Ped.
*

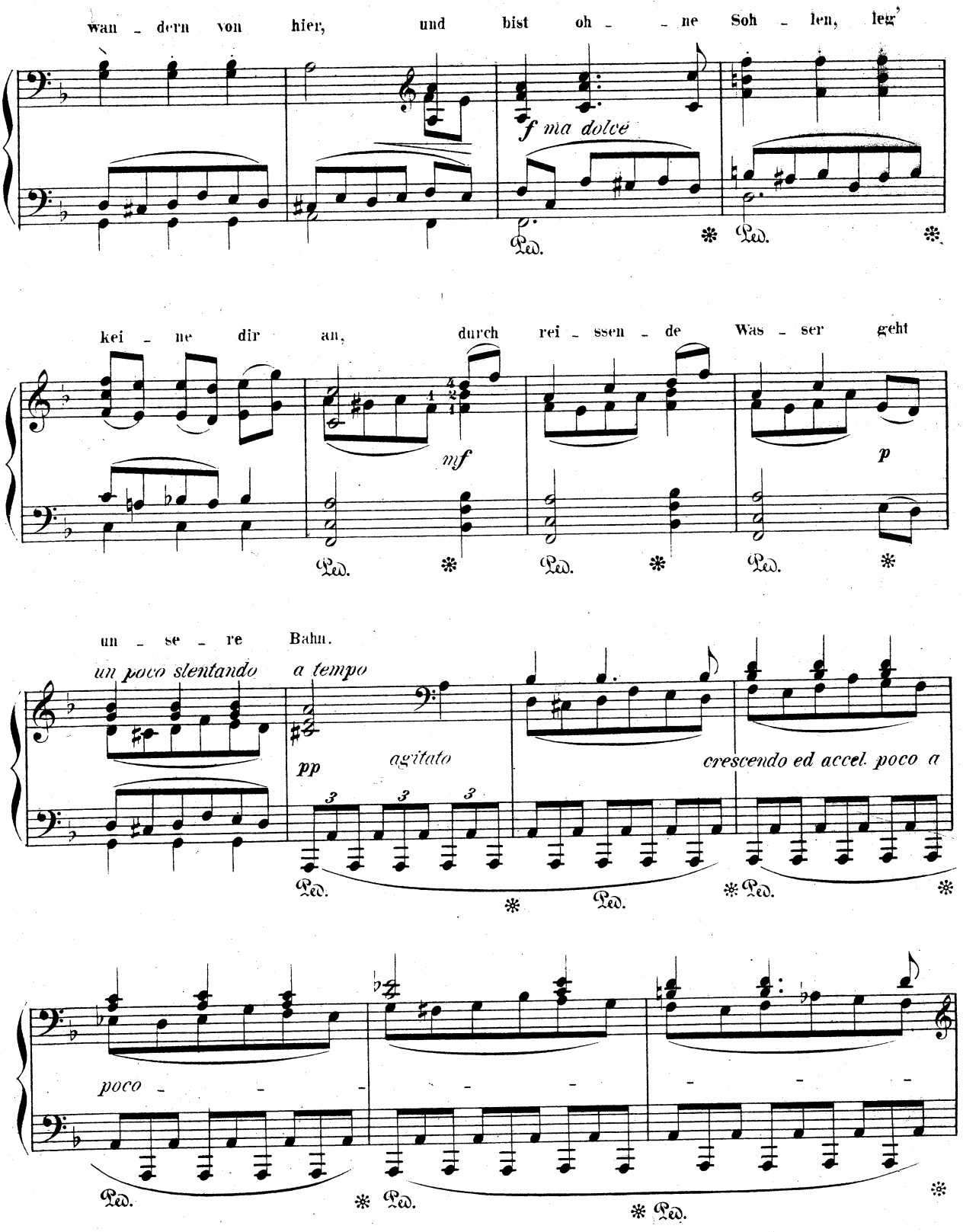

mf
dim.
p
Ped.
accelerando
pp
l.H.
mf

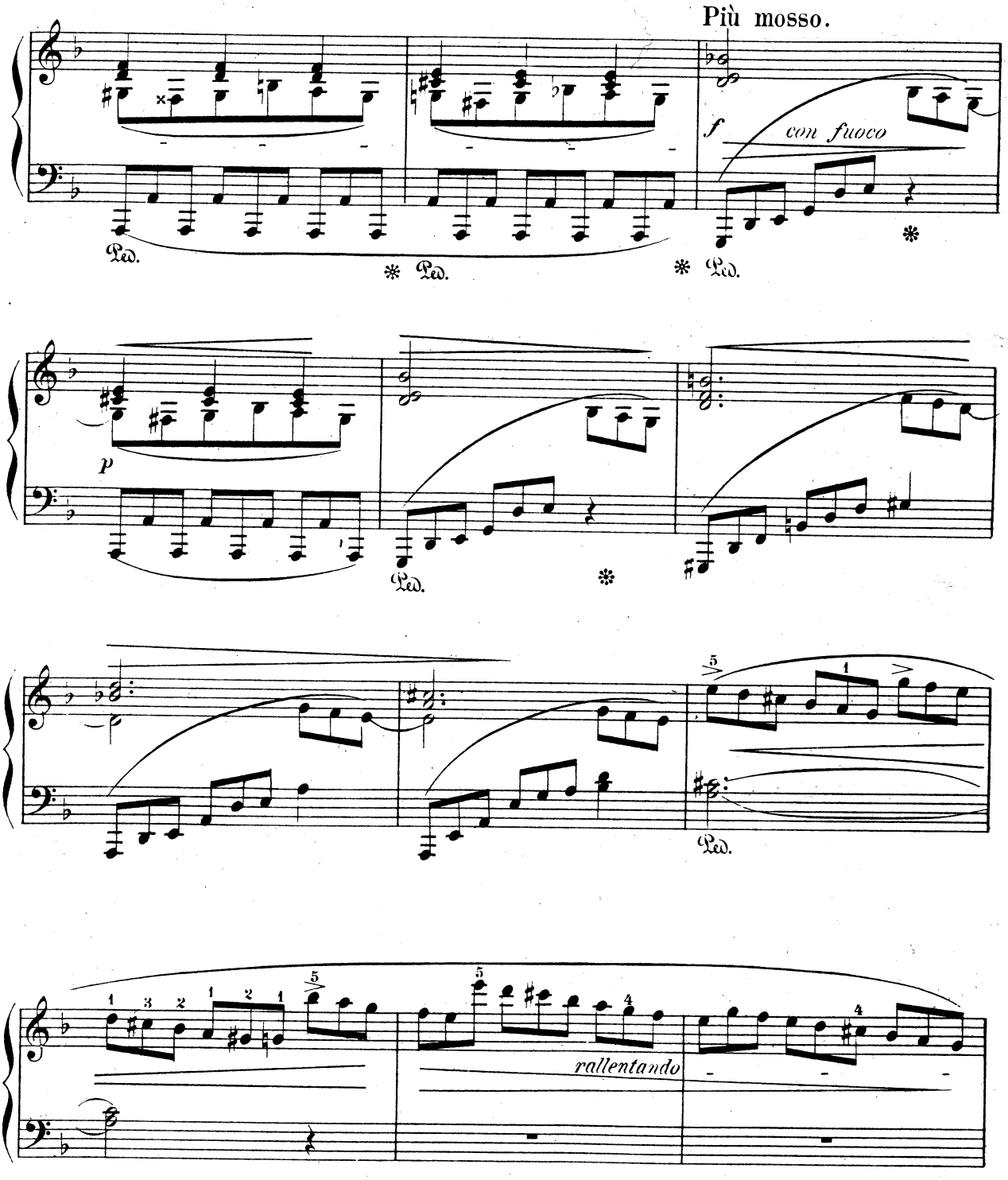
„Und schläfst du mein Mädchen“

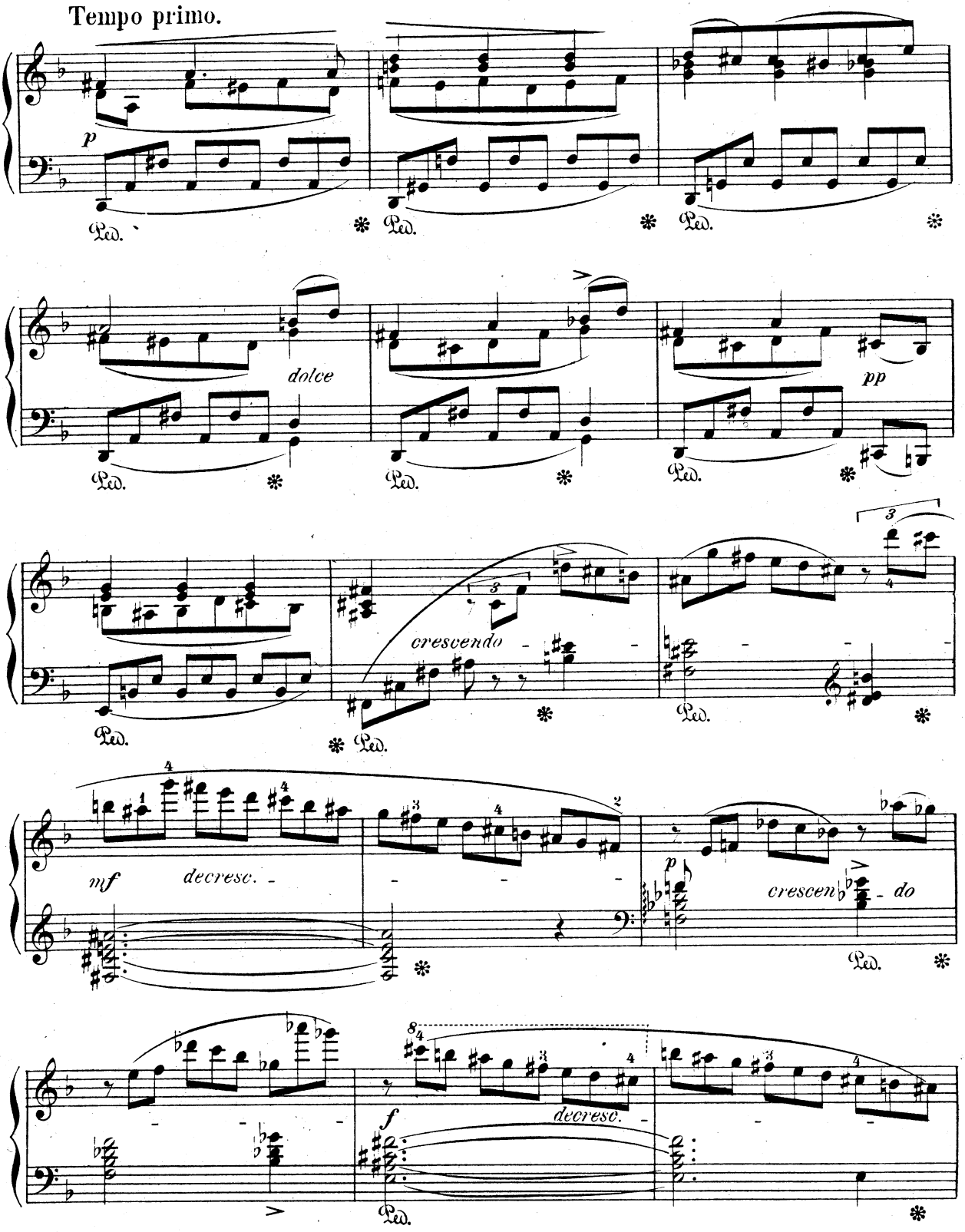
aus dem spanischen Liederspiel

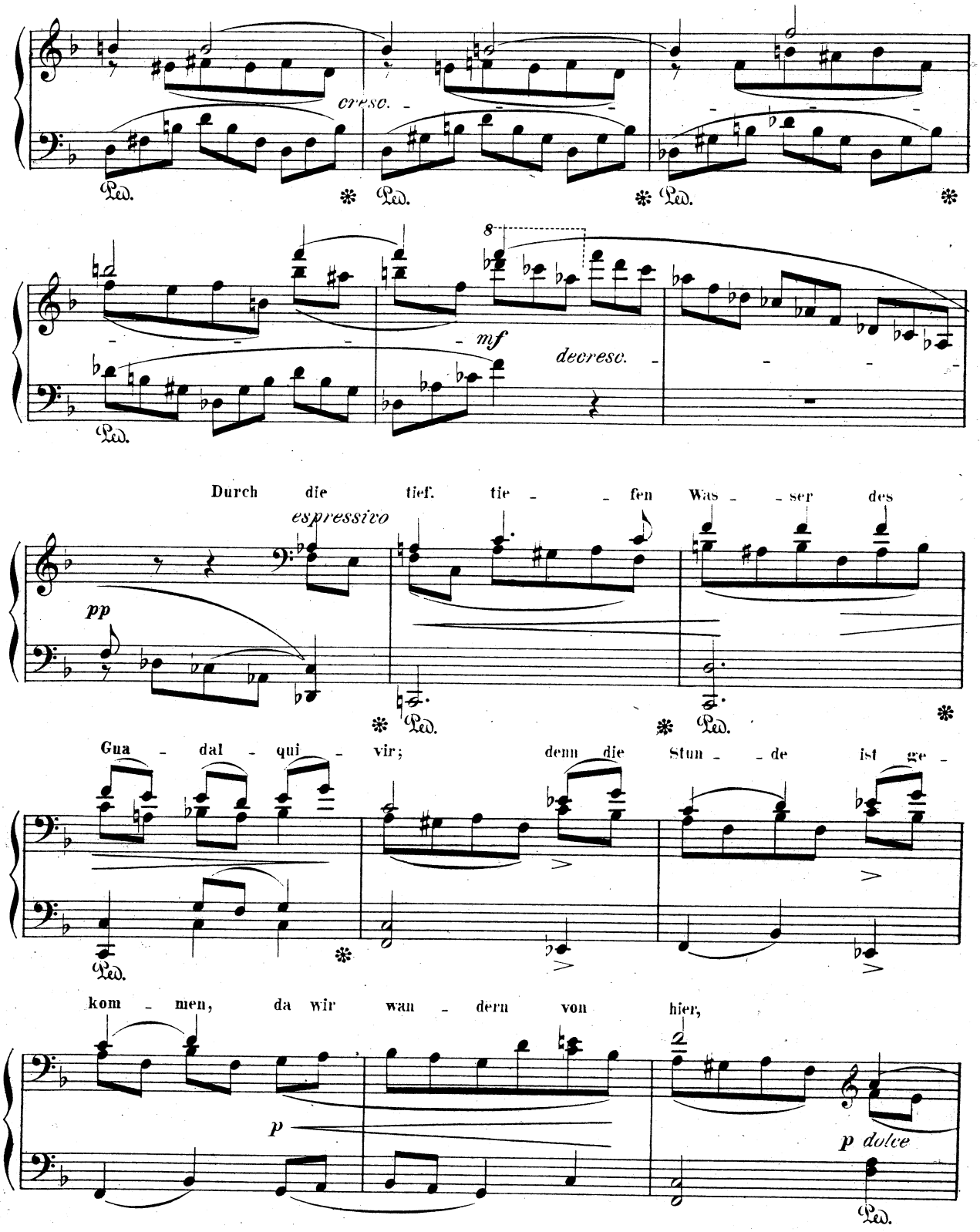
von Robert Schumann.

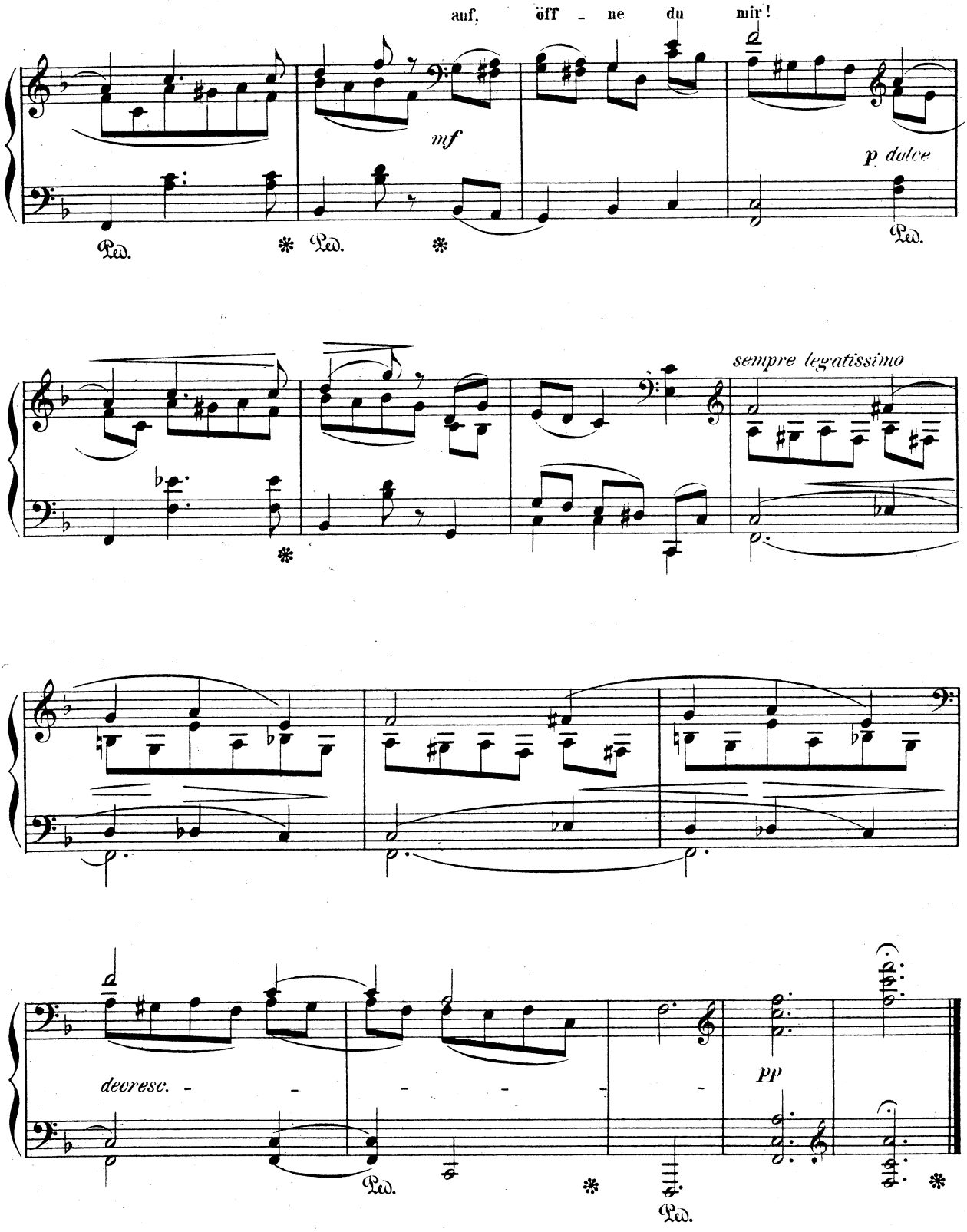



wan - dern von hier, und bist oh - - ne Soh - len, leg'
f ma dolce
Ped.
kei - ne dir an, durch rei - ssen - de Was - ser geht
mf
p
un - se - re Bahn.
un poco slentando
a tempo
pp
agitato
crescendo ed accel. poco a
poco - - - - - - - -


Più mosso.
f
con fuoco
Ped.
Ped.
Ped.
p
Ped.
Ped.
rallentando

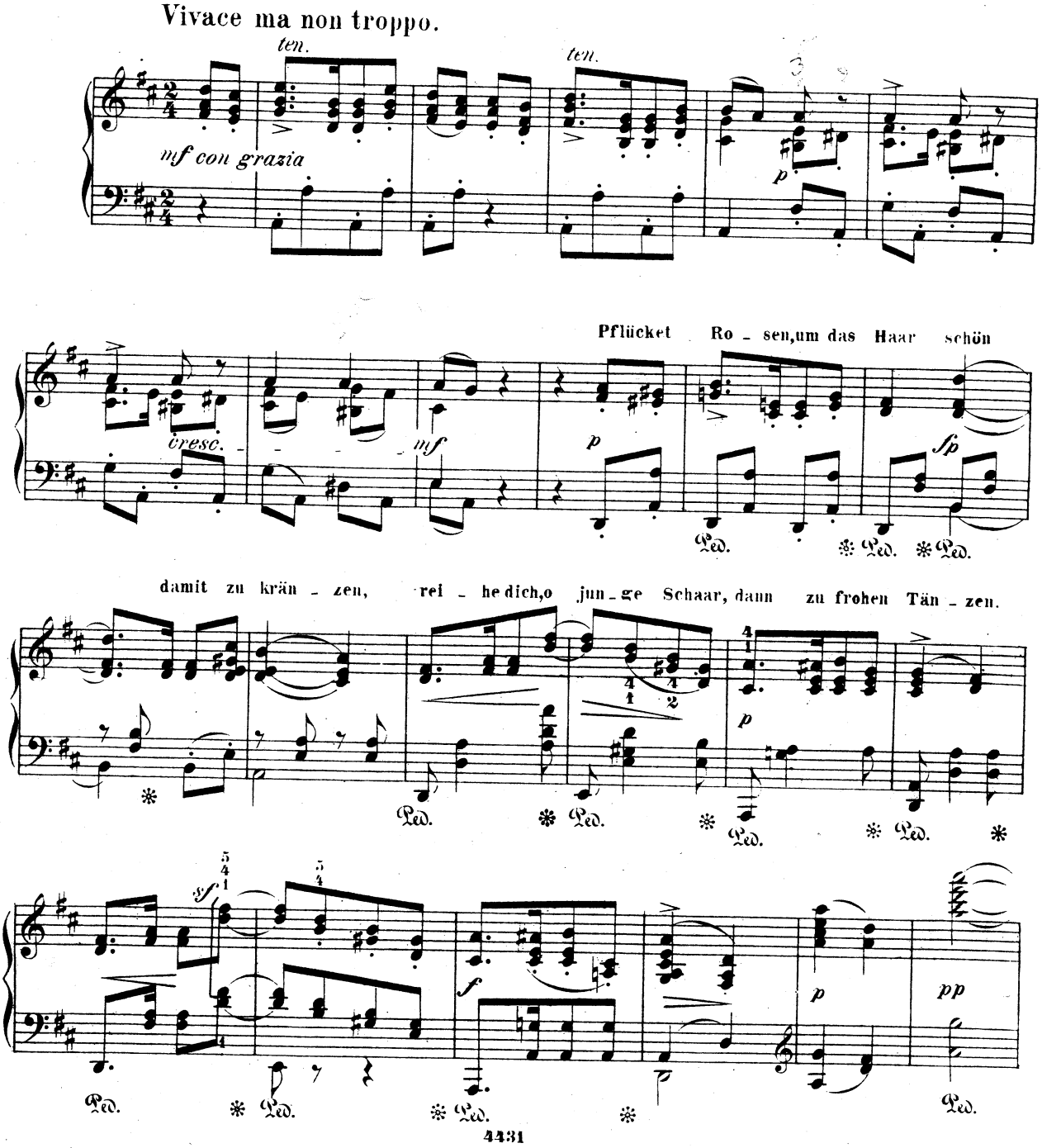

Tempo primo.
p
Ped.
dolce
pp
crescendo
mf
decresc.
crescendo
p
f
decresc.

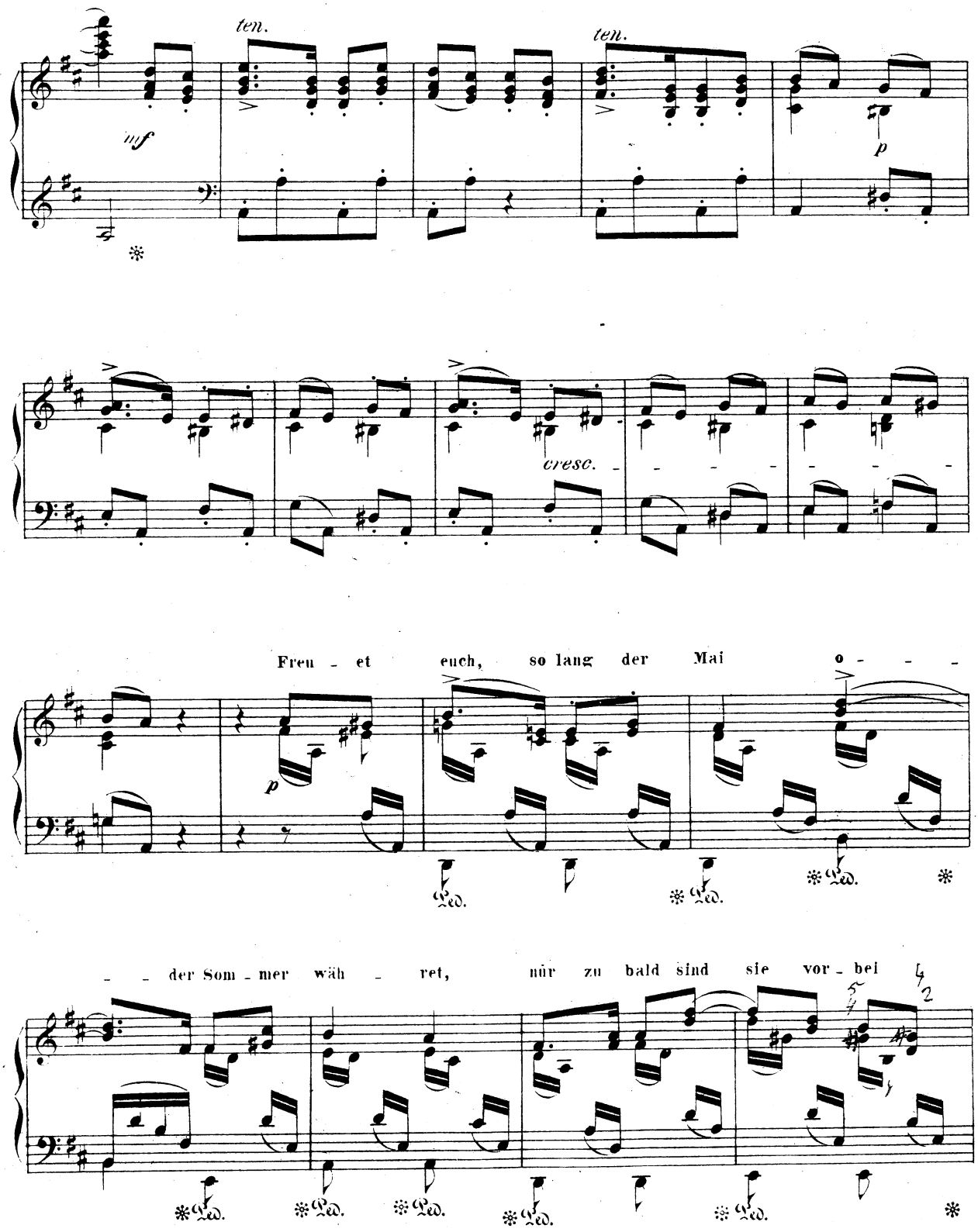

cresc.
Ped.
8
mf
decresc.
Durch die tief. tie - - fen Was - - ser des
espressivo
pp
Gua - dal - qui - vir; denn die Stun - de ist ge -
kom - men, da wir wan - dern von hier,
p
p dolce

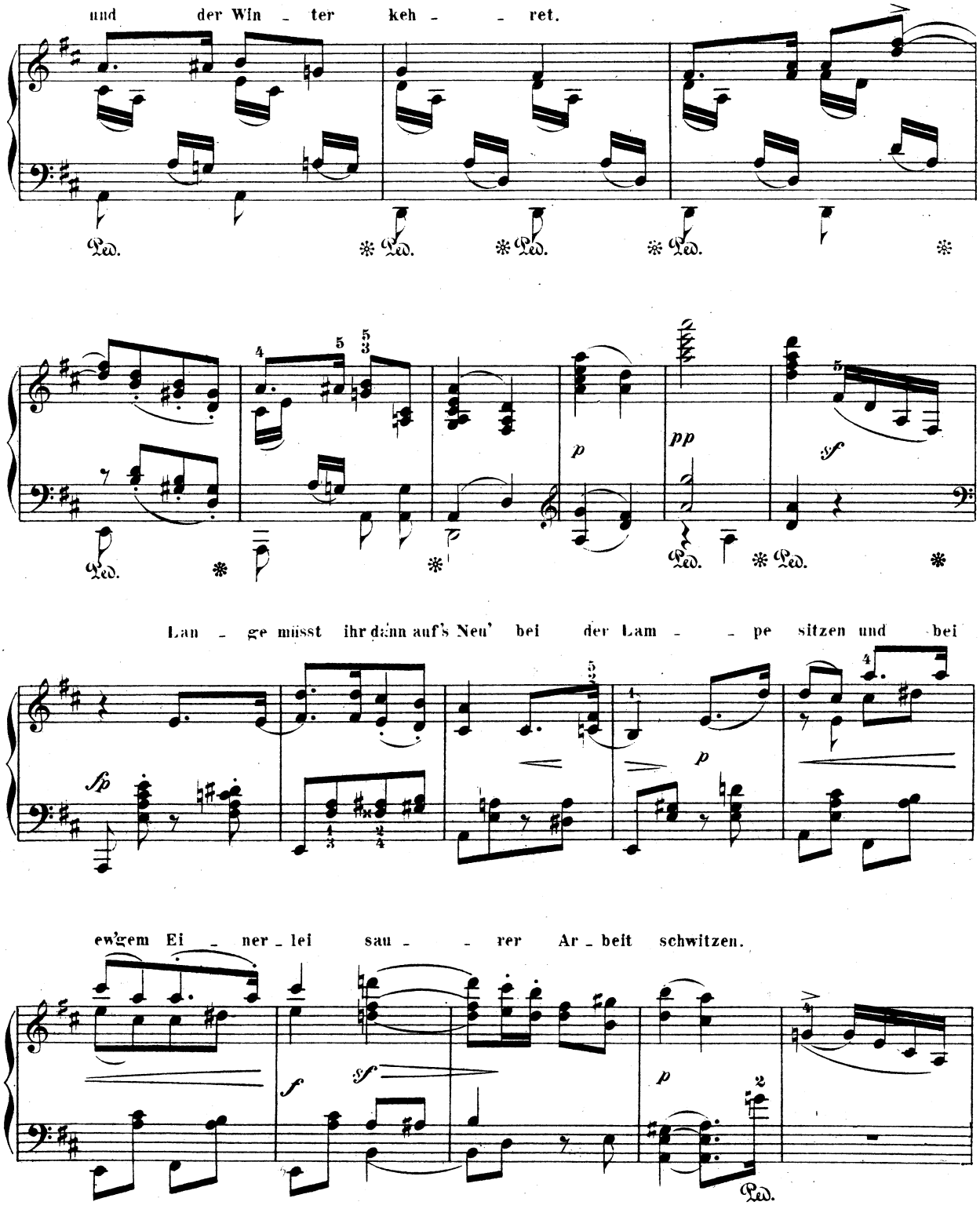

auf, öff - ne du mir!
mf
p dulce
sempre legatissimo
decresc.
pp
Ped.

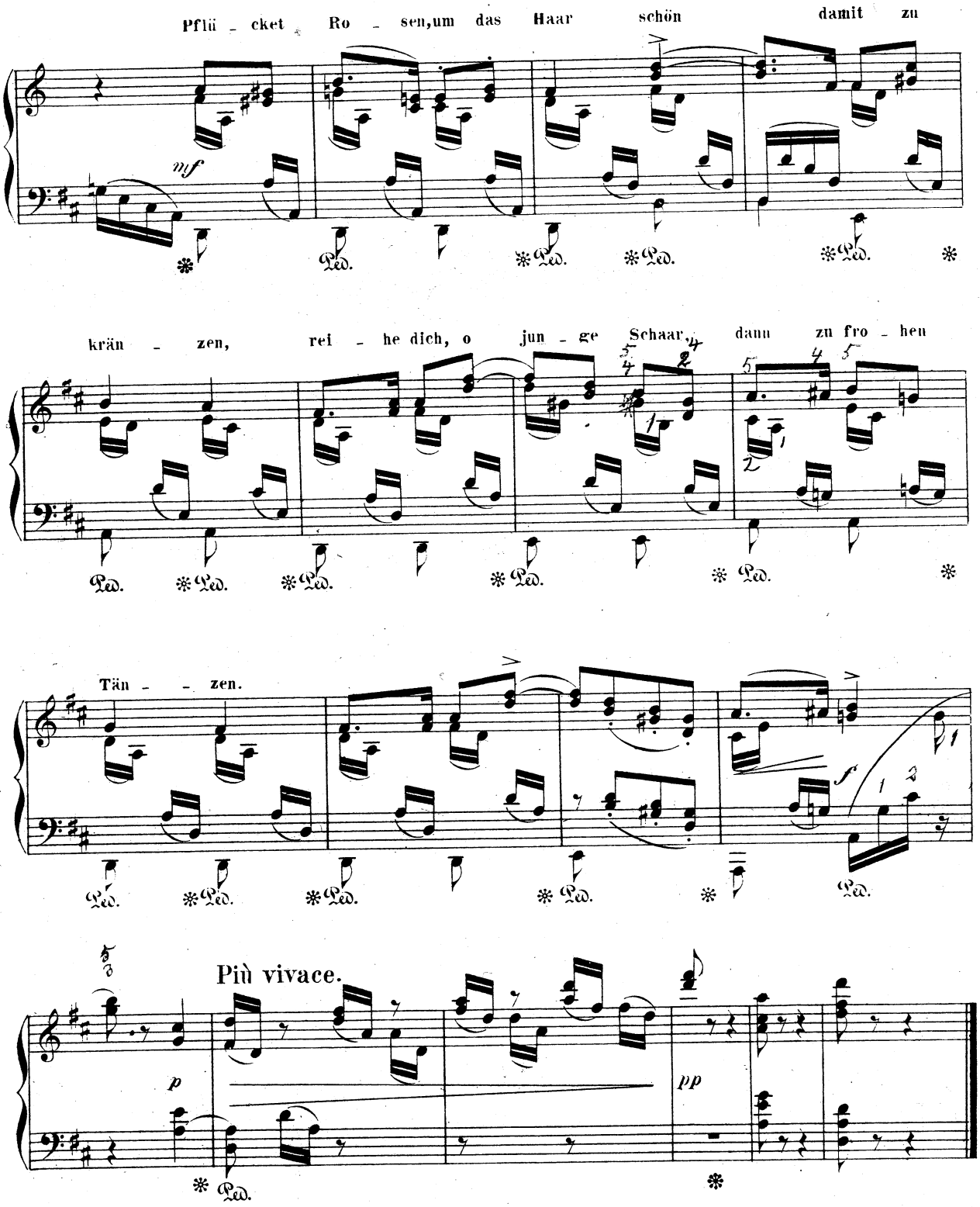
Mailied

von Robert Schumann.




ten.
ten.
mf
p
cresc.
Freu - et euch, so lang der Mai o - - -
p
Ped.
- - der Som - mer wäh - ret, nur zu bald sind sie vor - bei


und der Win - ter keh - - ret.
Lan - ge müsst ihr dann auf's Neu' bei der Lam - - pe sitzen und bei
ew'gem Ei - ner - lei sau - - rer Ar - beit schwitzen.

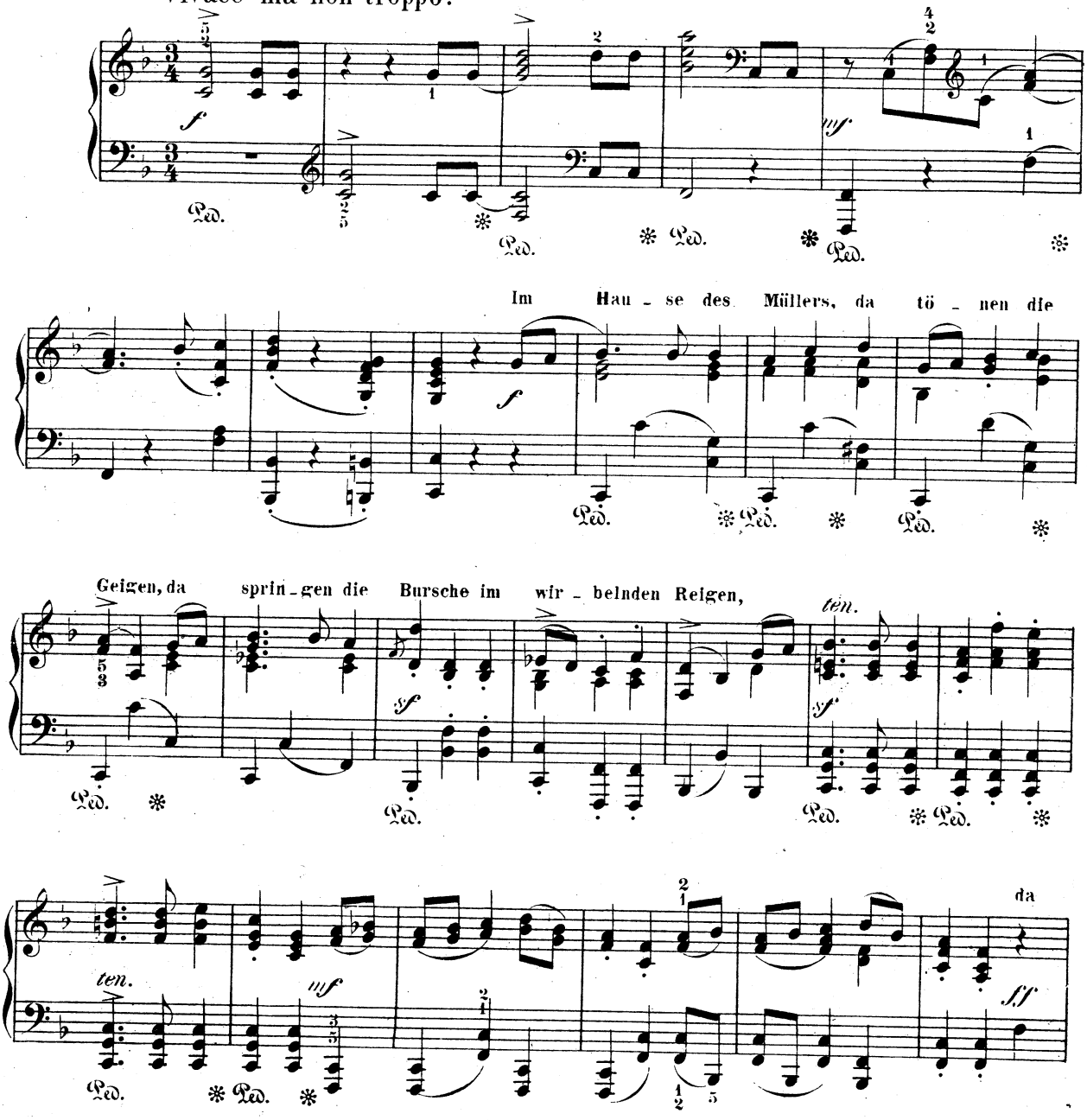

Pflü - cket Ro - sen, um das Haar schön damit zu
mf
Ped.
krän - zen, rei - he dich, o jun - ge Schaar, dann zu fro - hen
Tän - - zen.
Più vivace.
p
pp

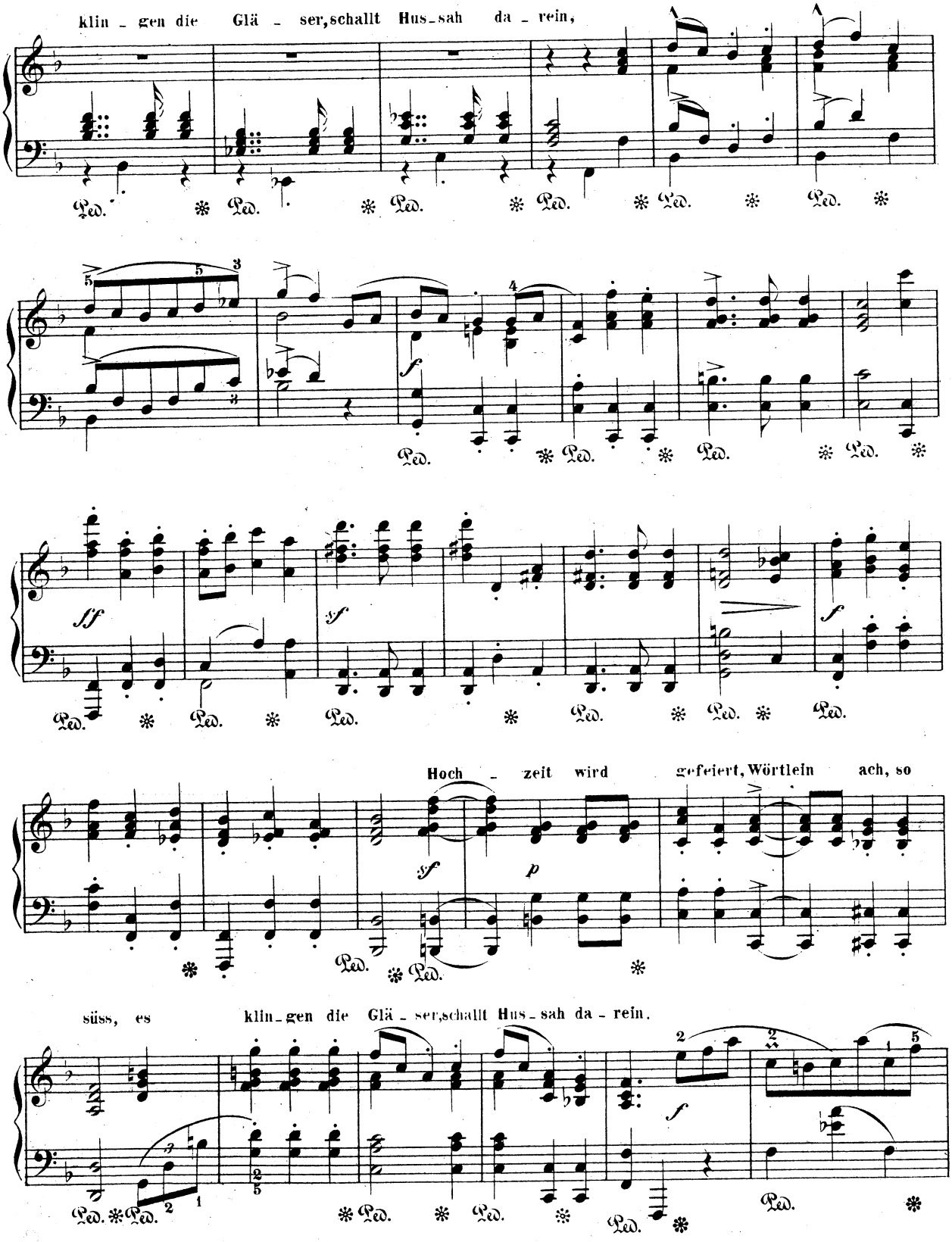
Hochzeitswalzer

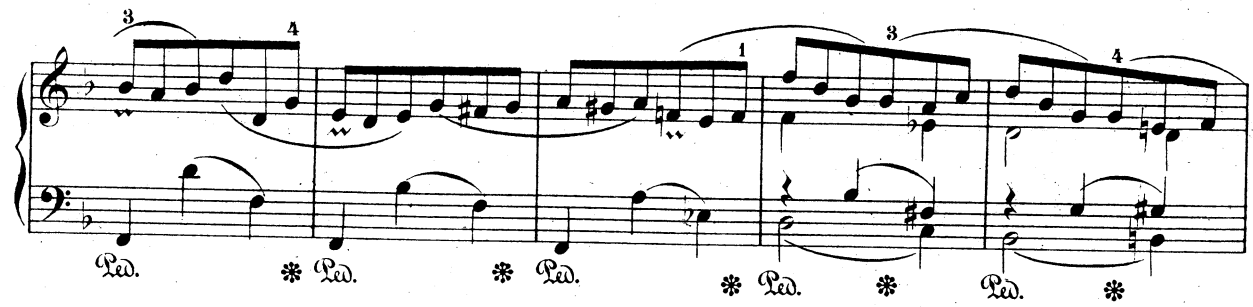
aus „Der Rose Pilgerfahrt“

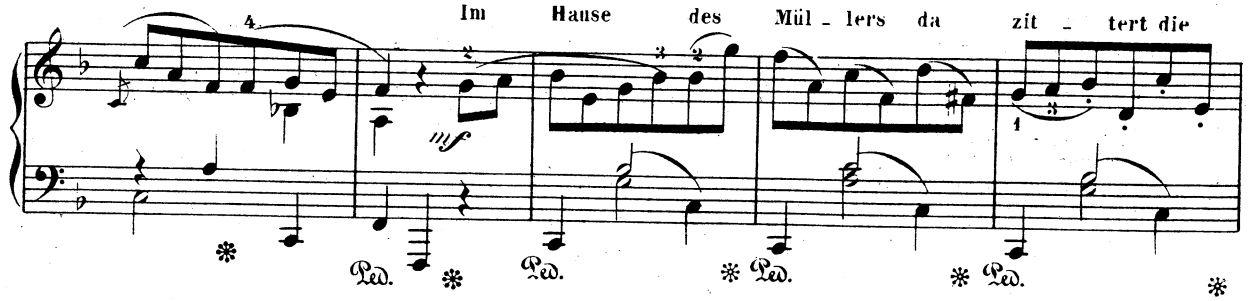
von Robert Schumann.

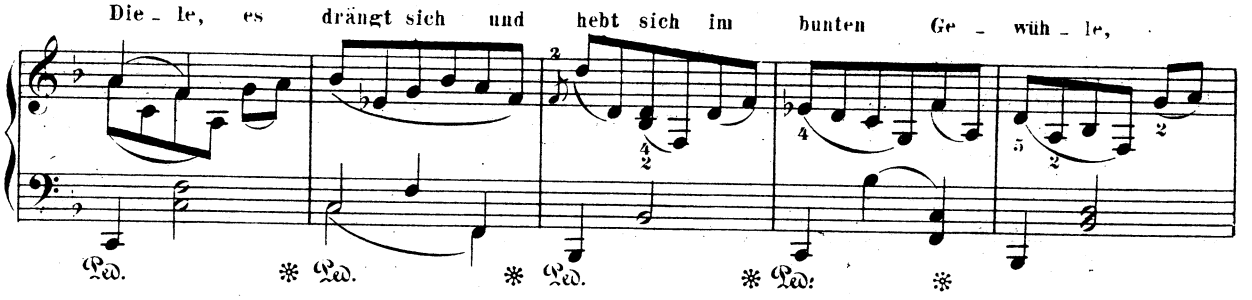
Vivace ma non troppo.

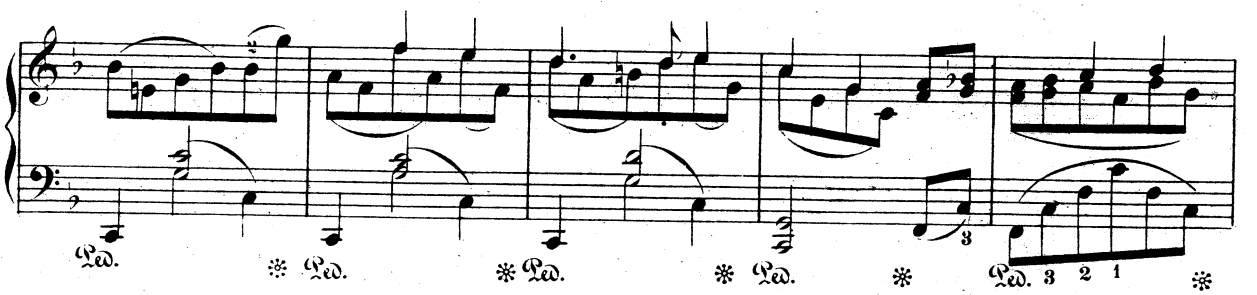


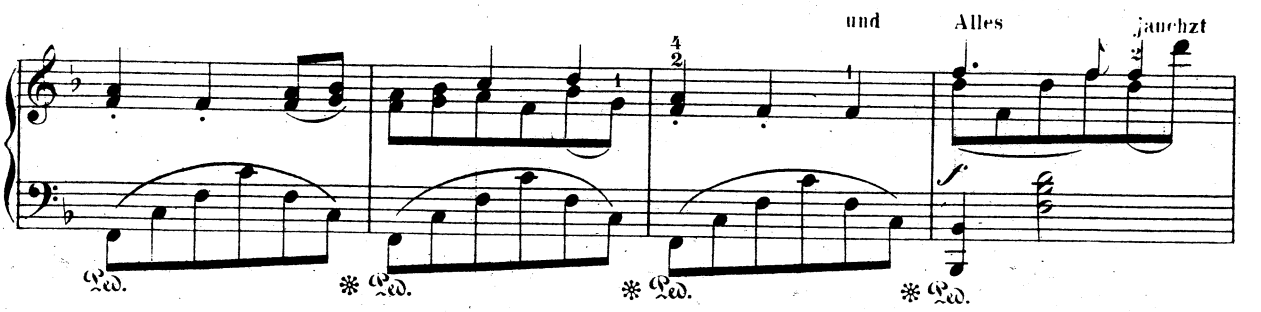

klin - gen die Glä - ser, schallt Hus - sah da - rein,
Hoch - zeit wird gefeiert, Wörtlein ach, so
süss, es klin - gen die Glä - ser, schallt Hus - sah da - rein.

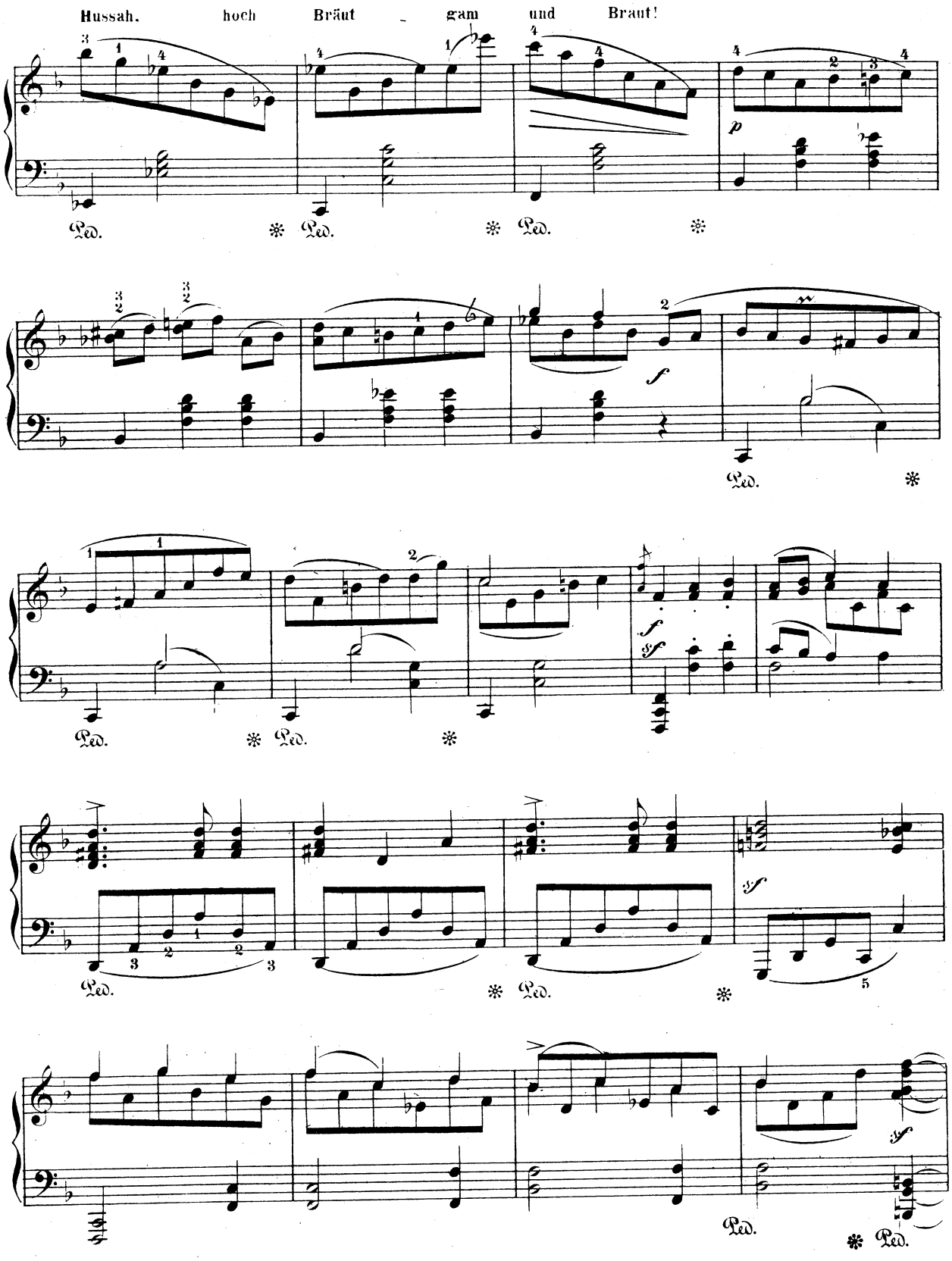


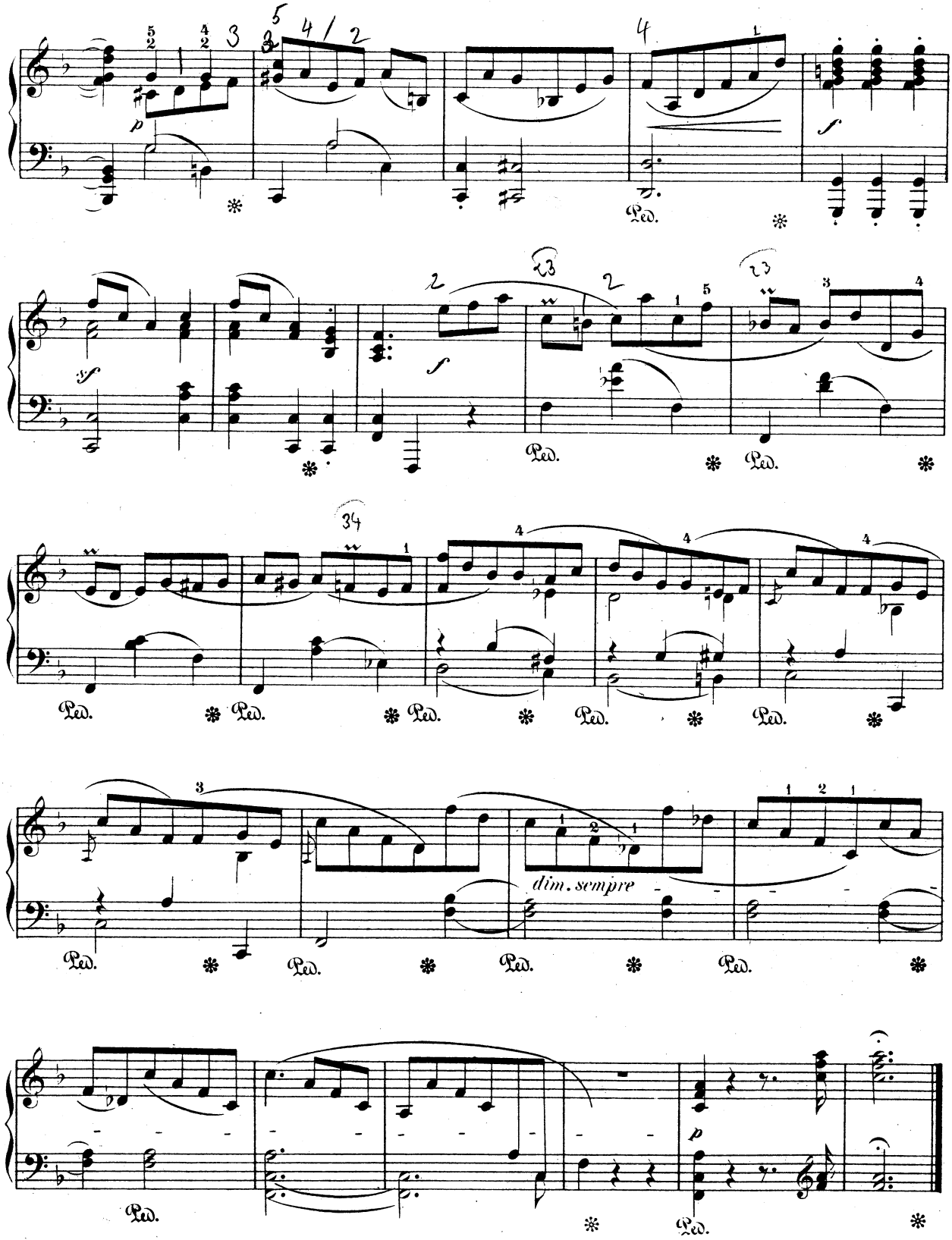

Im Hause des Mül - lers da zit - tert die


Die - le, es drängt sich und hebt sich im bunten Ge - wüh - le,



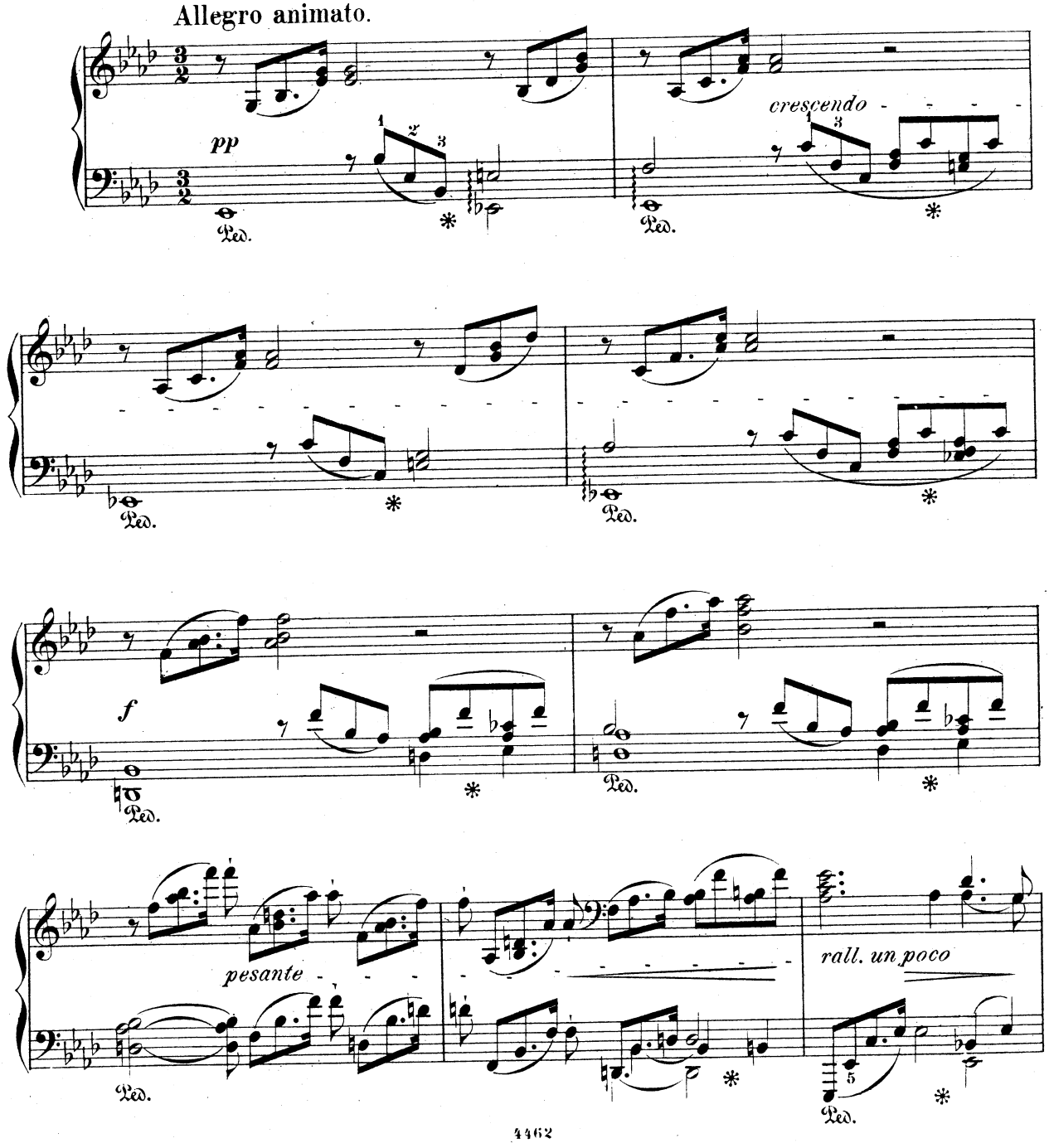

und Alles jauchzt

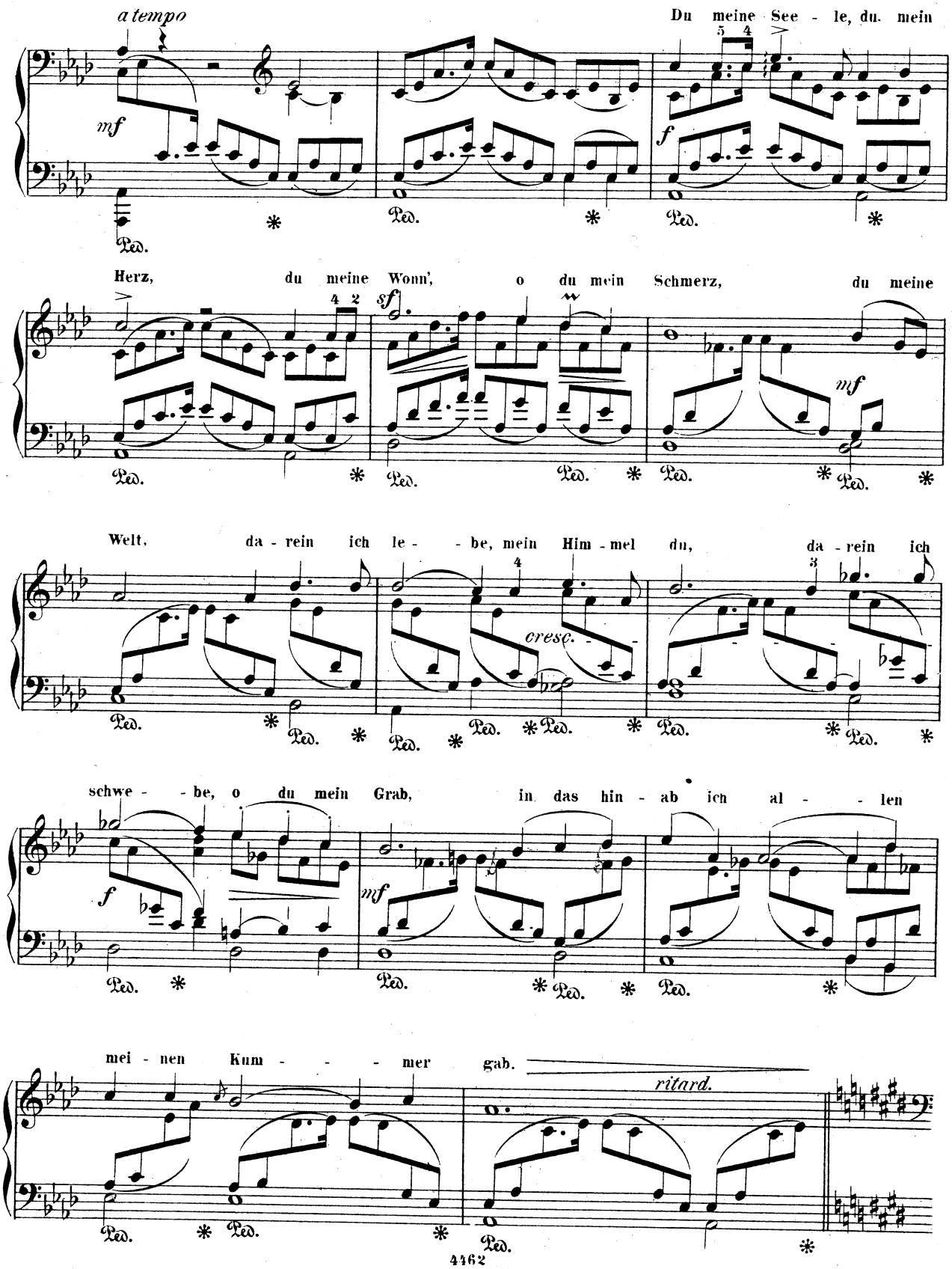

Hussah, hoch Bräut - gam und Braut!

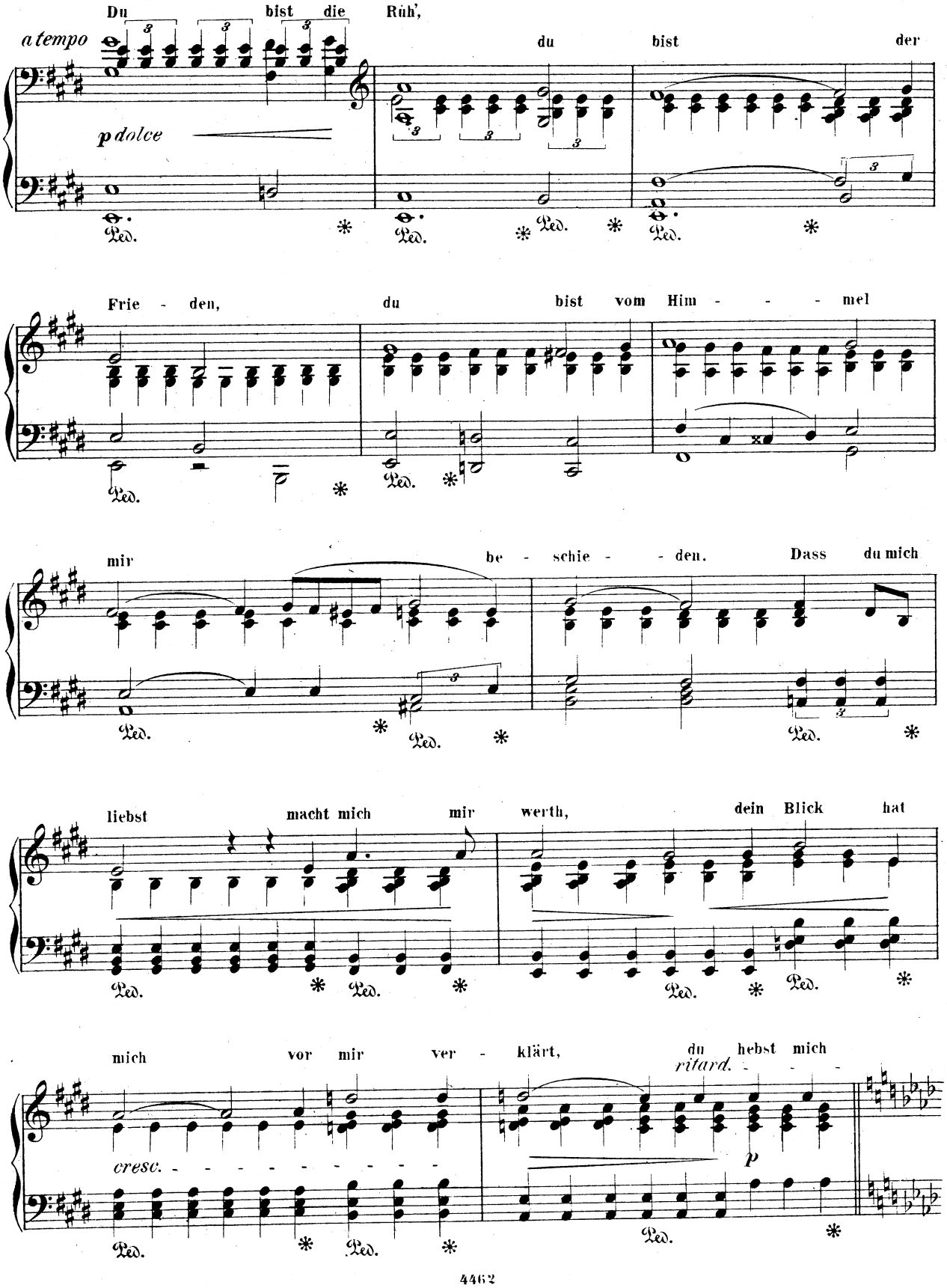

p
f
sf
dim. sempre
Ped.

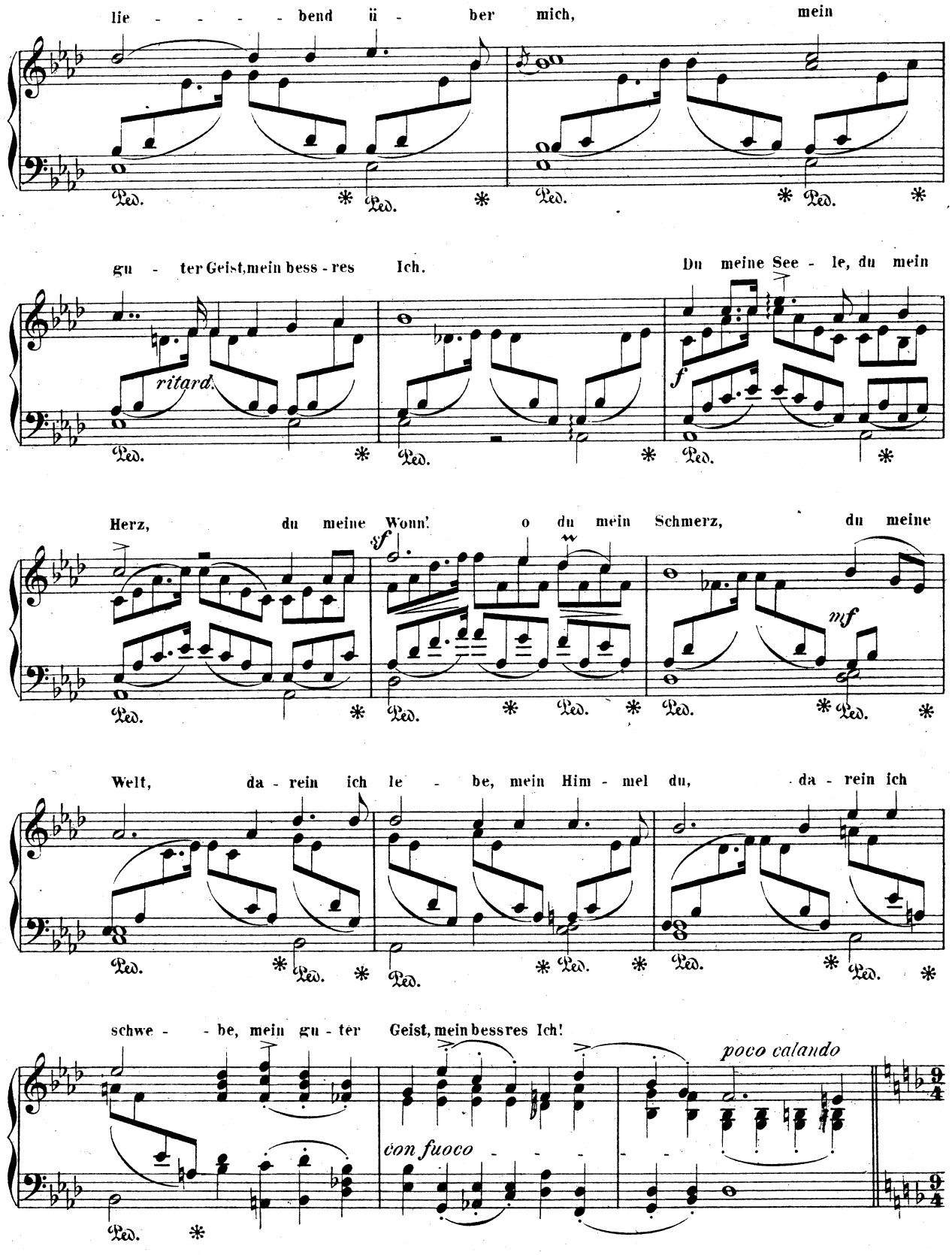
Widmung

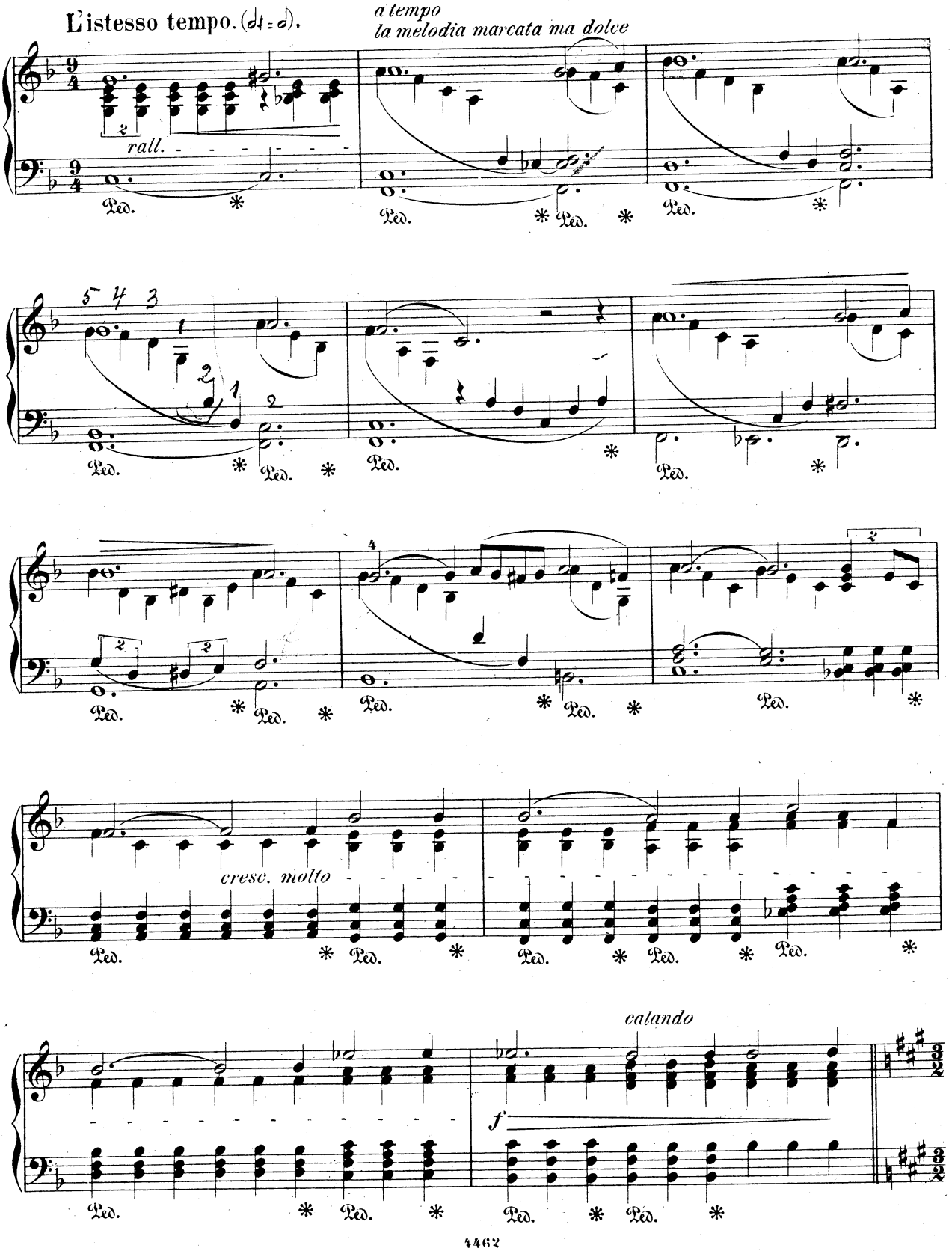
von Robert Schumann.



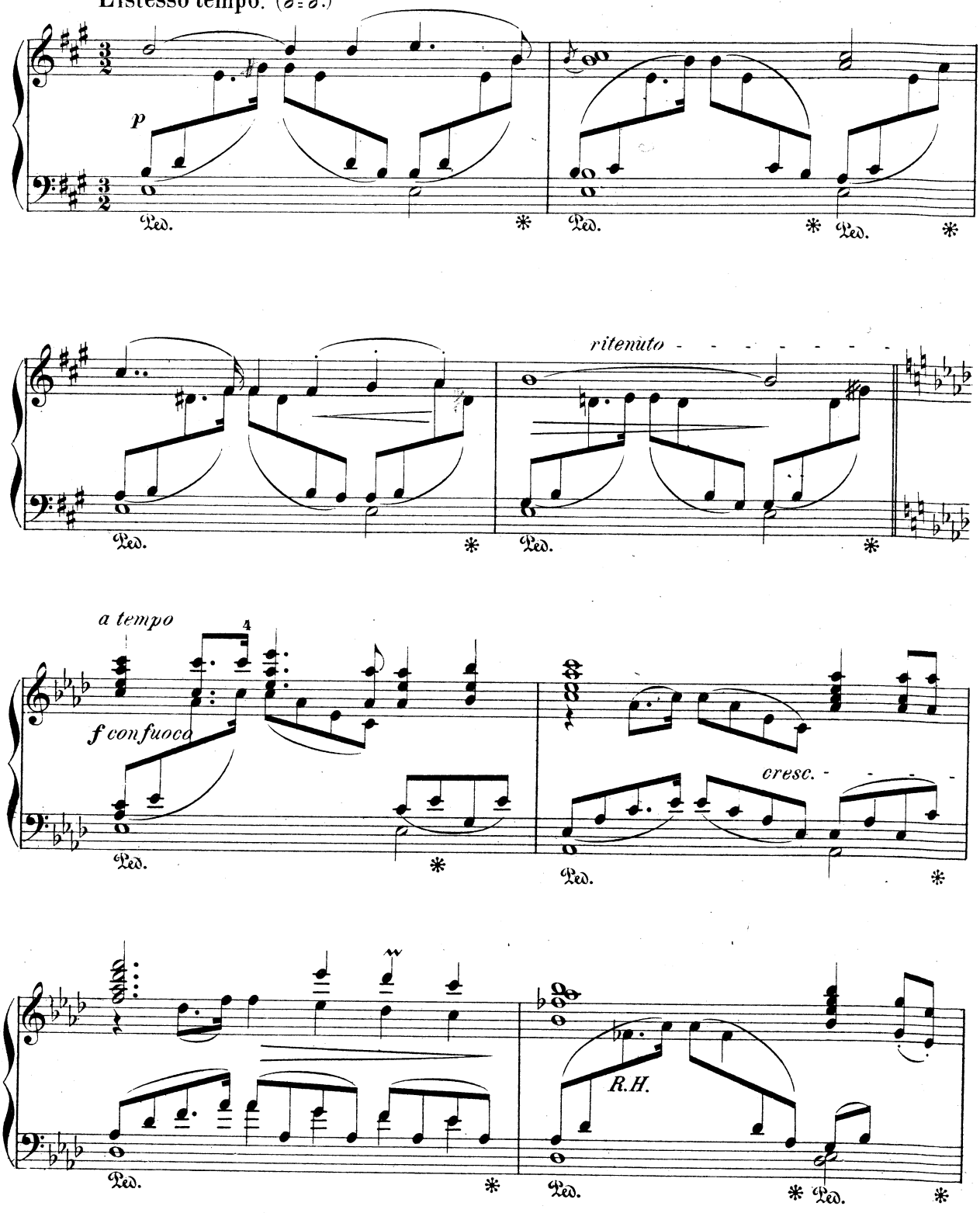

a tempo
Du meine See - le, du mein
mf
f
Herz, du meine Wonn', o du mein Schmerz, du meine
sf
mf
Welt, da - rein ich le - - be, mein Him - mel du, da - rein ich
cresc.
schwe - - be, o du mein Grab, in das hin - ab ich al - - len
f
mf
mei - nen Kum - - - mer gab.
ritard.
Ped.

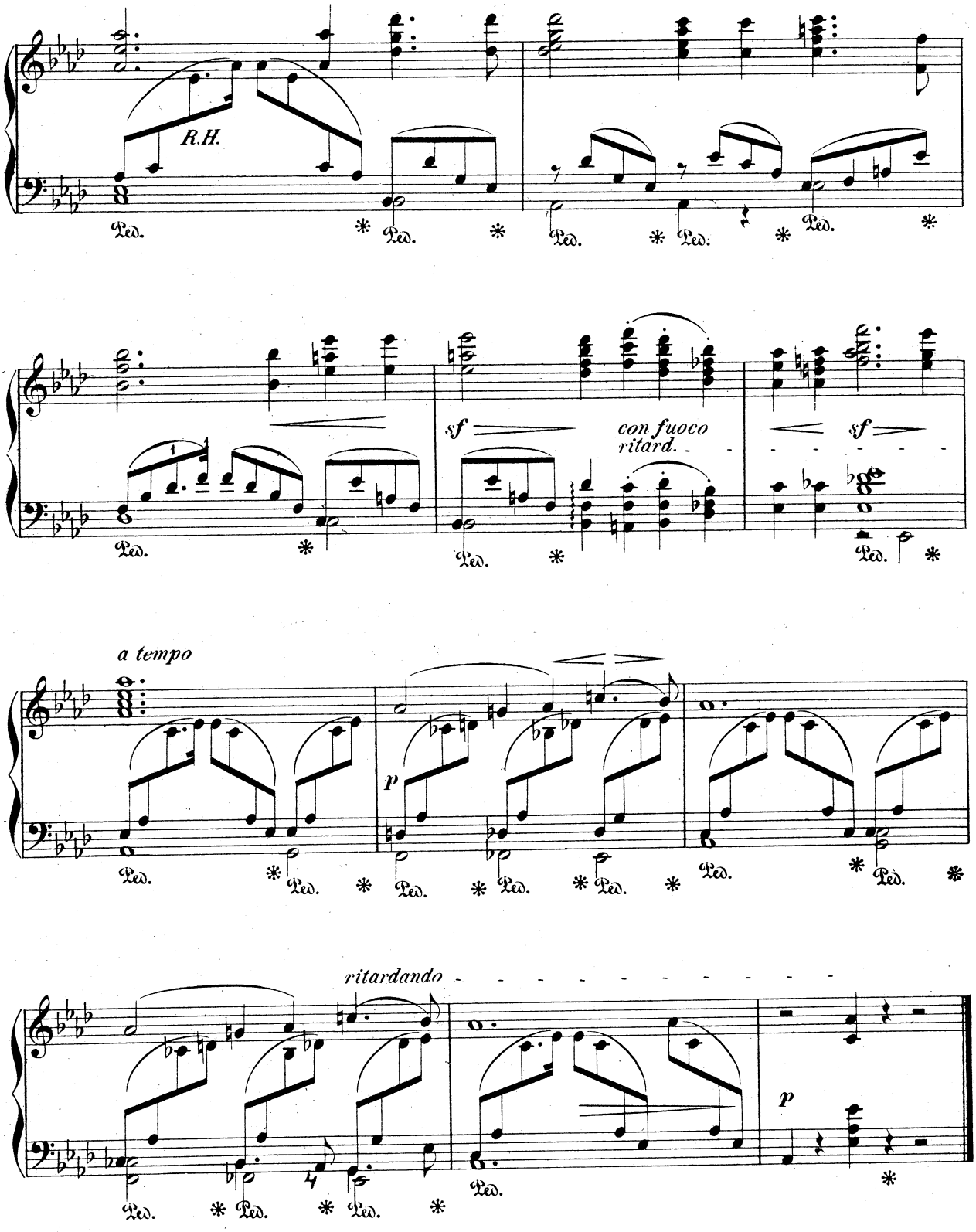

Du bist die Rüh',
a tempo
du bist der
p dolce
Frie - den, du bist vom Him - - - mel
mir be - schie - - den. Dass du mich
liebst macht mich mir werth, dein Blick hat
mich vor mir ver - klärt, du hebst mich
ritard.
cresc.
p
Ped.


lie - - - - bend ü - ber mich, mein
gu - ter Geist, mein bess - res Ich.
Du meine See - le, du mein
ritard.
f
Herz, du meine Wonn! o du mein Schmerz, du meine
sf
mf
Welt, da - rein ich le - be, mein Him - mel du, da - rein ich
schwe - - be, mein gu - ter Geist, mein bessres Ich!
poco calando
con fuoco
Ped.


L'istesso tempo. (𝅗𝅥 = 𝅗𝅥).
a tempo
la melodia marcata ma dolce
rall.
cresc. molto
calando
f
Ped.

L'istesso tempo. (𝅗𝅥 = 𝅗𝅥.)

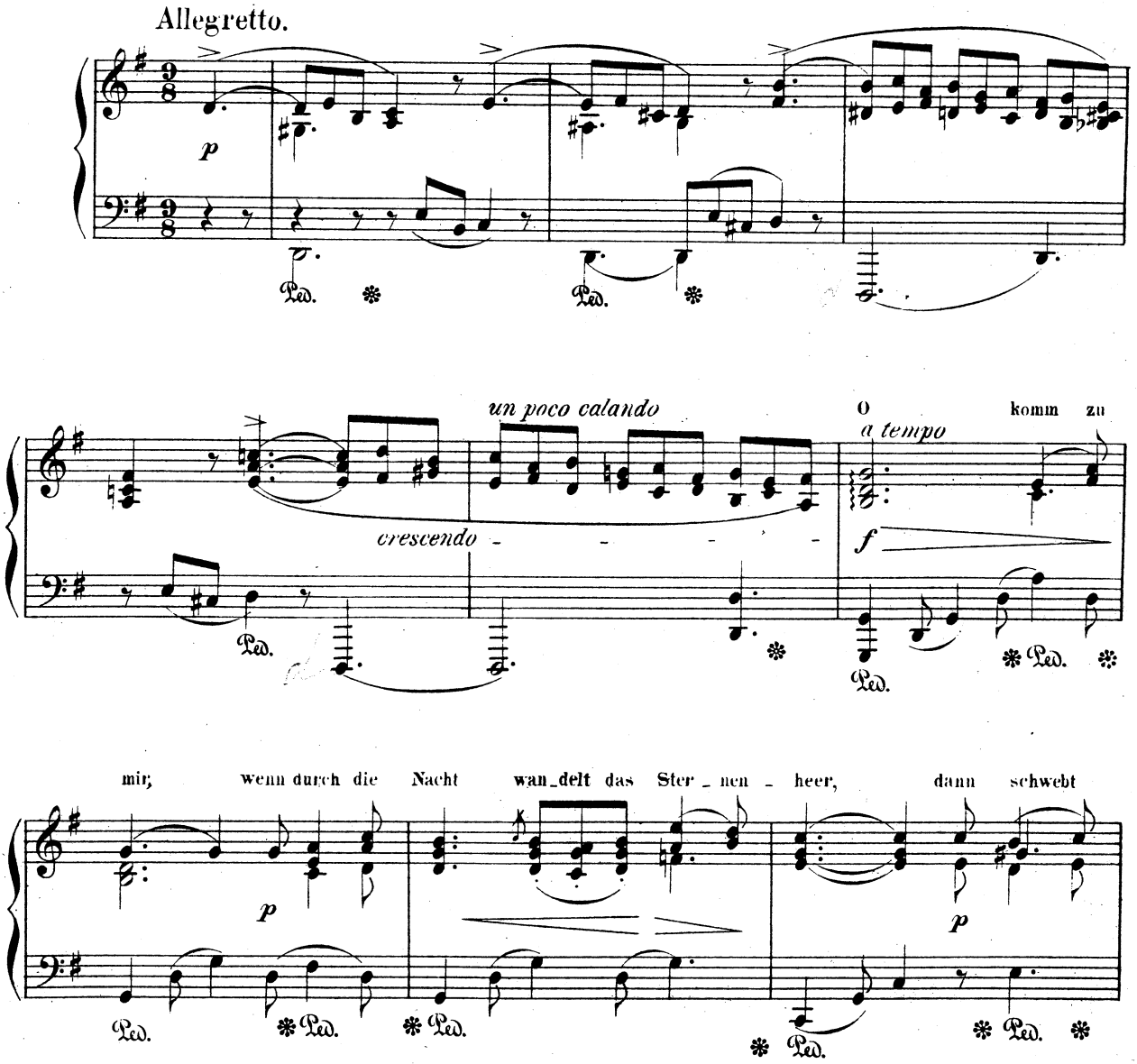


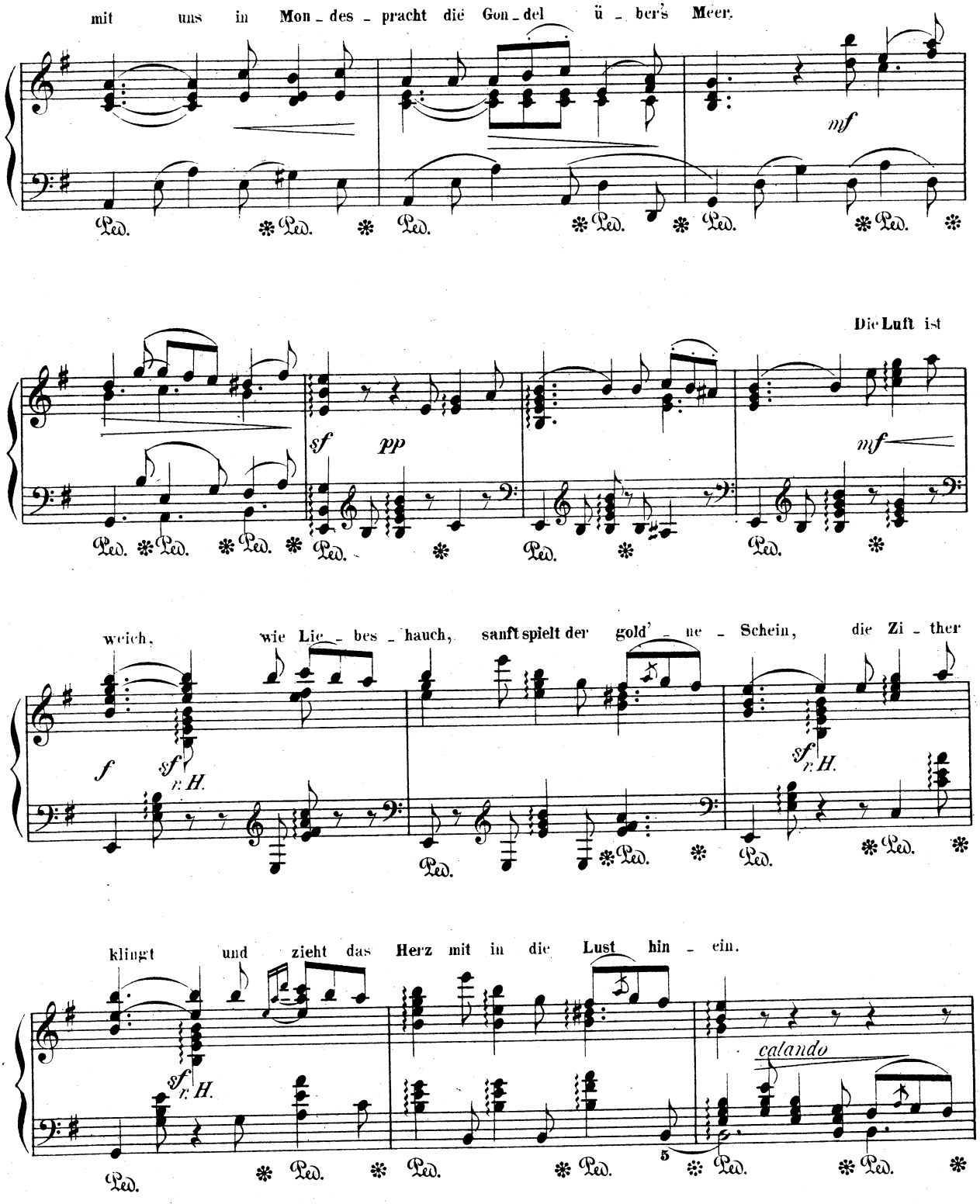

R.H.
sf
con fuoco
ritard.
sf
a tempo
p
ritardando
p

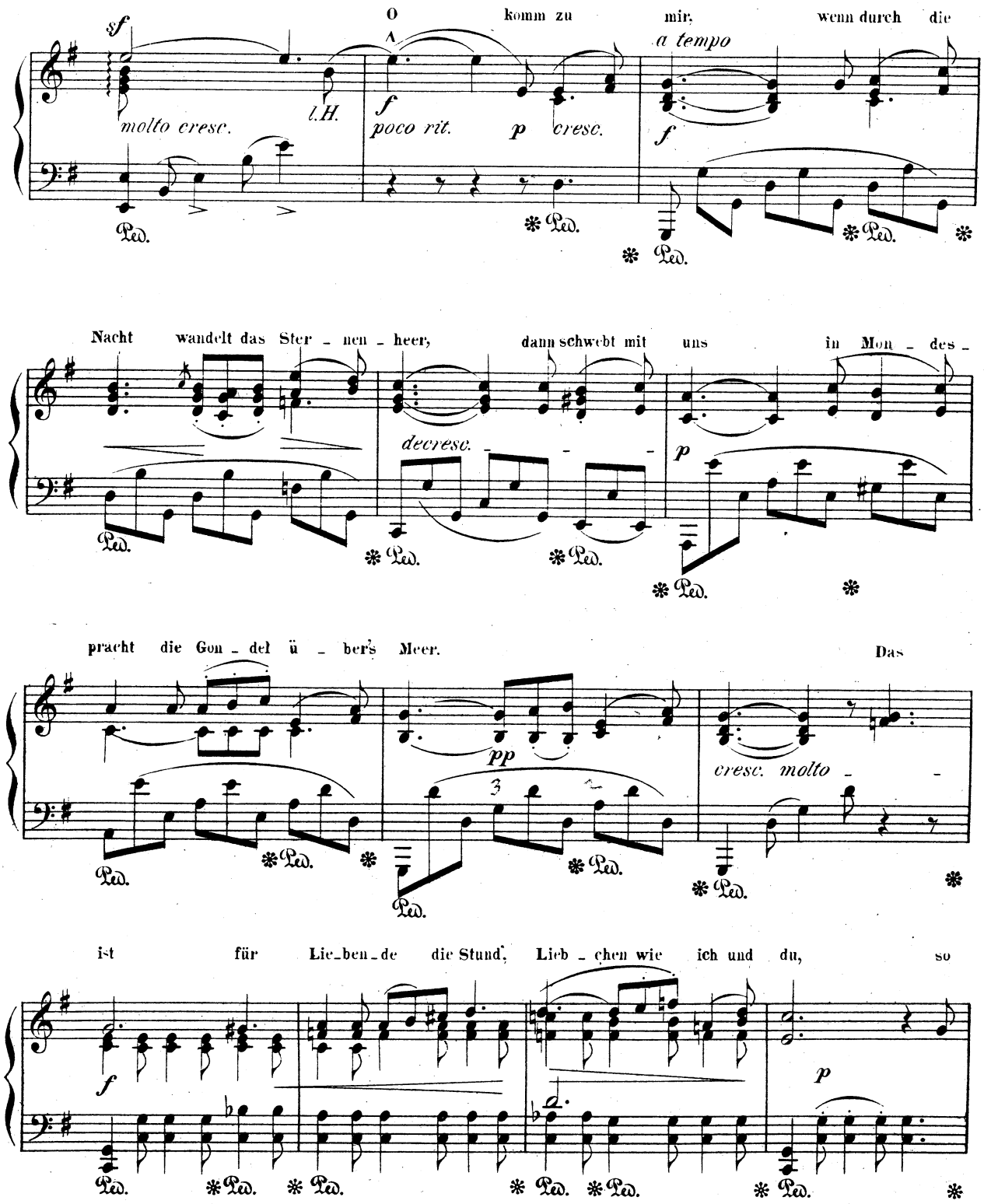
Gondoliera

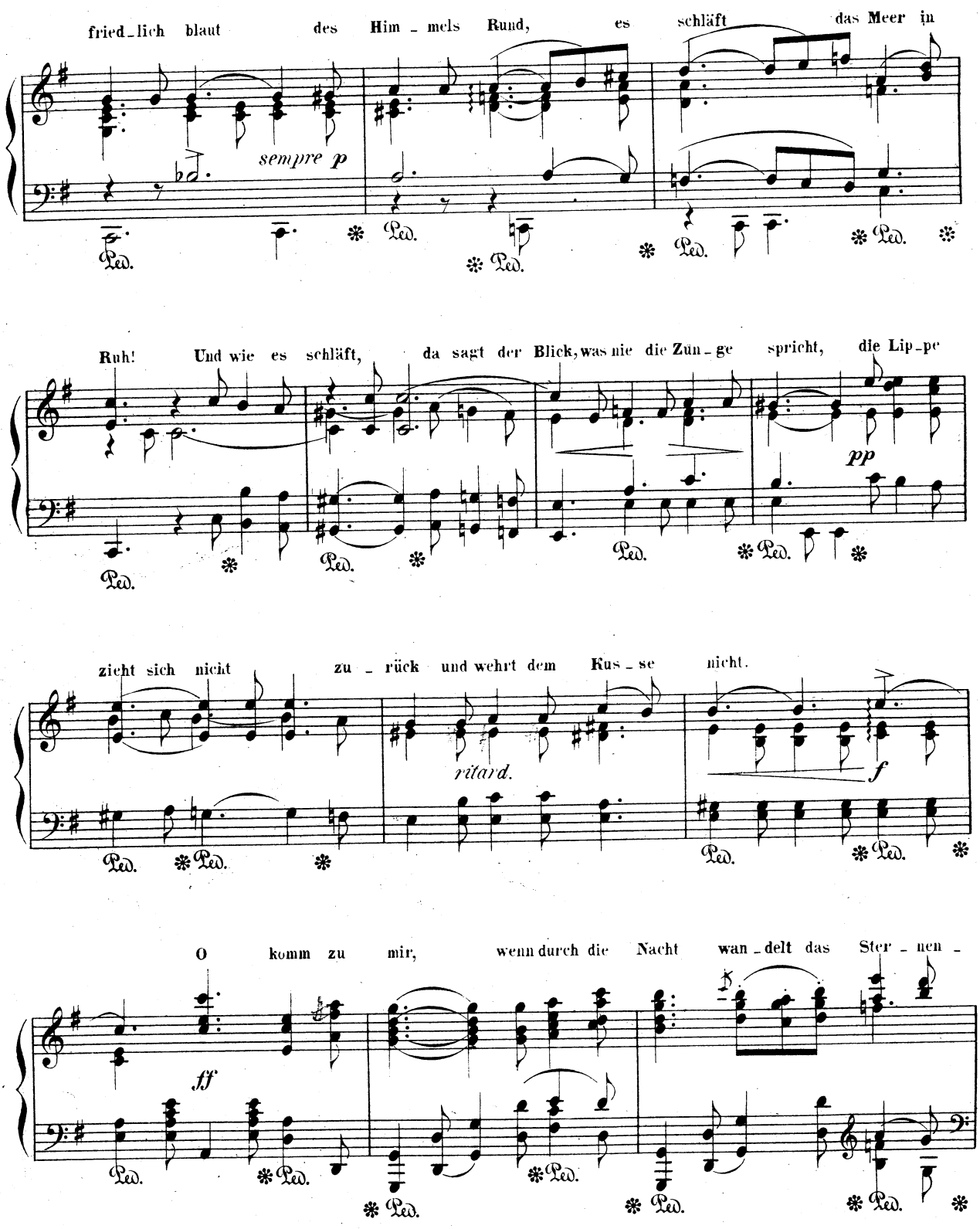
aus Op. 18

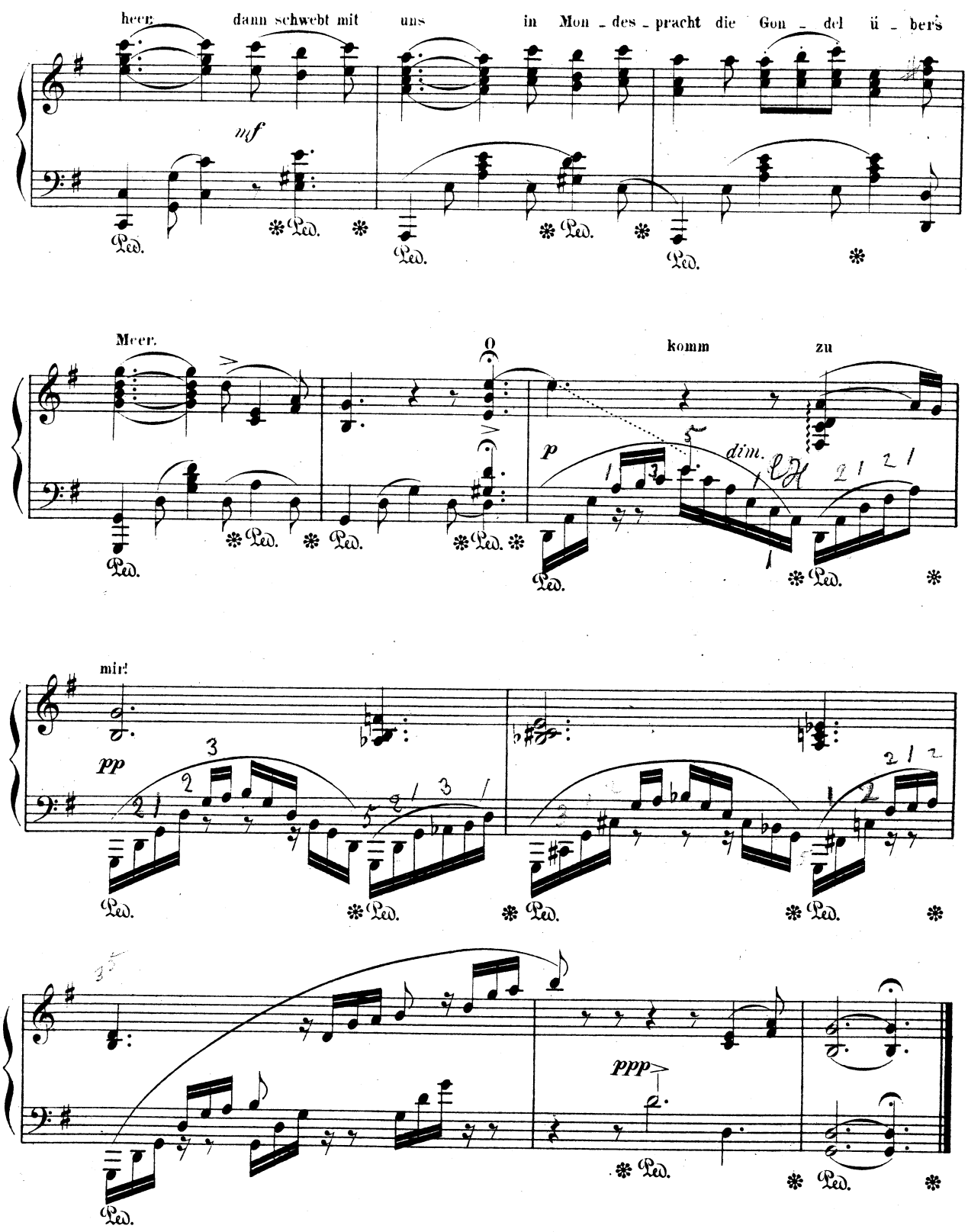
von Carl Reinecke.




mit uns in Mon - des - pracht die Gon - del ü - ber's Meer.
mf
Die Luft ist
sf
pp
mf
weich, wie Lie - bes - hauch, sanft spielt der gold' - ne - Schein, die Zi - ther
f
sf
r. H.
sf
r. H.
klingt und zieht das Herz mit in die Lust hin - ein.
sf
r. H.
calando
5
Ped.


sf
O komm zu mir, wenn durch die
molto cresc.
l.H.
f
poco rit.
p cresc.
a tempo
f
Ped.
Nacht wandelt das Ster - nen - heer, dann schwebt mit uns in Mon - des -
decresc.
p
pracht die Gon - del ü - ber's Meer. Das
pp
cresc. molto
ist für Lie-ben-de die Stund', Lieb - chen wie ich und du, so
f
p

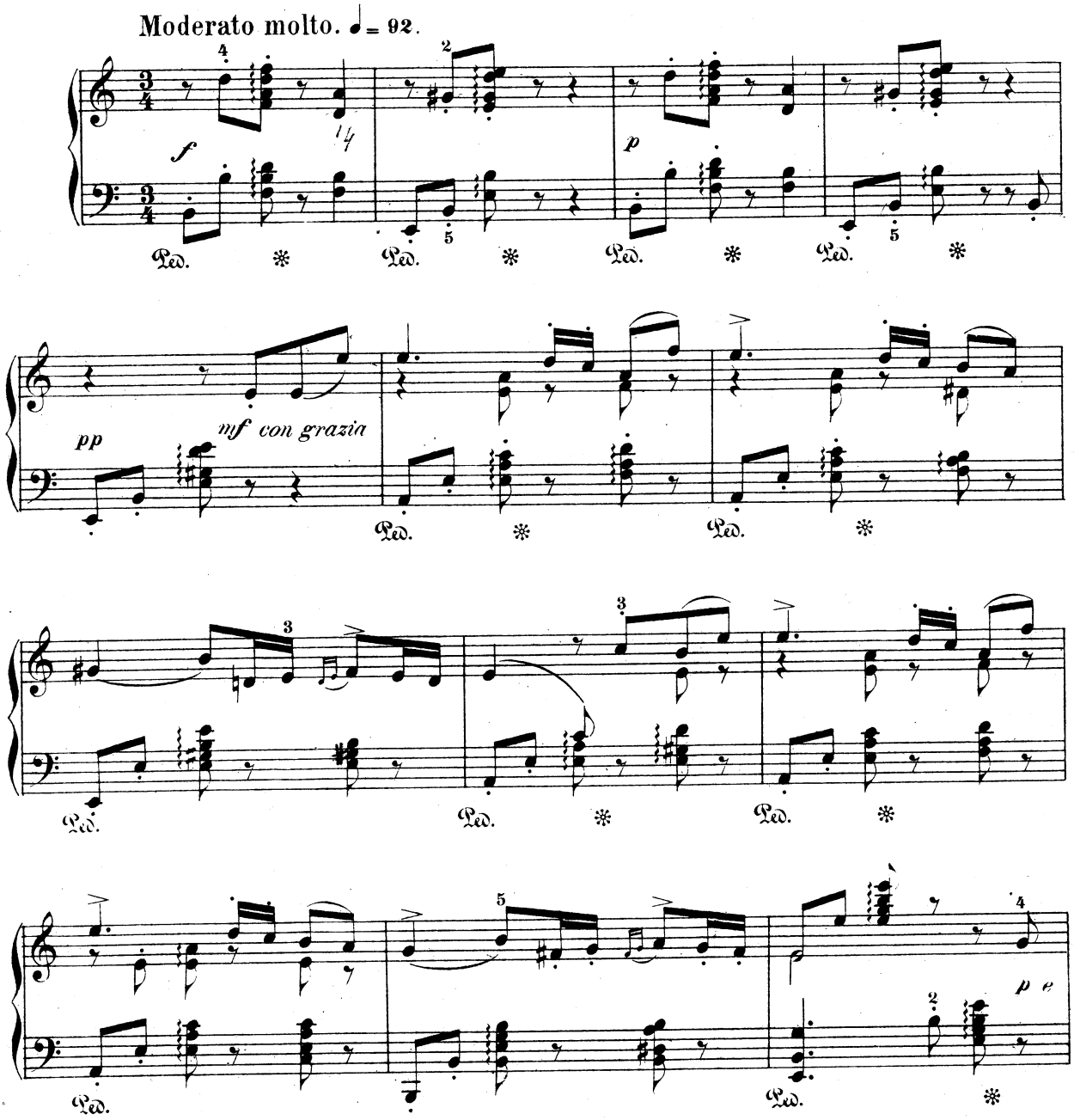

fried_lich blaut des Him_mels Rund, es schläft das Meer in
sempre p
Ruh! Und wie es schläft, da sagt der Blick, was nie die Zun_ge spricht, die Lip_pe
pp
zieht sich nicht zu_rück und wehrt dem Kus_se nicht.
ritard.
f
O komm zu mir, wenn durch die Nacht wan_delt das Ster_nen_
ff

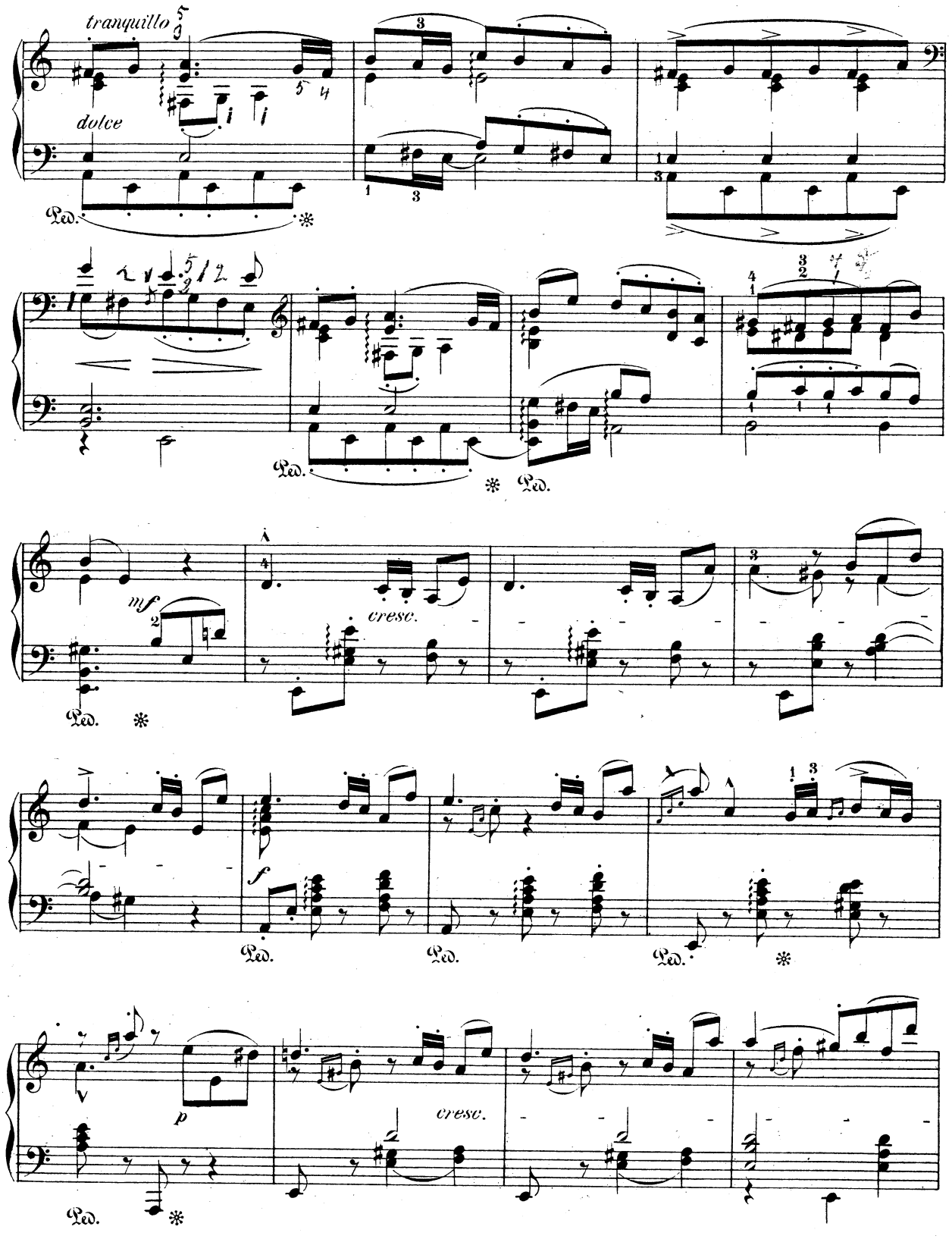

heer, dann schwebt mit uns in Mon - des - pracht die Gon - del ü - ber's
mf
Meer.
komm zu
p
dim.
mir!
pp
ppp

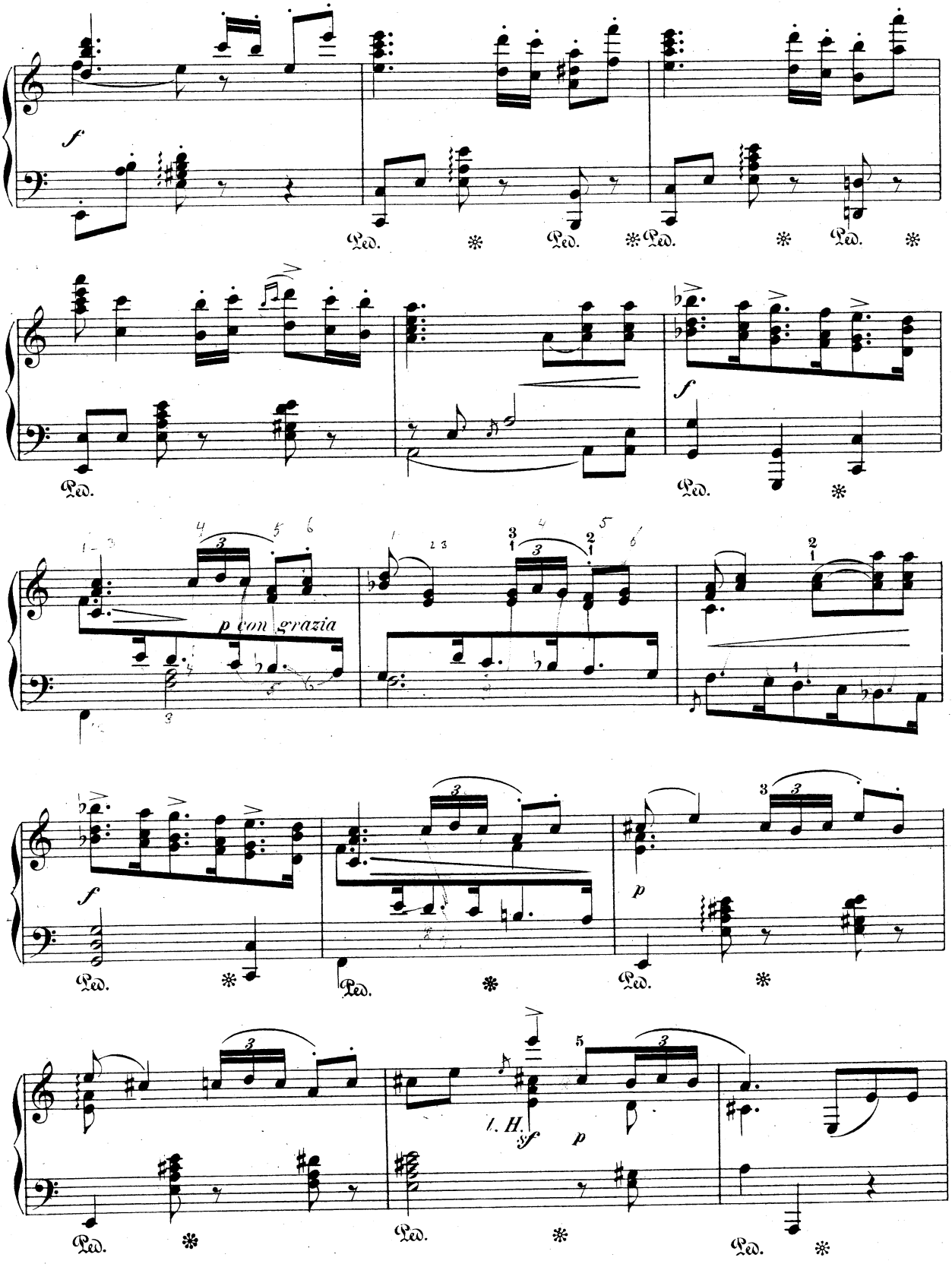
Fandango

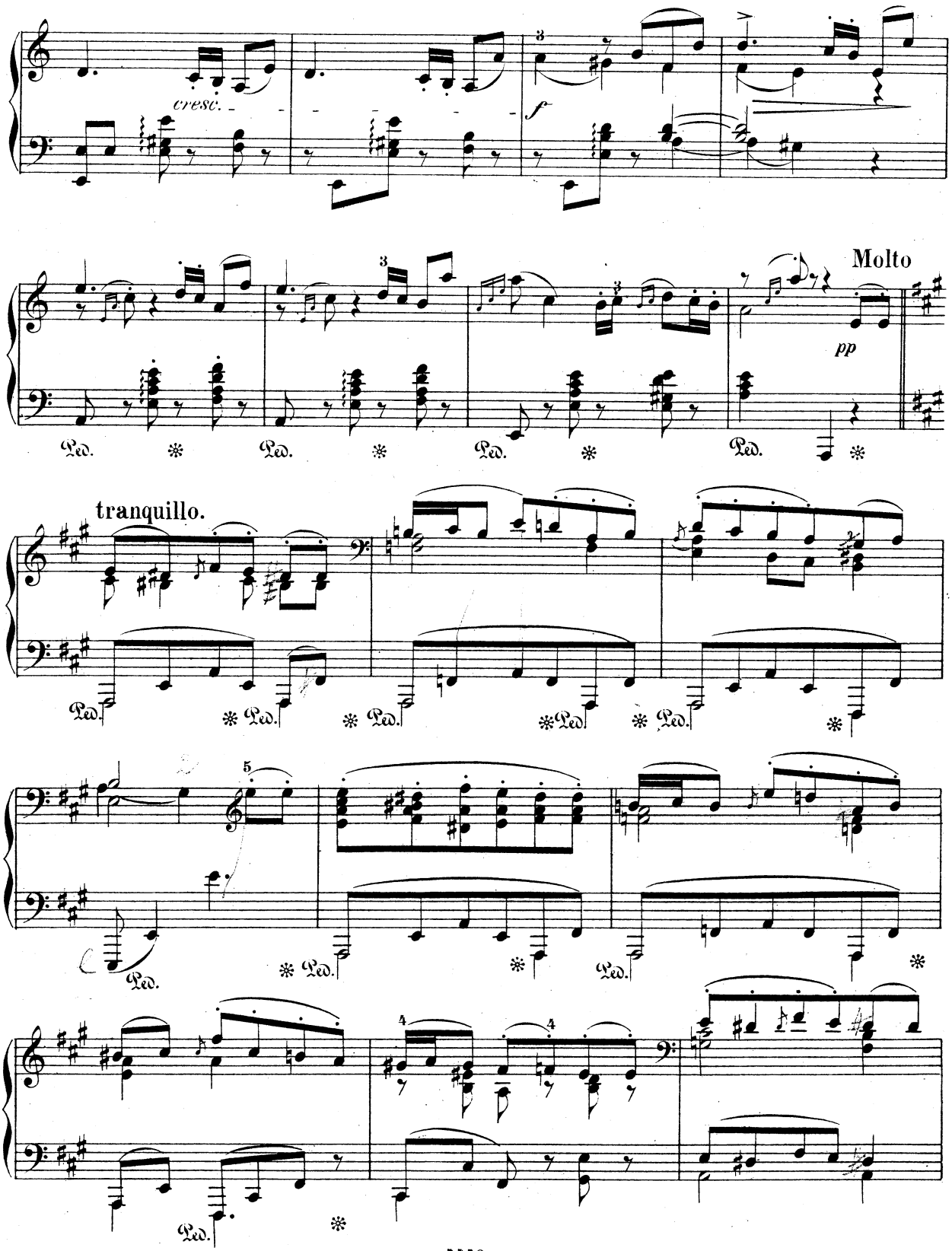
aus der Serenade Op. 126 № 1

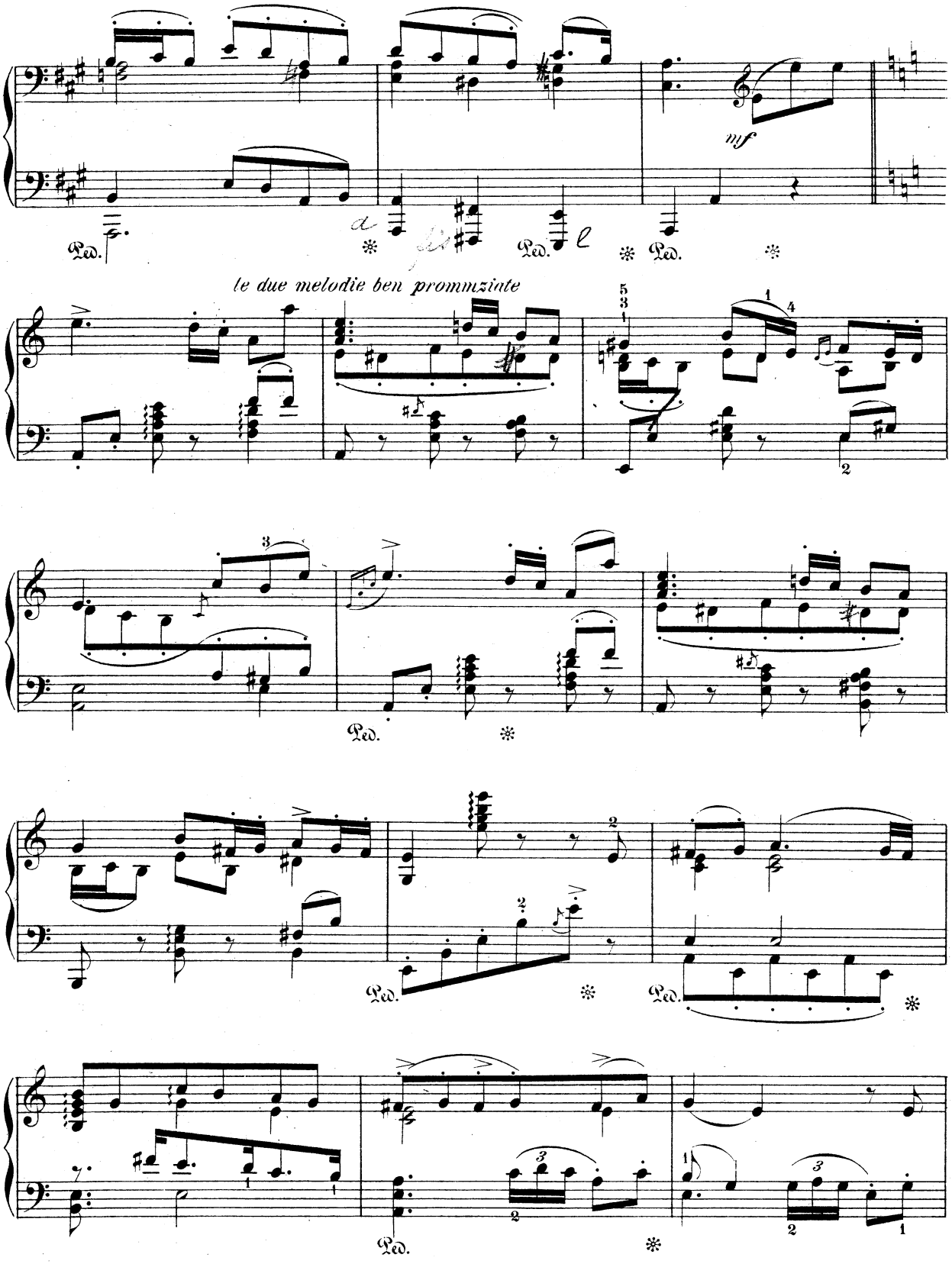
von Carl Reinecke.

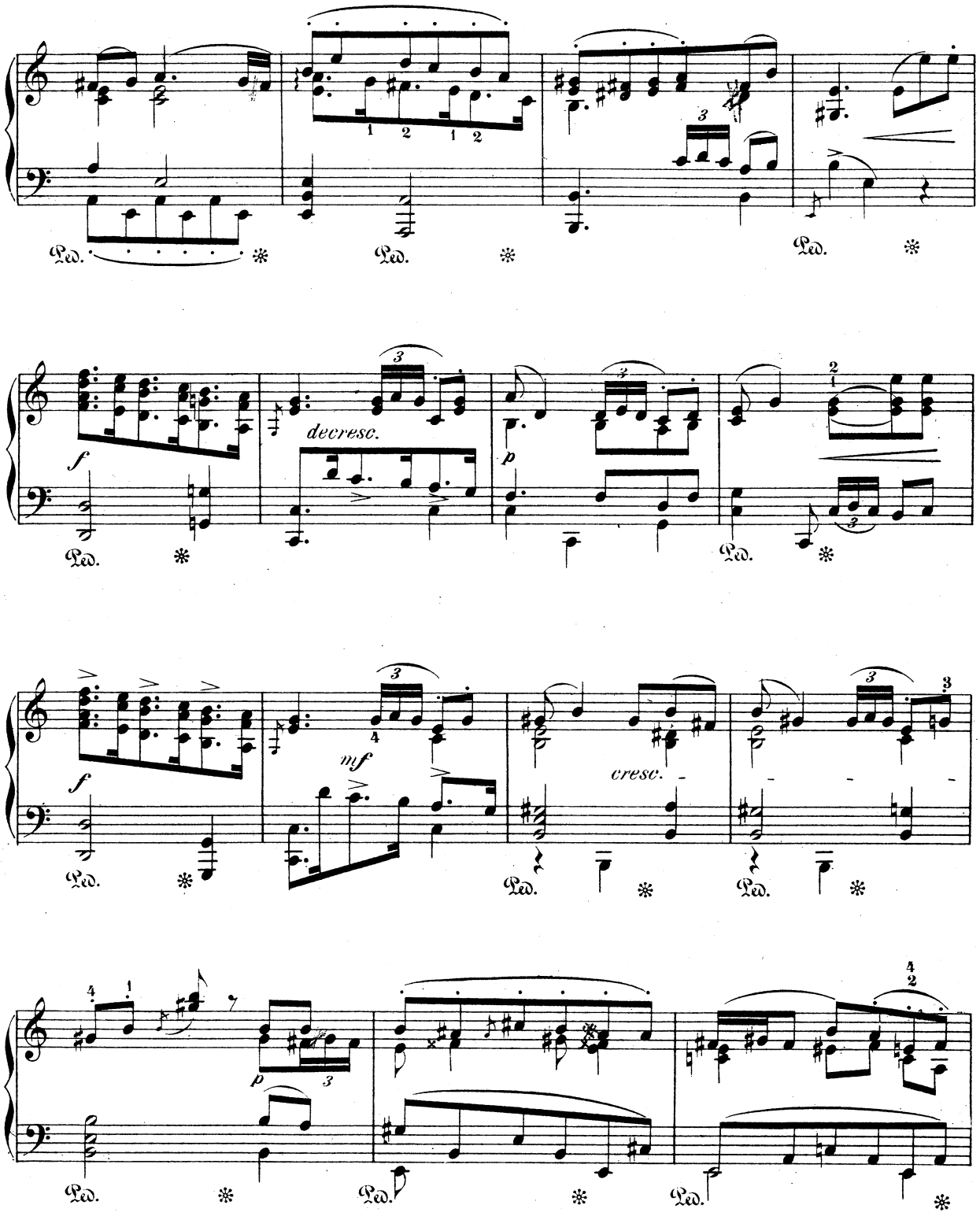


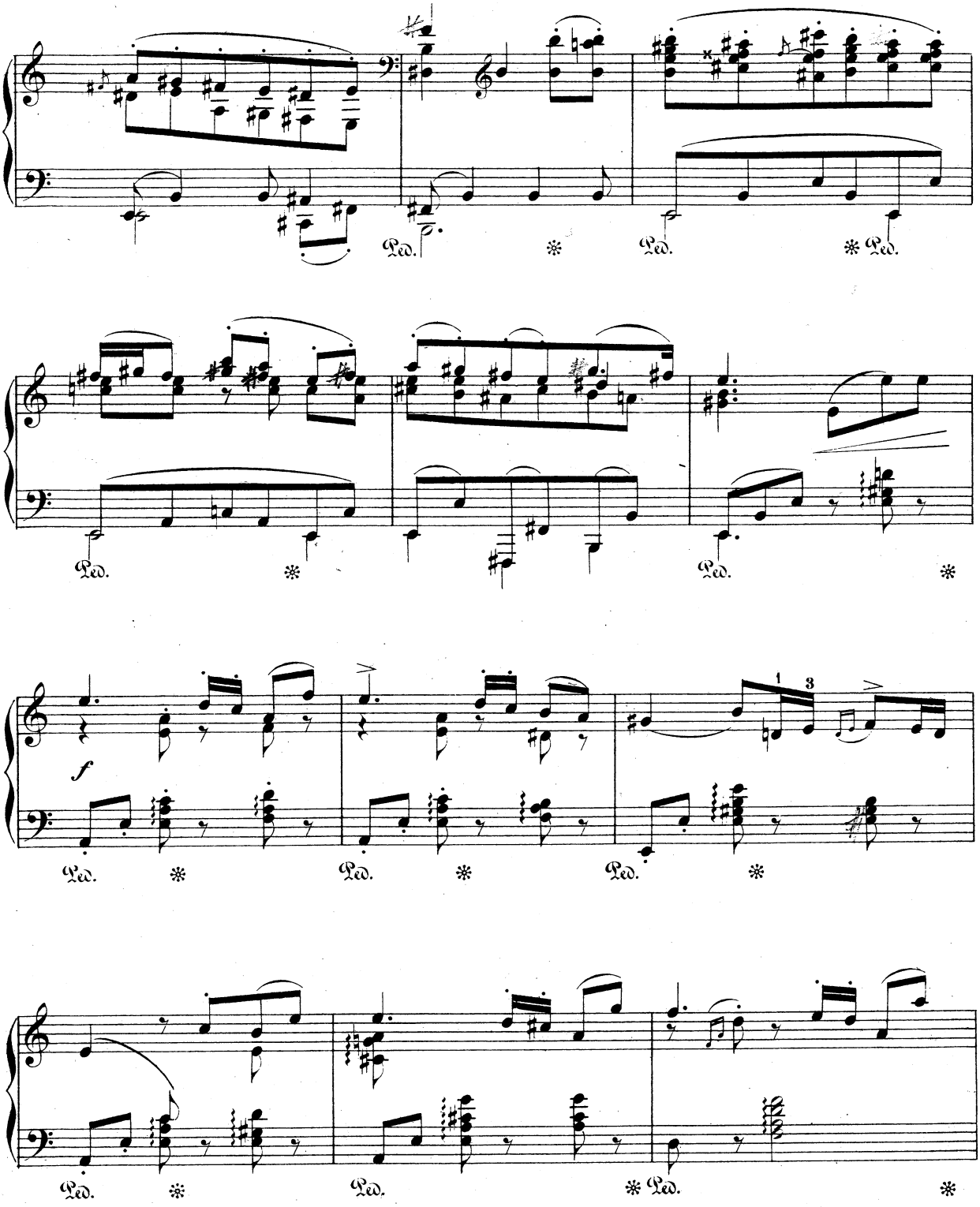

tranquillo
dolce
Ped.
mf
cresc.
f
p
cresc.

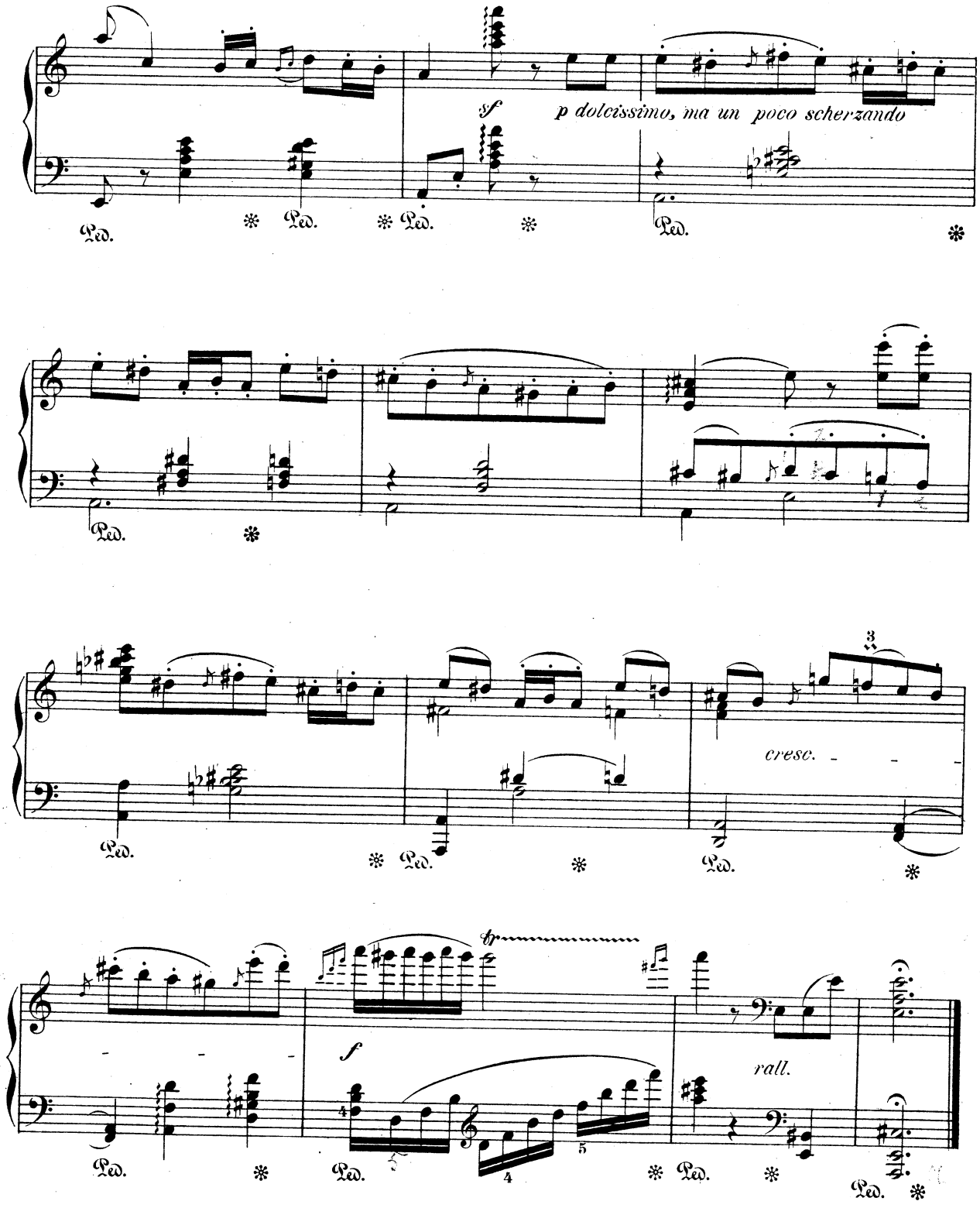

f
Ped.
f
Ped.
p con grazia
f
Ped.
p
Ped.
l. H.
sf
p
Ped.


cresc.
f
Molto
pp
Ped.
tranquillo.


mf
Ped.
Ped.
Ped.
le due melodie ben prommziate
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.


Ped.
Ped.
Ped.
f
decresc.
p
Ped.
Ped.
f
mf
cresc.
Ped.
Ped.
Ped.
p
Ped.
Ped.
Ped.

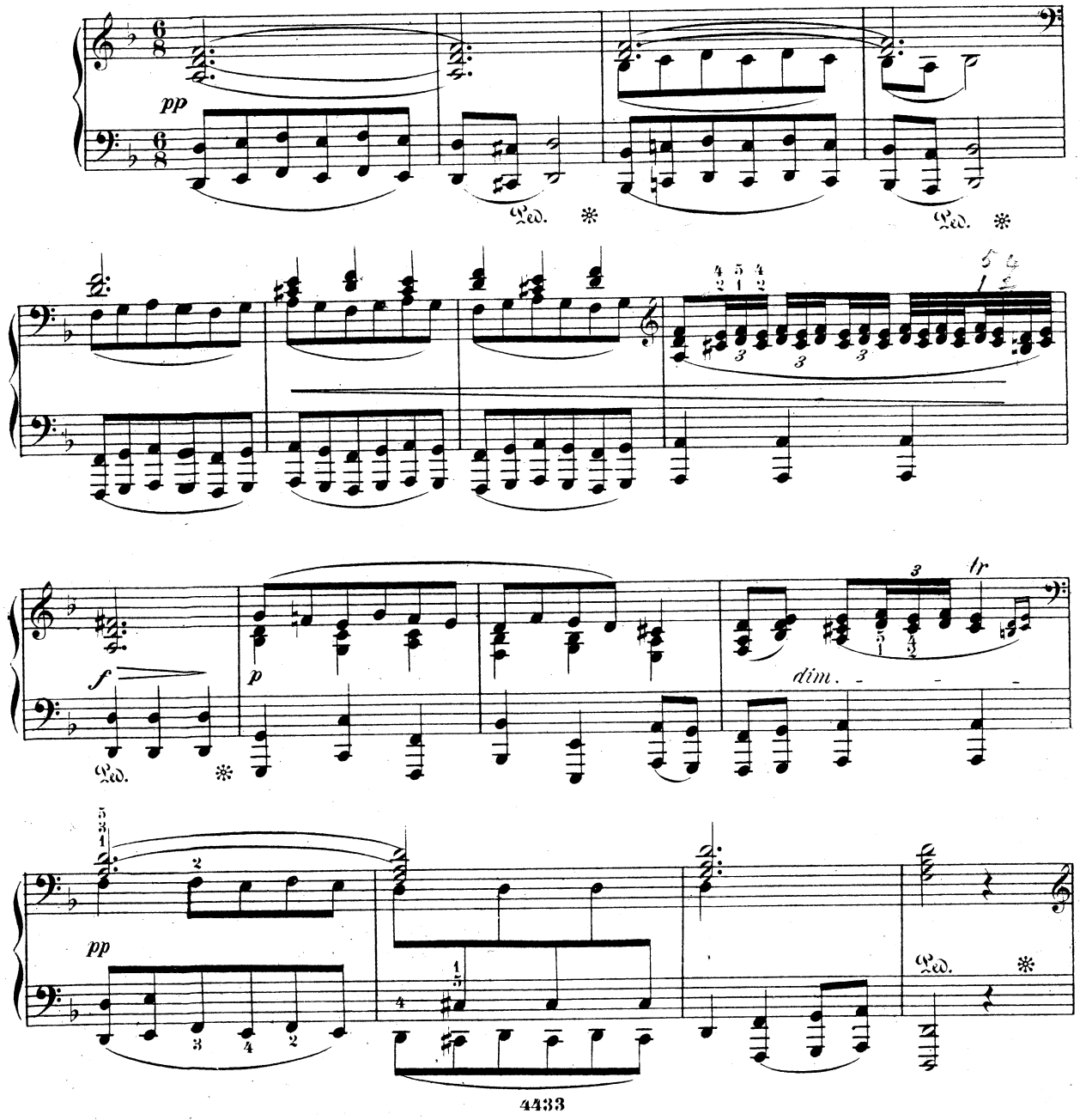

Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
f
1
3
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.

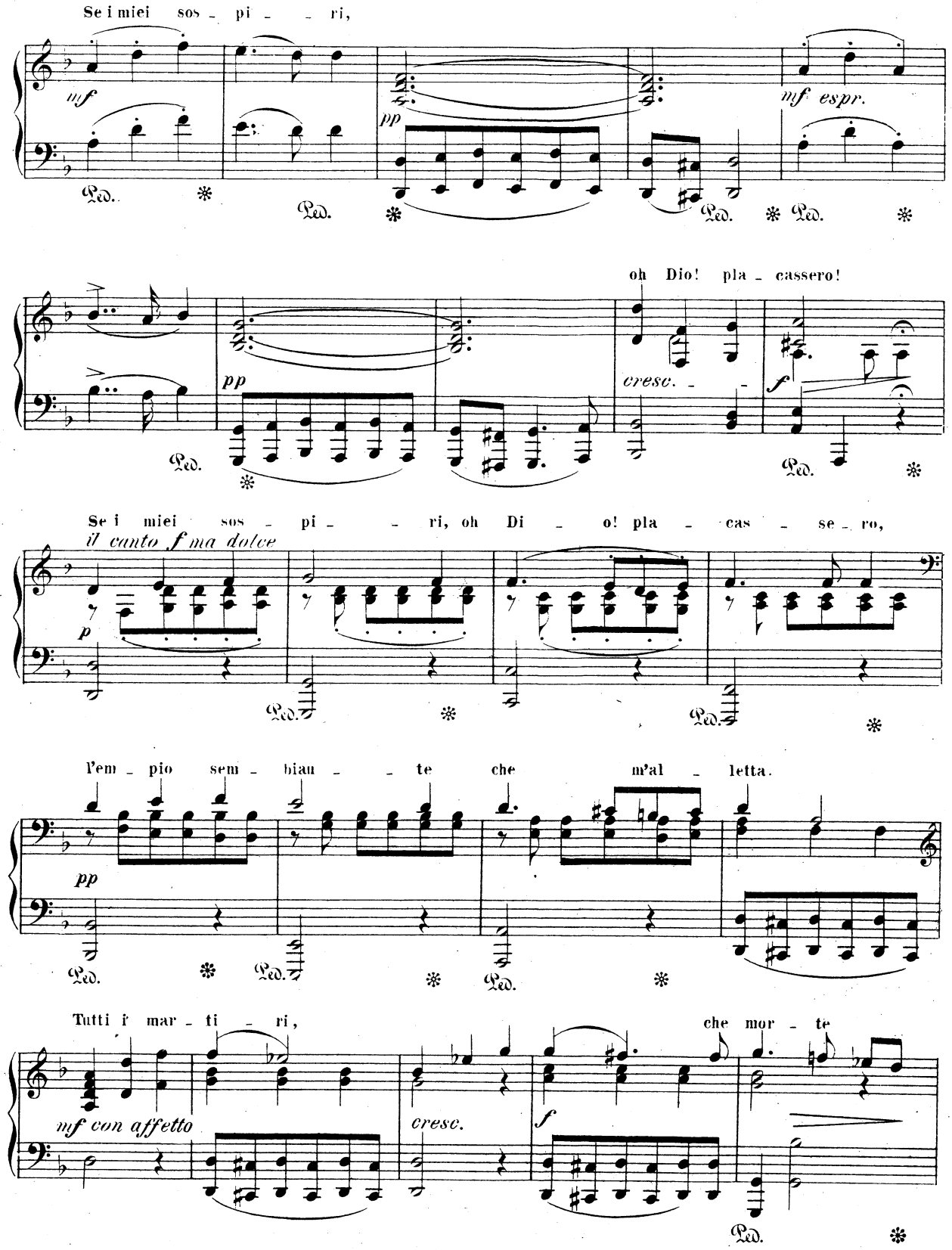

sf
p dolcissimo, ma un poco scherzando
Ped.
cresc.
sf
f
rall.

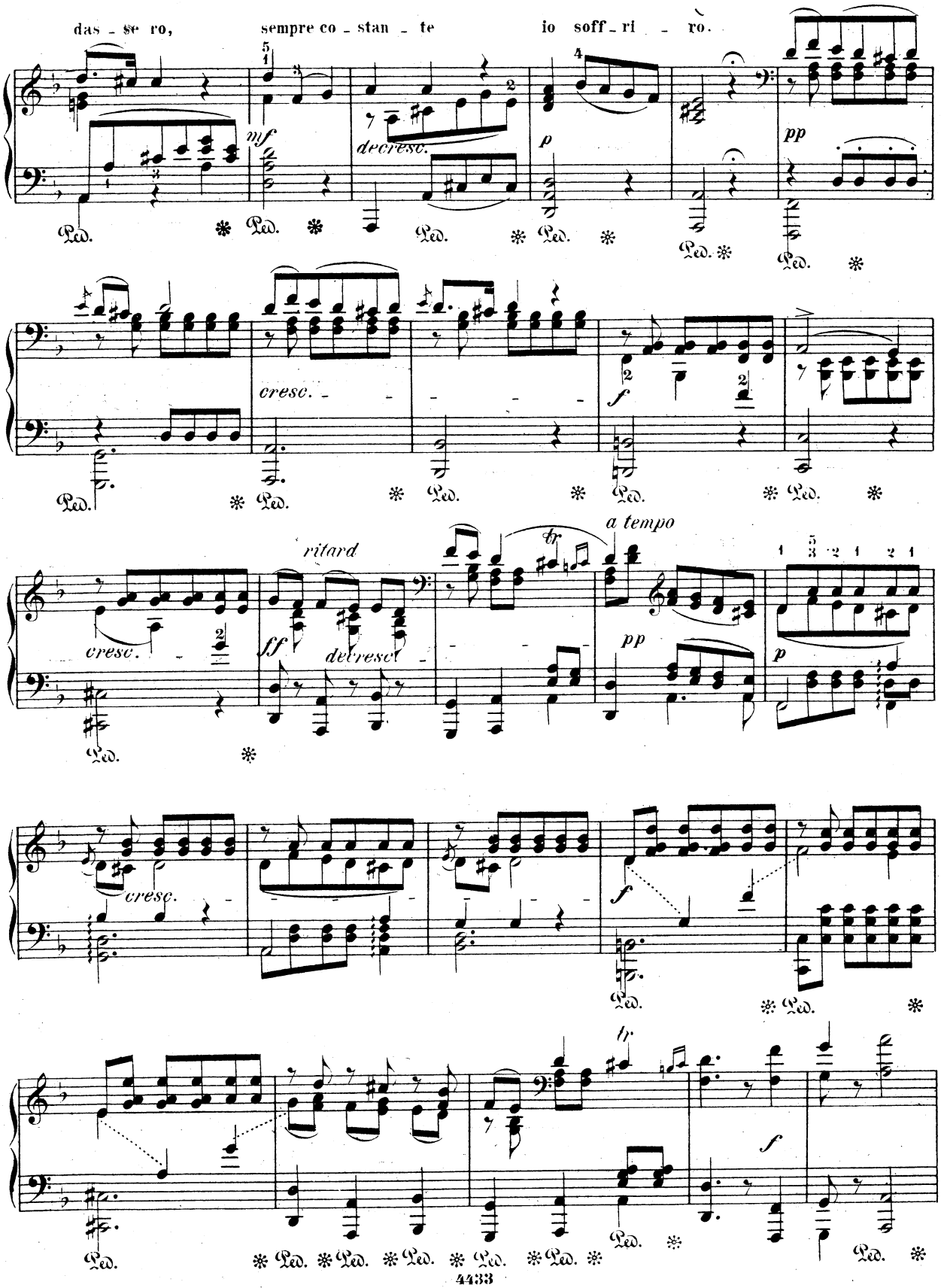
Kirchen-Arie

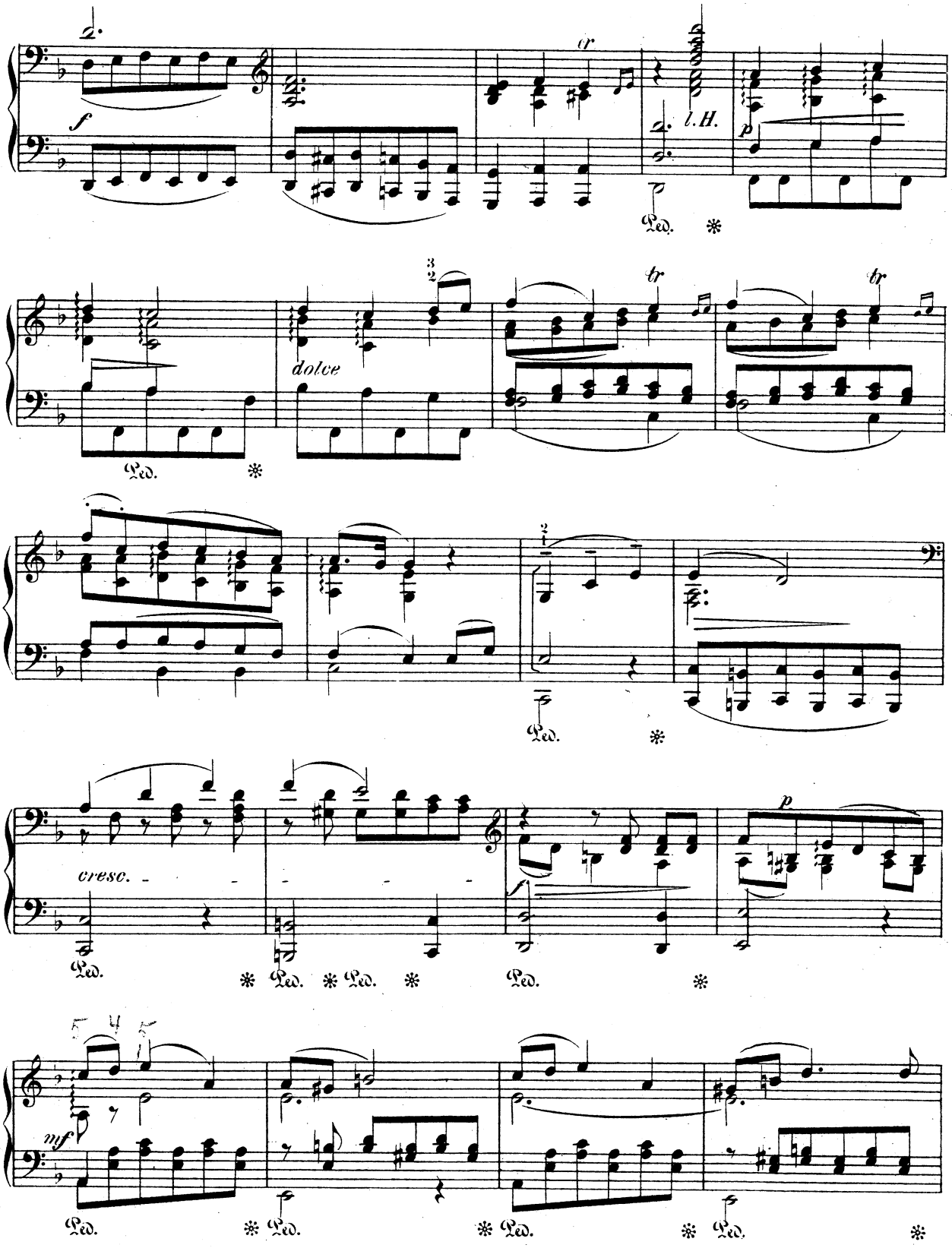
von Alessandro Stradella.

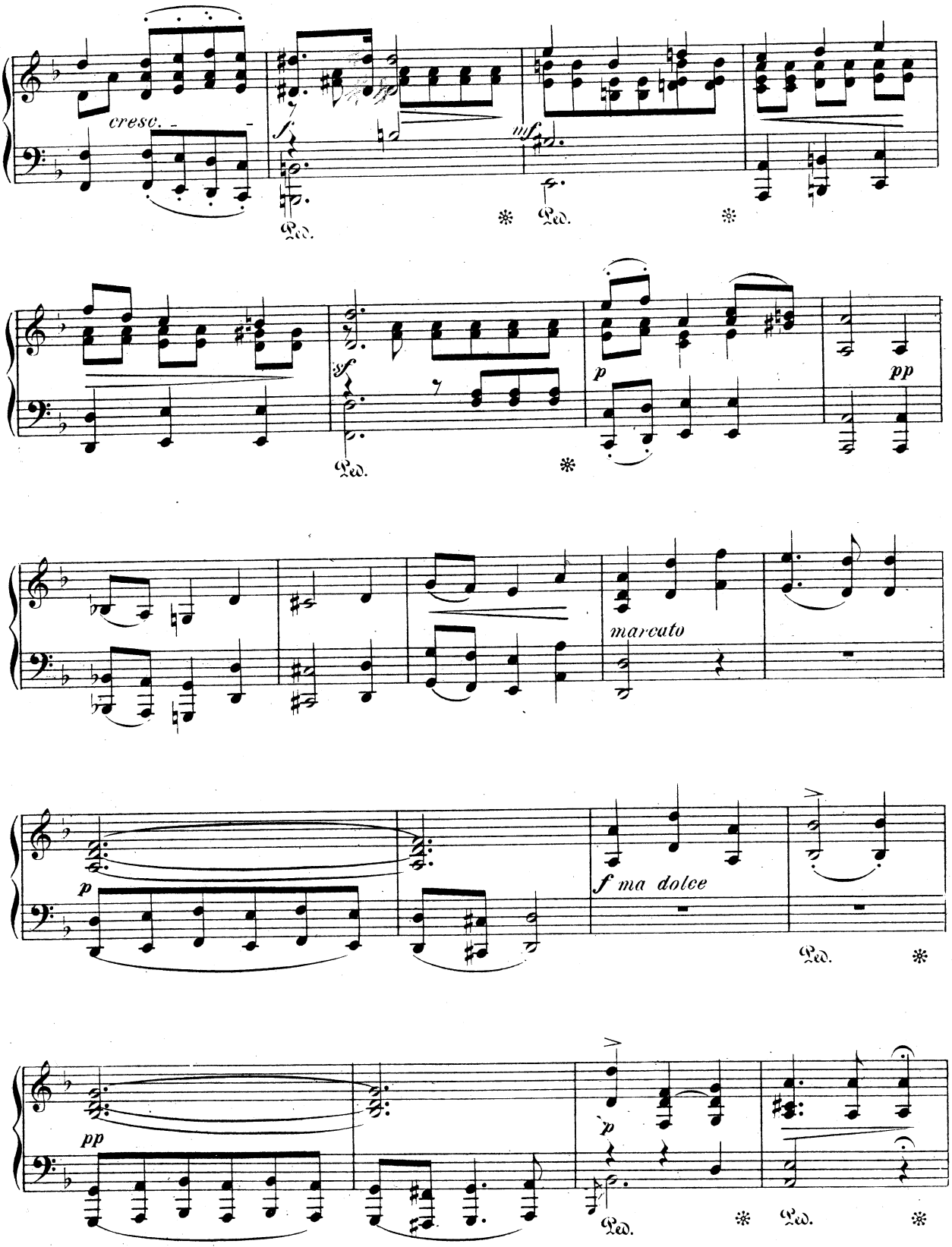
Andantino.

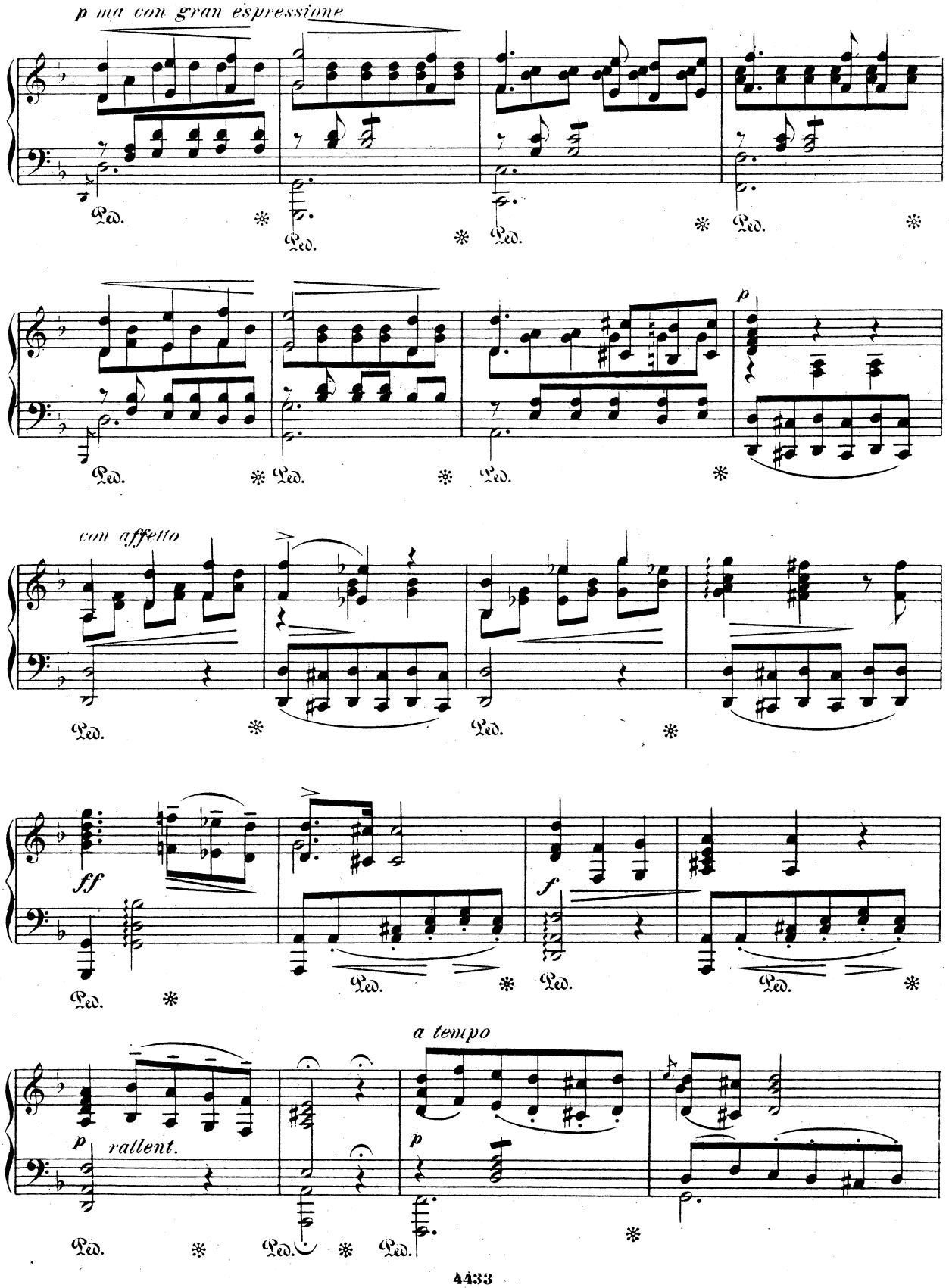


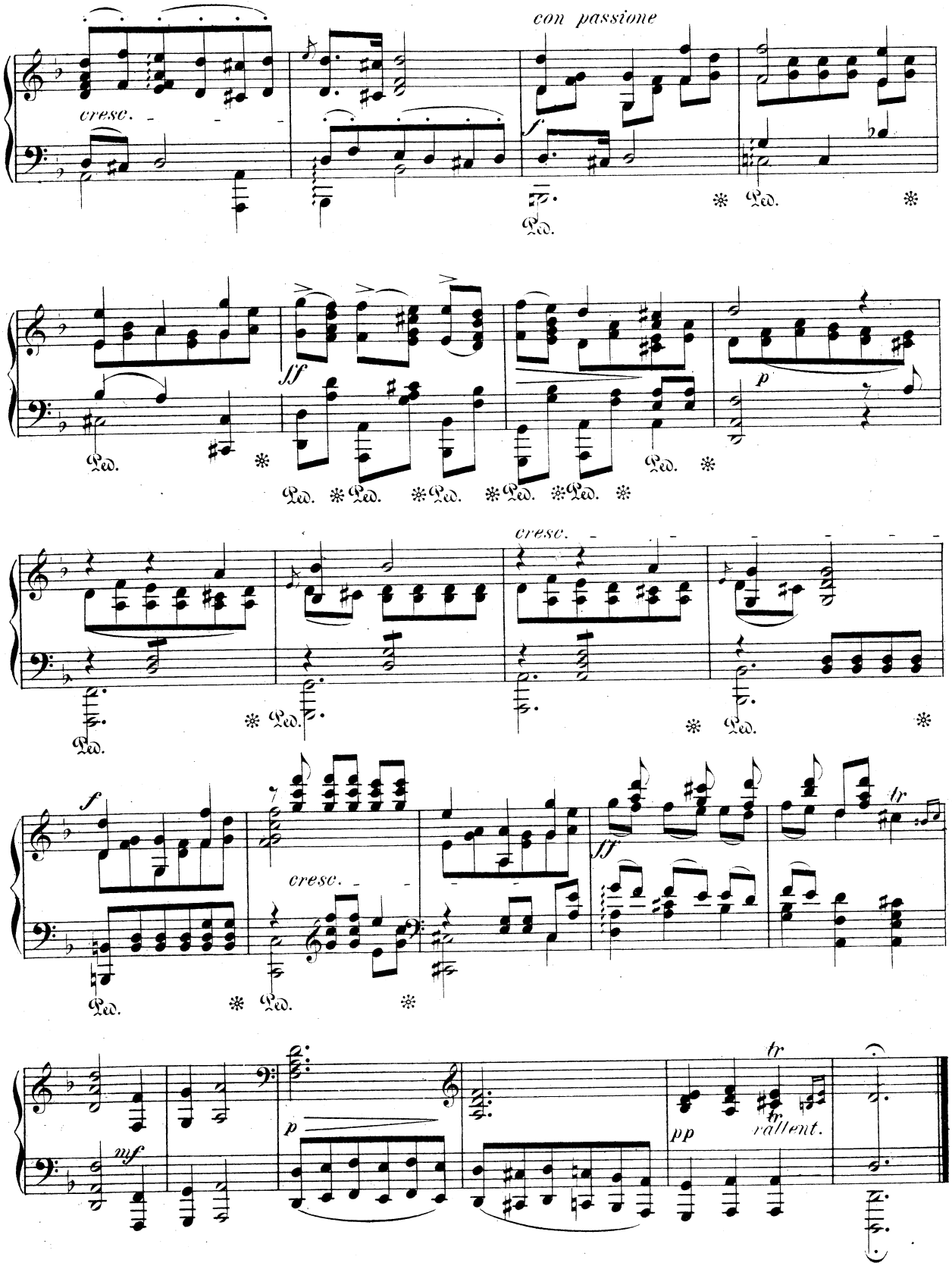

Se i miei sos - pi - - ri,
mf
pp
mf espr.
Ped.
oh Dio! pla - cassero!
cresc. - -
f
Se i miei sos - pi - - ri, oh Di - o! pla - cas - se - ro,
il canto f ma dolce
p
l'em - pio sem - biau - - te che m'al - letta.
Tutti i mar - ti - ri,
che mor - te
mf con affetto
cresc.


das - se ro, sempre co - stan - te io soff - ri - ro.
mf
decresc.
p
pp
cresc.
f
ritard
ff
decresc
a tempo
pp
p
cresc.
f
f
Ped.


f
cr
l.H.
p
Ped.
dolce
tr
cresc.
mf


cresc.
f
Ped.
mf
Ped.
sf
Ped.
p
pp
marcato
p
f ma dolce
Ped.
pp
p
Ped.
Ped.


p ma con gran espressione
Ped.
p
con affetto
ff
f
a tempo
p
rallent.


con passione
cresc.
f
Ped.
ff
p
cresc.
tr
mf
pp
rallent.